dokumentationen zur geschichte der revolutionären kunst aller länder documentations of the history of revolutionary art of all countries



DOCUMENTATIONEN ZUR GESCHICHTE DER REVOLUTIONÄREN KUNST ALLER LÄNDER 2
DOCUMENTATIONS OF THE HISTORY OF REVOLUTIONARY ART OF ALL COUNTRIES 2

Herausgeber, Redaktion Jürgen Kramer

Anschrift: Jürgen Kramer

Tel. 0209/ 21104

Postfach 1142 D-4650 Gelsenkirchen Bundesrepublik Deutschland

Postscheckkonto Essen 1588 01 - 438

Fotoarbeiten: Karlheinz Duda

Verlag und Vertrieb: Günter Bifert Sylvia James

> Umschlagabb.: <u>Čaikov</u>, Der Brückenbauer, Monumentale Eisenskulptur Moskau 1920/21

Kinem Teil dieser Auflage liegt die Antiquariatsliste 1 von DOKUMENTATIONEN bei. Sie kann auch über die obige Anschrift angefordert werden.

Kracheinungsweise unregelmäßig, aber mit mindestens vier Folgen jährlich

Minselfolge 6.-DM Im Abonnement 5.-DM

Guitige Anzeigenpreisliste 1/77

Verlage avantgarde, Gelsenkirchen 1977

brusk: Gegendruck, Essen

Manharush mit Quellenengeho gostotes

inhalt

		7
	4	EDITORIAL
	5 - 70	ZUR SOWJETISCHEN KUNST UND ARCHITEKTUR
	6	Vorbemerkung
	8	V. Polonski: Das russische revolutionäre Plakat (1922)
	20	Josef Čaikov
	25	Lunačarskij (1934)
	29	Lunačarskij: Der sozialistische Realismus (1933)
	53	Auswahlbibliographie
	60	Ruchljadiev/ Krinskij: Architektur und Ideologie (1930/31)
	63	Heinrich Vogeler: Wandmalerei und Sowjetarchitektur (1935)
	65	Blumenfeld: Probleme der sozialistischen Architektur (1936)
	70	Architektur, Große Sowjet-Enzyklopädie (1951)
	71 - 99	KUNST UND ANTIPASCHISTISCHE VOLKSPRONT 2
	72	Vorbemerkung
	73	Gopner: Intellektuelle und Volksfront
	79	Das III. Reich in der Karikatur (1934)
	88	Karl Schwesige Zeichnungefolge "Schlegelkeller"
	90	Briefe von Rubiner, Willmer, Schaffner, Durus, Lang- hoff und Sinclair an den Maler Karl Schwesig 1936 -
		hoff und Sinclair an den maier half boundag 1940
	100	ANZEIGEN
	102	INFORMATIONEN

EDITORIAL

Schwerpunkt dieser Schriftenreihe ist die Dokumentation einer alternativen Kunst in den modernen Gesellschaftssystemen, hieß es sinngemäß im Editorial der DOKUMENTATIONEN 1. Mittlerweile läßt sich dieser Ausgangspunkt präzisieren. Die grundlegenden Verknüpfungen von alternativen Künsten und sozialen Bewegungen und Kräften sind dabei konstitutiv. Von primarer Bedeutung ist die Kunst im Kontext der Arbeiterbewegung. In mehr oder weniger vermittelter Form gelten solche Beziehungen aber auch für revolutionare und sozialutopische Forminnovation einerseits - der wir in Zukunft an dieser Stelle mehr Aufmerksamkeit widmen wollen -. wie für die Verauche der ästhetischen Vermittelung sozialer und politischer Inhalte im weitesten Sinne. Die sowjetische Kunst der ersten beiden Jahrzehnte weist beide Komponenten gleichermaßen auf. Trotz der ungezählten Ausstellungen und Publikationen zur sowjetischen Kunst dieser Zeit bestehen auch heute noch erhebliche Lücken in diesem Untersuchungsfeld. ganz zu schweigen von einer angemessenen Rezeption der Erkenntnisse und Ergebnisse dieser Kunstepoche. Vorschnell gezogene Schlüsse, durch Unkenntnis und Halbwissen tradierte Muster im Entwicklungsprozeß sowjetischer Kunst infrage zu stellen, ist eine Aufgabe dieser Folge der DOKUMENTATIONEN mit dem thematischen Schwerpunkt sowjetische Kunst und Architektur der ersten drei Jahrzehnte. Darüberhinaus setzen wir mit dieser zweiten Folge die begonnene Rekonstruktion zur Widerstandskunst fort, einer Kunst, die sich heute erst wieder das öffentliche Bewußtsein, sowohl ihrer Leistungen, wie überhaupt ihrer geschichtlichen Existenz erobern muß. Dieser Umstand wiederum scheint die Zeit und die gesellschaftlichen Verhältnisse zu unterstreichen, unter denen diese Schriftenreihe erscheint. Das bringt uns zu einigen Kritikern dieser Publikation. Jede Auswahl, auch da wo sie positive und negative Beispiele herausgreift, ist notgedrungen tendenziös, so auch die hier gewählte Präsentation von Dokumenten und Materialien. Jedoch ist die Aufgabenstellung dabei bereits benannt. Vor allem aber in der Methode selbst, Herstellung von Öffentlichkeit im Zusammenhang fachspezifischer und eben nicht nur fachspezifischer Problemstellungen, begründet sich der elementar demokratische und engagierte Charakter dieser Edition, die so erst in kritischer Auswertung und Mitarbeit ihren Sinn erfüllt.

Red. DOKUMENTATIONEN

Die Schreibweise russischer Eigennamen folgt lediglich in den redaktionellen Anmerkungen und Überschriften der Transliteration nach DIN 1460. In den Dokumenten ist die ursprüngliche Schreibweise beibehalten worden. zur sowjetischen ku nst und architektur

Wohnkomplex Cottbus/ DDR



Das frühe sowjetische Plakat gilt heute noch als Beispiel hervorragender künstlerischer Gebrauchsgraphik. Daß die ästhetische Gestaltung im Akt des Entstehens die Kunstler weniger bewegt hat, als die aktuellen politischen Fragestellungen, will Polonski in seinem Text (S. 8ff) aufzeigen. Polonski gab 1925 ein Standardwerk über das russische Revolutionsplakat heraus (1), das ihn als kompetenten Spezialisten der Plakattheorie und -geschichte ausweist. Gegenüber der Rezeption der frühen sowjetischen Plakatkunst ist die frühe sowjetische Bildhauerkunst kaum annähernd erfaßt. Caikov ist z. B. so gut wie unbekannt geblieben, obwohl gerade sein Entwicklungsund Werdegang in den verschiedenen Abschnitten sowjetischer Kunst außerordentlich aufschlußreich ist und eine bedeutsame plastische Produktion von ihm vorliegt. Verschiedene Tendenzen in seinem raumkunstlerischen Schaffen erinnern an die wechselnden Problemstellungen der sowjetischen Architektur, zu der in dieser Folge mehrere Texte vorgelegt werden. Einer der interessantesten Aufsätze stammt von Ruchljadiev und Krinskij (S. 60/61). Der Reflexionsansatz dieser Arbeit wird verständlich im Zusammenhang mit den Diskussionen und der Polarisierung der sowjetischen Architekten und Architektengruppen am Ende der 20er Jahre, also zur Zeit des ersten Fünfjahrplans. Ruchljadiev und Krinskij entwickeln hier eine Position, die sie in die Nähe der Architektengruppe VOPRA (Vserossijskoe ob-edinenie proletarskich architektorov = Allrussische Vereinigung der proletarischen Architekten) bringt. Wie bei keiner anderen Gruppe ist gerade der VOPRA-Ansatz in entsprechen-Publikationen, wenn überhaupt, dann äußerst verkürzt dargestellt worden. Anatole Kopp (2) ergeht sich in wahren Haßtiraden über die Programmatik dieser Gruppe. In der Sowjetunion heute scheinen sich die konträren Positionen der 20er und 30er Jahre im umgekehrten Verhältnis erhalten zu haben. Nimmt man jedenfalls das Buch Kyrill N. Afanasjews (3), der selbst Mitglied von ASNOVA war, so erscheinen ihm die VOPRA-Architekten - auch Hannes Meyer war Mitglied - als eine Clique kleinbürgerlicher Karrieristen (4). In Anbetracht des gegenwärtigen Systems des "real existierenden Sozialismus", dessen Gegenwartsarchitektur der des Westens in kaum einem Punkt nachsteht. scheint das Verdikt über eine soziale Architektur, die diese ihre Parteilichkeit bewußt auszubreiten versucht, folgerichtig und konsequent. Historisch scheinen sich die falschen Prämissen der 40er und 50er Jahre auf einer neuen Ebene logisch fortzusetzen (s. S.70). Umgekehrt ist mit der Etikettierung der Architektur der 30er und 40er Jahre als "Zuckerbäckerstil" kaum etwas über die tatsächlichen Ansätze ausgesagt. Gerade im Licht heutiger problematischer Entwicklungen des Funktionalismus bzw. deren späte Ausläufer und Nachfolger bekommen die sowjetischen Diskussionen der 30er Jahre erneute Aktualität. Der Text von Blumenfeld benennt einige der Probleme in der Architektur dieser Zeit.

Einen verallgemeinernden Beitrag zu solchen skizzierten Fragestellungen der Künste im Sozialismus der Anfangsphase stellt der hier vorgelegte Text Lunacarskijs (S. 29ff) dar, in dem der Verfasser eine fundierte und komplexe Stellungnahme zum "sozialistischen Realismus" abgibt. Daß in seiner Nachfolge Theoretiker wie Zdanov diesen mehr methodischen Begriff vulgarisiert haben und heute darunter ein platter eindimensionaler, wortlich gemeinter "Abbildrealismus" begriffen wird, muß letztlich im Zusammenhang mit der politischen und gesellschaftlichen Fehlentwicklung der Sowjetunion bis zum gegenwärtigen bürokratisierten staatskapitalistischen System reflektiert werden. So lassen sich erst aus der heutigen Sicht in der Geschichte der sowjetischen Kunst seit der Oktoberrevolution, deren Jahrestag sich gerade zum 60. Male jährt, bisher kaum ausreichend berücksichtigte progressive, retardierende und regressive Momente eruieren. Deutlicher als zuvor zeigt sich, daß Maßnahmen (wie der Beschluß zur Zusammenlegung der Künstlerverbände 1932) die Entfaltung der Produktivkraft Kunst nicht nur gehemmt haben, sie haben auch die verschiedenen fruchtbaren Ansätze, die am Ende der 20er Jahre sichtbar wurden, negiert und entwicklungsträchtige konträre Positionen unter den Künstlern und Architekten nivelliert.

Anmerkungen

- (1) V. Polonski: Das russische Revolutionsplakat (russ.). Moskau (Staatsverlag) 1925
- (2) Anatole Kopp: Ville et révolution. Paris 1967; engl. Ausg.: Town an Revolution. Soviet Architecture and City Planning 1917 - 1935. New York 1970
- (3) Kyrill N. Afanasjew: Ideen-Projekte-Bauten. Sowjetische Architektur 1917 bis 1932. Dresden 1973
- (4) In seiner 162 Seiten starken Darstellung heißt es in den 18 der VOPRA gewidmeten Zeilen: "Mordwinow, Alabjan, Wlassow und andere, die sich vom Konstruktivismus, wo sie keine Führungspositionen hatten einnehmen können, abgewandt hatten, gründeten den Allunionsverband Proletarischer Architekten (WOPRA)" (S. 140).



Aleksandr Apsit:

Vorwärts in der Verteidigung von Petrograd! 1919, Litho.

DAS RUSSISCHE REVOLUTIONARE PLAKAT

W. Polonski

Das Plakat ist ein Kind der modernen Stadt mit ihrem siedenden Leben. Es ist ein Produkt der Konkurrenz, des Kampfes ums Leben, des tollen Nachsetzens nach dem hastigen Passanten. Das Plakat ist für den Wirbel der Großstadt berechnet. Es schreit herunter vom Zaun, von der Mauer, aus dem Schaufenster. Es springt dem Vorbeigehenden frech ins Auge. Das Plakat muß durch das Grelle der Farbe, das Ungewöhnliche der Komposition, durch die neue Note die Aufmerksamkeit auf sich lenken.

Das erste Ziel ist erreicht. Die Aufmerksamkeit ist erweckt. Das bedeutet aber nicht, daß der Passant zum Plakat kommen wird, um es anzusehen. Das dauert zu lange. Sofort im ersten Augenblick, in ein, zwei Sekunden soll der Beschauer alles begreifen, was das Plakat sagen will. Die Aufschrift ist kurz, die Zeichnung elementar. Was mit mehreren Worten zu sagen wäre, das zeigt die Zeichnung mit den grellsten Farben ohne jeden überflüssigen Strich, mit äußerst möglicher Klarheit. So wie im Text kein überflüssiges Wort sein soll, so auch in der Komposition kein überflüssiger Strich.

So wurde das Plakat geboren, auf den Straßen von New York, London, Paris und Berlin. So muß es sein. So ist seine Psychologie. Seine Grundzüge sind: Originalität, Grellheit, Gedrängtheit, maximale Ausdrucksfähigkeit bei äußerster Sparsamkeit an Mitteln. Der Beschauer geht nicht zum Plakat. Das Plakat drängt sich dem Beschauer auf. Ist das nicht der Fall, so ist es kein Plakat, sondern ein Bild, Holzschnitt, Illustration, Karikatur, alles beliebige, nur kein Plakat.

Die erwähnten Charakterzüge unterscheiden die Technik des Plakats von der Technik des Bildes, des Holz-schnittes und alles anderen. Der Mensch wird auf dem Plakate schematisch behandelt. Die Hauptlinien sind scharf und tief. Keine Halbtöne und Nuancen. Die Pigur wird wie Skulptur im Relief geformt. Vom Gebäude wird bloß der architektonische Abriß bewahrt. Von der Masse werden nur die allgemeinen Konturen erfaßt, -die Masse in Bewegung, "der gemessene Schritt eiserner Bataill-one". Wir wiederholen, das Plakat wird im Fluge erfaßt und ohne Stehenbleiben begriffen. Durch die Dynamik der Stadt erzeugt, wird es während der Bewegung entgegengenommen.

Die Farben sind ähnlichen Forderungen unterworfen. Das Plakat verlangt die sattesten Farben, die grellsten und schreiendsten, bei einer unbedingt kleinen Zahl derselben. Diese Forderung bezieht sich besonders auf das revolutionäre Plakat. Das revolutionäre Plakat kann vor allem wegen der Kosten nicht vielfarbig sein. Das Plakat entspricht den Aktualitäten der laufenden Minute: Seine Aufgabe ist begrenzt, es lebt ein, zwei, drei Tage. Das Ungestüme seiner Existenz stellt ihm einen technische Bedingung. Der Ökonomie an Mitteln der Darstellung hat auch die Sparsamkeit mit den angewendeten technischen Mitteln zu entsprechen. Die Erfahrung lehrt, daß mit Hilfe von drei Farben (die vierte, die weiße, wird gewöhnlich nicht mitgezählt) vorzügliche Resultate erreicht werden können. Das ist nicht leicht, aber gerade diese Aufgabe wird dem Künstler durch die Plakatkunst gestellt.

Die Plakatkunst in Rußland kam nicht zu einer solchen Bedeutung, wie im Westen. Das erklärt sich natürlich mit der schwachen Entwicklung unseres Handelsverkehrs. Bine größere Bedeutung als im Handelsleben erhielt das Plakat in Rußland auf dem Gebiete der Kinematographie.



M. Dobrokovskij: Wir eilen zum Sozialismus, 1930

Die Konkurrenz der Kinofirmen erforderte die Erregung der Aufmerksamkeit des Beschauers und eine Kollektion der Kinoplakate gewährt ein interessantes Bild sowohl zum Studium der Psychologie der Beeinflussung des Beschauers, als auch vom Standpunkte der technischen Kunstgriffe. In letzterem Falle hatte übrigens das Kinoplakat keine eigene Methode. Es bediente sich der Mittel des Reklameplakats und wendete seine ganze Aufmerksamkeit dem Inhalt zu. Seinen charakteristischen Zug bildete immer der Gegenstand. Erst während des imperialistischen Kriegs fing man bei uns an, das Plakat als ein Mittel der politischen Agitation zu verwenden. Das Kriegsplakat eroberte sich das Bürgerrecht als ein Mittel zur Beeinflussung der Psychik des zögernden Bürgers, der nicht an die Front

gehen oder den Geldbeutel nicht aufmachen wollte. Dieses Plakat bediente sich, gerade so wie das Kinoplakat, Methoden, die noch durch seine Vorgänger ausgearbeitet wurden. Im Außerlichen unterschied es sich auch wenig Napax von ihnen. Bloß der Inhalt veränderte sich. An Stelle PUBNUSBUUN des Stiefels, der Schuhwichse, der Zigarette oder der Schokolade kam der wohlgenährte, wohlangezogene patriotische Bourgeois, der die jungen Bürger zum Eintritt in die Armee oder zur Zeichnung von Kriegsanleihe aufforderte. Mit seinen malerischen Qualitäten übertraf das Kriegsplakat weder die durchschnittlichen Reklame-

plakate, noch die Kinoplakate.

Die Blütezeit des Plakats in Rußland, - wir können dies mit vollem Rechte sagen, - war die Zeit nach der Oktoberrevolution, als die Anspannung aller Kräfte im Kampfe uns veranlaßte, dieses mächtige Mittel anzuwen-

Die ersten bunten lithographischen Blätter mit revolutionärem Inhalt wurden durch den Verlag des Allrussischen Zentralvollzugsausschusses herausgegeben. Diese Arbeit setzten fort:der Staatsverlag (Abteilung Moskau und Petersburg), die Literatur- und Verlagssektion der Zentrale für politische Aufklärung, die russische Tele-graphenagentur (Rosta), und später fast jede Behörde, die mit Agitation und Aufklärung zu tun hatte. Auch die Literatur- und Verlagsabteilungen der Fronten und der Armee gaben nach Möglichkeit Plakate heraus. Die ersten durch den Verlag des Allrussischen Zentralvollzugsausschusses herausgegebenen Blätter konnten übrigens durchaus nicht Plakate genannt werden. Es waren mittelmäßige, wenig ausdrucksvolle, wiewohl bunt bemalte Bilder über revolutionäre Themen. Diese Blätter haben aber das Verdienst der Bahnbrecherschaft: auf diesen Bildern erschienen zuerst der Arbeiter und der Bauer als Hauptpersonen, hier sehen wir zuerst die rote Fahne der Revolution, die Sonne des Kommunisten, Sichel und Hammer und andere Ausdrucksmittel, die dann obligatorische Begleiter jedes Plakats und nachher natürlich einfach zu Stempeln wurden. Diese Blätter bildeten den Ausgangspunkt zur weiteren Arbeit. Ihre Mängel waren jedem sichtbar. Die unzulängliche Technik, die Armit und Eintönigkeit des Inhalts und die Tatsache, daß sie den Erfordernissen des Augenblickes nicht entsprachen, sprangen ins Auge. Das Leben aber verlangte schnellen Widerhall auf die Ereignisse des Tages und eine starke Einwirkung auf die Psychologie der breiten Massen. . . Und die Forderungen, die uns das revolutionäre Alltagsleben - das Alltagsleben des Kampfes - stellte, drückten in erster Reihe der Technik des Plakates ihren

Stempel auf. Es verlangte ein ungestümes Tempo, die Schnelligkeit des Radiotelegraphen. Dieses Verlangen gab dem Plakate eine charakteristische Physiognomie, die es vom Plakate der Vorrevolutionsepoche nicht nur durch den revolutionären Inhalt, sondern auch durch die technischen Methoden selbst unterscheidet. Die Revolution brachte in unser Leben die Schnelligkeit des Orkans, das Tempo der Radiotelegraphie, dem man sich unmöglich entziehen konnte, nicht bloß aus dem Grunde, weil es alles mechanisch mit sich riß, sondern auch weil der Selbsterhaltungstrieb diese Schnelligkeit diktierte, außerordentliche Rührigkeit, Biegsamkeit und fieberhafte Eile erforderte. Es wird gewöhnlich gesagt, daß während eines Kriegsjahres zehn andere Jahre durchlebt sind. Wollen wir aber die Kriegsjahre mit unserer Revolution vergleichen, so muß diese Proportion um ein Vielfaches vergrößert werden. Welche Menge der Erlebnisse! Es blieb keine Zeit, weder zur Überlegung, noch zu Schwankungen. Es war das Fieber des Kampfes, der Pathos des Angriffes, der Mut der Verzweiflung und dabei eine kaleidoskopische Schnelligkeit. ein immer schneller werdendes Tempo, eine stets anwachsende Wucht. Jeder Tag stellte neue Aufgaben. Und jeden Tag mußte die Agitation variiert und geändert, mußten die Losungen gewechselt werden. In einer solchen Atmosphäre konnte das Plakat seine Bestimmung nur unter einer Bedingung erfüllen: wenn es hinter den Ereignissen nicht zurückblieb. Es kam vor, daß ein Plakat, das in achtundvierzig Stunden erdacht und hergestellt wurde, verspätet und nunmehr überflüs-sig war. So war es in den Tagen der Denikinschen Offensive, als sein Anmarsch in der Richtung nach Moskau erkennbar wurde. Die Weißen waren bei Orel. Die Frage der Verteidigung Moskaus wurde aktuell. In zwei Tagen wurde das Plakat fertig: "Der Feind will Moskau haben". Es konnte aber nicht verwendet werden. Denikins Armee flutete zurück. Und das ist nicht der einzige Fall. wo die Technik mit den Ereignissen nicht Schritt halten konnte.

Nonnte. Unter solchen Umständen konnte selbstverständlich das revolutionäre Plakat in technischer Beziehung dem früheren Reklameplakat nicht ähnlich sein. Schon das Tempo der Breignisse zwang die einfachste Technik anzuwenden. Jede neue Farbe bedeutete neuen Druck. Der Farbenreichtum mußte daher verringert werden. Es kam vor, daß ein Plakat nicht einmal in zwei Farben gedruckt werden konnte und man mußte sich mit einer begüngen. So war es z.B. zur Zeit des Vormarsches von Judenitsch auf Petrograd. In vierundzwanzig Stunden wurde das Plakat "Zur Verteidigung Petrograds" herausgebracht, - meines Wissens das erste in der Serie der Agitationsplakate.

Wenn es möglich war, verwendeten wir eine zweite Parbe, seltener auch eine dritte. Nur in außerordentlichen Fällen; wenn wir ungefähr zwei Wochen zur Verfügung hatten, erlaubten wir uns den Luxus, ein vierfarbiges Flakat herzustellen. Solche Flakate behandelten gewöhnlich ein Thema allgemeinen Charakters wie z. B. das Flakat von Moor "Tod dem Weltimperialismus" und die Flakate von Deni "Die Denikinsche Bande", "Der Völkerbund" u.a.

Diese Umstände weisen den Tadel zurück, der gegen den ungenügenden Farbenreichtum unseres Flakates gerichtet werden könnte. Bine gewisse koloristische Trockenheit P. . . . E 1990 FO4



1. %an 1920, 1920



PIEPTREUDI II APMA CAOII KOMPIYHII BOCKPECAN ROA KPACHIM SHAMEHEM COBETORI

Vladimir Kozlinkij:

Die Pariser Commune ist auferstanden unter dem roten Banner der Sowjets! 1921

und die Ungeschlachtheit des revolutionären Plakates weigt von der frebernaften Zeit, in der man sich nicht am Asthetik kammen komnte. Die Ursachen der "ästhetischen" Unvollkommenneit vieler unserer Plakate sind aber natürlich weit mannigfaltiger.
Unsere Revolution - es ist dies allen bekannt - riß die

rreiten Kreise der Intelligenz nicht mit sich. Im Gegenteil, diese Kreise verblieben nicht bloß außerhalb ler revolutionaren Arena, sondern auch in dem Lager der Feinde der Revolution. Unter ihnen war auch die erdruckende Mehrheit der Vertreter der Kunst. Ein anderer Teil, der neutral zu bleiben winschte, zeigte wenigtens in der ersten Weit keine Absicht, sein Talent und Können der revolutionaren Agitation der Kommunisten zur Verfugung zu stellen. Nur eine verschwindende Mehrheit fing an, ber uns zu arbeiten und unter dieser Mindermeit war die Zahl der Kunstler ersten Ranges winzig klein. Mit Kunstlern sweiten und dritten Ranges war es aver naturlich außerst schwierig, das revolutionare Hakat als munstlerisches Produkt zu schaffen. Damit eral ert sich die Tatsache, daß unter den von uns herungegebenen Plakaten, deren Inhalt sehr reich ist, und die eine rierige Rolle geopielt haben (ihre politische Seite warde von Kormunisten ausgearbeitet) sich nur wenige als kunntlerisch wertvoll erwiesen. Aber auch unter den zu uns gekommenen Kunstlern gab es sehr talentvolle Leute. Als solone sind die bekannten Künstler D. Koor und Deni zu nemmen. Als Denikin auf Tula vorrickte, und wir nicht sicher waren, daß wir ihn suruexwerfen wurden, wurde die Zahl der Kunstler, die .. lianatfach arbeiten, un viele kleiner. Moor arbeitete damais ersch pft und nungernd (das Honorar war ja nicht noch) in zerrissenen Schuhen mit einer Art Verbissenneit, onne sich viel um "Schonheit" zu kümmern, nicht selten zur hachtzeit in einem ungeheizten Raume. Er trachte ein Plakat nach dem andern heraus und setzte furchtios unter alle seinen Namen. Mit vielen von uns konnte auch er überneugt sein, daß er, - wenn Denikin In Moskau einsog, - micht "s. tsen" würde: die "hängende" Stellung war ihm gesichert. Drese "geschichtl.che" Bemerkung machen wir nur nebenter. Sie weißt der Tadel jeher "Meister" der darsteltenden Künstler our ick, die wiederholt über das *küntherische" unseres revolutionaren Flakates die Nase rumpften. Es kom inder anders! Mar selnen Meit, als die Janger der "nenen" Kanst die Frontlinien mit Aufmerk-Lankert vertoleten und überlegten auf welches Pferd Bie sich betwen sollten - auf das weiße oder das rote, leisteten andere himstler, die weniger "erhabene" Gefunle matten, unermidiche Arbeit und als Resultat Heser Arbeit konnen wir sagen, daß es ein russisches revolutionares flandt gibt. Es ist nicht sehr gut. Wir wo, len es nicht behaupten. Es gibt aber keine besseren. Aber alles auf der Welt ist ja relativ. Und eine vielcagende Bewertung gaben die Weißen selbst: "Die Plakate der Informations- und Agitationsabteilung der Preiwilligen Armee waren jammerlich im Vergleich zu den großartigen Plakaten der Bolschewisten, und doch arbeiteten in der künstlerischen Jektion Namen wie I.Bilibin und B. Lanceret". Das conrest Alexander Drosdow, ein "Denikinsener Intellektieller" in seinen Erinnerungen: "Die Intelligenz am Don". (Archiv der russischen Revolution, herausgegeter von I.W. Hessen, 2. Band, S. 53.) Also haben auch I.Bibilin und E.Lanceret, Künstler mit



Dmitri Moor: Wrangel lebt noch -Nieder mit ihm ohne Gnade! 1920



Unbekannter Kstl.: Der rote Soldat besiegt den faschistischen Drachen, 1941

r und Deni "hors concours". In der l schuf jeder von ihnen ungefahr hunder in vielen Millione

gaben. So:
heremnych. De
voll, nicht nur als "
le:", ...
ikatur.
ter Zeit
le Tscheremnych ein Reihe gl
Blatter iber dae Thema des Hunger.

Plakatist vor allem und in erster Reihe ein Mittel

Plakat ist vor allem und in erster Reihe ein Mittel

Reihe ein Mittel

Reihe ein Mittel

An in is gelenkt werden muß, wenn man ihnen

Gedanken einhammern will – da ist das Plakat undie Parole ist, um so besser ist das Plakat, um so

is a second of the control of the co

Dar Fland :: 1 years :: 1 in it at, for Notetal to 1 in it is the last : 1 in it at the last is a last in it at the last in

Holzschnitt vorziehen.

Sowohl die Plakate, als auch die Ho. . chnitte wurden



Vladamir Kajakovskij

"To rem" Georges, out resten. Der frund der Unv l.K. to the to a trong revolution area ilarated Light went for turbs, day where or the menter Mother and Heber Treascele a ger Verragerheit and then, als wit three lines det regelithen in dienen. Lanceret und Pitelin, die g.t nice lineel fer Konterrevolition dienet wollten, nebetet dar Pickat nient Schalfen. Der Grund limit also wert vieran, Dar kareen and art den unabsentaren Ebenen, It seinem senwashentwickeiten Encenbananetz, at the tanguager Lebensterpo, wie konnte er auch kunstler mit einem solchen Phrestum der herven hervertrimen, wie es das Hakat erfordert? Unmerer lers tellengen Kanst gelæg es noch nicht, den kinematographicchen frabe: der Stadt wiederzugeben. Theere handler trajen nor in testender Make in ihrer Siele lie Lart v. Berchattlichkeit der alten Letens. Und erst in al erle'ster feit versuchte der Puturiones, - etento on lessanti des indistribilismus. wie has System Tay, r. - aic tolle Dynamik der Stadt in die Kunst und naufragen.

ЕКТАНТ-КУЛАЦКАЯ ПЕТРУШКА



Mi mail Zeremnych:

ler dirokraf mas of the landerstor for Killson, 147

Wenig Dynamin gab es in anserem Leten and wenig Dynamin zeigte ...ch. auch in den Methoden unserer darstellenten. Kunst. Von allen rusche men Kanstlern, die sich an das Plaket machten, trio; is vollen Mase nur ein einziger -May skew sy - dieses americattlesse Verlanger mach Iteter rewegater in c.ch. Auf dem . tidtischen Pflacter aufgewach en, Men ch der Strage und der ber enden blatze, auch celert I rmend und breit wie ein Stadtplatz, ist er auch in Belnen Gedickten hauste enlich plan startif. Der Stragenlerm und im Mache ist wein hetenge ement, halbe Worte renat or might. Leute und Pferte find tel ing in exiger sewering. He ist daner micht im singesten verminderl. M., dar er die hatir des Plakater, dieres Kunct.weiges der Straze, der Stadtplitze und der Masse, dieses retroicede, 'ssende, litambende, mit seinen grellen Farman blemdende und mit der marwarteten Origittall' it for derrussiende organ scharfer and



M. hai Seremnych: Oktober 1917. Der Hammer des

D. Mel'nikovi

htober 1917.
For Riese Kapital
starzt unter dem
brucke der
Arbeitermassen,
undat. (ca. 1920)



sehr weit verbreitet wurden. Sie wurden auf Linoleum gemein der sie eine Ander kanl (selten Zehntausend') verwielfältigt.

Es wire rieitiger is lagen, daß wir auf dem Gebiete der Plakatzunst mur Versuche haben. Bloß die ersten Schritte sind getan. Ble Zukunft des russischen Plakates liegt noch vor ams. Es wird nicht im Atelier des Künstlers, nicht in den Künstlerseinlen zu schaffen sein, sondern auf den Stadtplitzen, auf der Straße, mitten unter den Massen der Armeiter und Roten Soldsten, diese selbst zur Teilnäßme an der schipferisenen Arbeit heranziehend. Es darf nicht vergessen werden, das es das revolutionäre Plakat ist den Volken siese zu tun hat. Es wendet sich nicht an den bürgerlichen Intellektuellen, nicht an den vielerfaurenen Beschauer der Bildergalerien, nicht an den naptstadt.schen Astheten, sondern an den Babrik-

Mehr als die anderen taten für das revolutionäre Plakat Moor und Deni. Deni ist ein glunzender Kurikaturist. Gegenwärtig ist er ständiger Kurikaturzeichner der "Prawda". In allgemeinen ist ihm der Geist des Plakats fremd. Er gab eine Reihe großer, sehr interessanter Blatter, die aber meistens keine Plakate waren, in dem Sinne, wie wur das Plakat verstehen, sondern große

arbeiter, an den Roten Soldaten und an den Bauern vorm

Pfluge.

von Fail zu Pall geschaffen. Einen systeratisch aucgende iteten Plan gat er nicht mei es konnte auch zeiner gesch. Jeder Tar, ede Minite fistlette zu. Flan.
In diesem Sinne kann gesagt werden, daß das beitel
sellt in der Sprache der Farlen und der Litzographieman zinnen sprach. Das Leten zagte, was es brauchte.
Jeden Tag und nicht zeiten zu eder Stunde stellte og
seine Aufgaben. Und wenn man jetzt die binten Boger,
die ekemals voll zittender Erregung und Kampfesileter
waren, durchsieht, tut sieh in anseren Auger die ganze
Gesaniente dieses Kampfes auf. Das Flakat hielt im
Klarer und schaff umrissener Forz zeise scharfisten
Btappen fest und brachte seine aufregenden Momente und
Brifordernisse zum Ausdruck.
Im Mittelpunkte steht naturlich die Lundesverteidignum.
Wir findel einer die Verbode einer Aussen einer Schafe

Wir finder hier die Verteidigung von letrograd and Tula. Die Verteidigung des Urals, des Donesbeckens und gam: SowjetruBlands vor den Imperiarieten. Alle Atappen der Kampfes au den einzelnen Fronten sind hier widersp.egelt. Koltschak und Denikin, Wrangel, Folen und Finnland. Es gitt Plakate, die sich an die Ukrainer, an die Koraker oder an die Völkerenhaften des Kaun nauf wenden: Plakate, die die Bevölkerung zur Waffenalgabe, sur freiwilligen Eintritt in die Rote Armee, in die Kavallerie oder zur Hilfeleistung für die verwindeten Roten Soldaten auffordern. Wir haten Flakate, die die Entente satirisch darstellen, ien heirtgekischen Angriff der Polen gegen die Ukraine gelsein und den Sinn der allgemeinen militarischen Austribus dariesen. Viele Plakate sind dem Kampfe gegen die Falhenflichtigen. der Entmillung der Dorfwucherer, d.e ihre letreidevorrate vertorgen walten, den Granzankeiten der Weiden und der de chelel der Ffaffen gewidnet. Ale die erste weile der tewaffneten Kampfer sich legte und die Republik wirt chaftliehen Fraget gegenüber tiene (Bpoche der Arbertwarree) tenariette eine Reihe vor flakaten Thesen wirterafti.chen Charakters. (Mit der Walfe watten wir der Feind hieder, bit Arteit werden wir inn bret beschaffen.") Hierher aind auch jene Hadate zu rechnen, die der in der Form eines allruber einen Subbotnika abgenaltener, Ma. ferer sewidnet and. Endlich toldt eine Reine von Hakaten über Fragen des Sanititswegens und der Hygnene (hauff gegen die Laus, Eferdepilere usw.), dann aufklarende Flakate ater dorfliche Lesenallen, uber das Buck als Verbreiter der Wissens, über den Kommun. smus als den Lesentturm, dem 1.e Menschheit austrebt. In der earop uschen Presse wurde underen Plakaten nicht Selten der Vorwurf der "Blutgier" gesacht. Es ist gewir rientig, das vor Pazifismus and von der Lebre, das der. Ovel durch Gewalt kein Widerst und Feleistet werden dari, in diesen Plakater auch mit dem hikropkop nicht ein Kernenen zu finden ist. Aber wir Henenter und Scheinheilige kinner une den krieger genen Geist dieser Plakate ernetlien als Schuld anrechnen. Durch sie strack das betten celest mit selem slot and Tranen. Bürrerkriere wurden nie mit Glacen andschanen geführt. Zum Mirholitatjelh war die Jelf niert seeignet. Und mient das let verwanderlich, das ein seredtes, a. der Gungel generates, won allen Jeiten if Keinder wige-benes Iroletania dar Verteiligen. Wir Axt griff", schoor es art waterfarmen, tal our of Volk, als co if for aur a see Res at, the back to be to be at Bother, B. F.C. !, A. C. Fab' and Art a. C. Starr, Die derren, the der where Slatter it is, a chance Planate dar a Salmern; our weren accen, day wir , sic. -

Att, were to believe to resist the constant, gets. Absorber to the state of the sta



Adol'f Strachov: 6. März - Frauenemanzipationstag,

ble warterie Etage don rargeranieges aut vorbei. Ward well the it Rute wanth, so orpher the Metry les erbarnlesen Vorgenene, die in unseier revolutionaren I ar kat erschallten, hi uit neu aufe" telen. Das beter dietiert jetat andere dorte. Sie ert nien auch fruher, sellet am Höhepunkt des Kampfes, aber her etre rocher, Schwach und verzagt, in der Karnen Mo. enten der Atmibatters. Das sand die Motive der Artelt, der Bebauer der Voisswirtschaft, des Kampfes für die Alfkligung fer Master, All Lese Motive hater eren hight so reir witatorischen, auserordentlicher Charakter, als vielsenr der Charakter einer methodisch gefürrten Propaganda. Darum wird au t., det.ne ich, tas Plakat seine Fatterrolle dem Holsechnitt abtreten wasch, ien der Fitterpaint in the rer künstlerisenen Agitation timbanginen. hat. Dieses Mittel ist auf eine legenere, daier abei thelerschande Wirkung bere what. Dr. on Mitte, hat in Russiant art comer restr großen, des besein weiner kurd rer Bevölkerung eine glänzende Tim rift. Der Fols-



where the state of the state of

colmitt ict vor allet interessant. Ist er kunstlerisch mit Verstandnin, die. mei ehend, hinreibend geweit, wo ist er seben en und ier sien ven Wert. Men beweitt ihn mut, stellt im in ehen Renden unt versiert kmit den Wommene. Und weil den Absennittels auftewart wind, weil es als wertvelte Sache Auf erwankeit erregt, ist es für eine groei Menre von Leuten eine stadiere und ausende Quelle ver Brüdreckein. Wird mach eines guten Plan eine geschicht im errengebellte und kunstlerisch nurgehente Sache von Horz, das itt idem nergestellt, so wird audren eine riesse politien aufklarende Arbeit geleitet weider in mer. Wir einem um an die Herstellung einer ieser. Art des labzensittelldes mae en, die den Erfordernissen maerer Spache entgricht had ist promitiel wir der brünnen tref und auf ewir in der Bewisten breiter Volksmannen eingraben werden.

Q.: kussische Korrespondenz, Hamburg, 3. Jg. Bd. 2, Nr. 11-12, Nov.-Dez. 1922

clomon Telingater: Kukryniksy, Rechennchaftsausstellung

nchaftsausstellung 1 · 6 Jahre, Plakat taatsverlag der Kunst Noskau 1932



JOSEP CAIKOV N. Ternovžec (1934)



Čaikov: Skulptur, 1922/23, Berlin

Int this later, the wave therefore in the in the there are east in profit in a .. All we constitute to the first off, in proceeds there is a light term with an empty of it I and the late of the first of the terror of the state of control of it is an or early and a first conand wards of ter Le ander " I have tunned to ber series, for a concess for Spitzer for Marce to write for -Control of the party of the second of the second Princers of the state of the ment of the contract of vor very the sense have a set, day, at a feet.

that and the transfer of the state of the st Fill it randers as heaven by the most inwith beitting its of as a content exact from not terrible, rich etertici, c. ex o. eby the first partition of the collection of the Internation and the second second second no cr. by the contract of the

was in the second to the formatter street and again · : h , dan seine i and the second second second second second the second on the second second second determination of the second second second Er De de '- ert (17 ; , wat in view wind mi front in bettering printer of printer, in all topages remained by the party of the latter which ar books was the start and motion has street, in the Steel projet, on Armen on the and the file title. In Paradice and two in Paris 20,000 to your boom and its horsest oil assessment surprise formation expects at the land, will style the last these are been as been as executed as the In the latest the second secon B Arts Decaration and the second s ed for reform, but we consequence 1. t. t. t. t. t. den Alltagelel.

the state of the s In the contract of the contrac in the state of th Sich der Jungen, denen es vorhabeltan ict, ... : the state of the s constant and the state of the s Ar. .: "B. Die "revolutionäre" Pose, die 1000for Printe Geste veranlassen den jurgen Fig. 4. 1. . stroot Additontigners, nach er and the Andrew Control Teph live and an harm

i'r , : ' . er, onwilliauriich auf der "it re Die Arte . en der Pariser Periode zeugen von Tachai-



Hilschirmstringer

The second section of the second section of the second sec · (**) int, minimum a section is a responsible to the state of the second second orre with the contract the state of the contract the contract of tell of the law of the term were latered the product of the product of the product of the product of THE RESERVE a contract of the And development, this et is here a the state of the same and the state of the state of the state of the same and the state of the state of the same and the same of the same at Mr. of the or that marger, Die Arteiter, die -and the mark the total Standard weather had been and the same for Formand others to Audrick others, tay and it and per bet must one , and was the by the deat Krierskell and brad was fire 1 S. cares "linker" konstrak-11. 11. ter at trarte Formalier is figuret with reference he Formularrung im Suprematisthe ber Wale, there, it leaven entrances von Tatlin, in and traction . Fr Rattemenko, Wesnis und Pop. wa. le tite de otre ovar meen, Trechen and for den Read of the ev. 11 Transpow. Kungtoch iffer eine durchattitet a did rate Paredene Daward, ang von der Jache the May on the man and the white er such plotze 1. as tradition, function Ver. Biller, Au. Ate of semilart on Aufunt and now for ale irebleor least out for Greater to be well-therein near F Par-... . wi be a troum to a br wight that t and the product of the water of the distribution, were moreserv At. It is a to were specially metal; fire Smiltthe contract of the first series and sharekfer the terral (bloss, sets, Down, Spectally and restore the property of the form A control of the second THE STATE OF THE S · Barrier at the system of the property of the perreals --- - - - b--- things, the a con-Ships and the Reporter the state of the s December the signs have any per less potations and The state of the s tracti, trail-strailpersonal and the same dispersion of the same the second secon the state of the s the second secon fen, die zu einem einheitlichen Ganzen im Raum zusammengeschlossen sind. Alles wird von der Figur des Führers beherrscht. Als auf einen letzten Versuch zur Verknüpfung der Elemente der Skulptur und der abstrakten Architektur muß auch auf das Projekt des großartigen "Turms der Oktoberrevolution" hingewiesen werden (1927). Ubrigens tritt in der Lösung gerade dieser Komposition die Nichtübereinstimmung zwischen der abstrakten Geometrie der Architekturmotive und der realistisch behandelten Skulpturgestalt deutlich hervor. Seit der Mitte der zwanziger Jahre zeigen sich neben der oben analysierten konstruktivistischen Serie neue Schaffenstendenzen bei Tschaikow. Der Künstler geht vom formalistischen Konstruktivismus zum konstruktiven Realicaus über. In dieser neuen Orientierung Tscharkows zeigt sich jene zunehmende Tendenz zum Realismus, die in jenen Jahren in der Sowjetkunst zur Vorherrschaft gelangte. Tscharkows Realismus glich recht wenig dem kleinlich registrierenden Naturalismus. Er kopiert die Natur nicht: von der Analyse der Natur ausgehend. "gliedert" und verallgemeinert er: wägt die Proportionen und das Verhältnis der Dimensionen in dem Bemühen. in dem Abbild die Grundidee des Werks auszudrücken. Seine Arbeiten bewahren die konstruktive Form und sind daber von einer für den Künstler charakteristischen Spannkraft erfüllt. Diese Eigenschaften treten in einer Anzahl von ihm geschaffener Porträtbüsten hervor: in der ausdrucksvollen Büste von Michoels (3) (1924) ist der Kopf des Schauspielers gleichsam in künstlerischer Ekstase erhoben, die Formen treten scharf nervor. Tschaikow ist bemüht, die "Energiequelle" zu zeigen, die in Michoels strömt. In dem von Tschalkow im Jahr 1925 geschaffenen "Lenin" überrascht die erstaunliche Wiedergabe konzentrierten Willens, eiserner Überzeugungskraft. Die Statue des "Agitators" (1927) atmet Spannung und Zähigkeit. Hier ist alles voll Ausdruckskraft: die trotzig blickenden Augen, die markante Linie des Mundes, die vorgewölbte Brust, die den Revolver umklammernde Hand, Neben diesen Arbeiten, die von starker Ausdrucks-

Lösung der bildhauerischen Probleme sind ein fremdes

kraft gekennzeichnet sind, zeigt sich auch eine Ten-Granit 1940 denz zu ruhiger, ausgeglichenerer Gestaltung. Diese (70 x 46 x 47cm) Tendenz tritt sowohl in einer Anzahl figuraler Kompositionen als auch in den neuesten Porträtbüsten hervor: in dem "Frauenkopf" (1926), in der Porträtbüste Faworskis(1927, Holz), in dem "Frauenporträt" (1928, Bronze) usw. Tschaikow vermeidet Details und sucht in seinen Vorbildern die wesentlichen "großen" Züge, er erhebt, steigert gewissermaßen deren Bedeutung, er sublimiert sein Modell, das er dadurch aus seinem Milicu emporhebt. Seine Ausdrucksmittel sind die ruhigen, großen Skulpturmassen. Das Ziel, die Form in threr ganzen runden Fülle, ihrer klaren Logik und ihrer Gliederung wiederzugeben, leitet den Künstler bei der Schaffung einer Serie von weiblichen Akten: "Die Gehende" (1926, Bronze), "Die Badende" (1927, Bronze), "Weiblicher Torso" (1929) u.a. Diese massiven Gestalten erinnern an Maillol durch die Schwere ihrer Proportionen und die klare Gliederung der Gesamtheit. In diesen Arbeiten erkennen wir den Tschaikow, der die Methode des synthetisierenden Realismus gemeistert hat. Aber der ruhige Ton dieser Arbeiten, die Tendenz zum Selbstzweck, die formale

Čaikov: Majakovskij,



Element in der gespannten, immer nach Zusammenhängen des Lebens forschenden schöpferischen Praxis Tscharkows, Und in der Tat erkennen wir, daß die genannte Gruppe von Arbeiten als Übergangsstadium zu betrachten ist, als Periode einer für den Künstler notwendigen Kräftesammlung, als unvermeindlicher Anlauf zu scharfer ausgeprägten, "zeitgemaßen" Werken. Sowie Tscharkow die realistische Form gemeistert hat, wendet er sich wieder der Aufgabe zu, die er chemals durch die Methode des konstruktivistischen Realismus zu lösen trachtete: er widmete sich dem Problem der Darstellung neuer, für die Gegenwart besonders charakteristischer Erscheinungen, aber nun schildert er nicht mehr in abstrakt schematischer Weise wie ehemals, sondern in lebensvollen Gestalten. Zwei Stoffe zichen Tschaikow besonders an: der erste ist das Motiv der Körperkultur, das Motiv des proletarischen Sports: der zweite besteht aus dem Komplex von Erscheinungen, die aus dem großartigen Industrialisierungsprozeß der Sowjetunion entspringen. Tschaikow schafft eine gleichsam schwebende Gruppe: "Die Fußballspieler" (1927), deren Achse spiralförmig nach oben verläuft; den thematischen Mittelpunkt bildet der Kampf um den Ball. In dem spater entstandenen Relief "Volley-ball" (1929) zeigt Tschaikow die dargestellte Szene von oben; er gibt die Gestalten des Vordergrunds durch eine Reihe künner, höchst unerwarteter, verkürzter Schrägstellungen wieder und wendet be. der Behandlung der Figuren des Hintergrunds die Methode des Basreliefs an (4). Dieser Serie von Arbeiten stehen folgende Schöpfungen nane: "Der Flieger", "Der Motorradfahrer", "Der Fallschirmspringer" u.a. Im "Motorradfahrer" ist die Verbundenheit zwischen Mensch und Maschine wiedergegeben und die führende Bedeutung des Menschen betont; im "Flieger", der am kühnsten verallgemeinerten Skulptur dieser Serie, versucht Tschaikow die außerst schwierige Aufgabe zu lösen, einen Gleitflug darzustellen; in dem wirkungsvollen "Pallschirmspringer" (1952) ist das Aufwartsstreben des Apparats wiedergegeben und das Bemühen des abwartsschwebenden Fliegers. sich zu halten, auf der Erde Puß zu fassen. Am umfangreichsten wird das Problem der Verknüpfung von Mensch und Maschine im "Traktorenwerk" (1932) behandelt. Der Kürstler macht den kühnen Versuch, ein Epos der modernen Fabrikarbeit zu schaffen, er zeigt den Komplex der vielgestaltigen Produktionsprozesse. Die Neuheit und Schwierigkeit dieser Aufgabe beweist wiederum die Tschaikow innewohnende Energie als Bahnbrecher, sein Bestreben, das wahre Bild der Epoche mit neuen, noch unerprobten Mitteln zu schildern.

Tschaikows Kunst zeugt deutlich davon, daß er ein Zeitgenosse großer technischer Erfindungen, großer Portschritte und großer Triumphe der Ingenieurkunst ist. Aber in seinen letzten Arbeiten legt er den Akzent gerade auf den Menschen, auf den Proletarier, diesen lebendigen Paktor der gewaltigen sozialistischen Umgestaltung der Sowjetunion. In seinen komplizierten Grupperkompositionen vorleiht er dem Menschen führende Bedeutung, ("Das Traktorenwerk", "Die Rote Armee auf der Wacht", "Der Erbauer", "An der Werk-

bank").

Tschaikow ist bemüht, die neuen ihm gestellten Aufgaben äußerst pragnant, logisch, mit durchdachten

(1) the probability of the second of the sec

Fre Car Adda Later to the rest at their to

(1) Deem correct a Reserver war he is not considered by the property of the pr

(3) M. woels let ear ververs werener de auspielen, der op der keylsseur a. Moskauer dad esten kanner-

the ster war is .

w.: Die bildende Kunst in der UdSTk, Illustr. Sammelbd. Woks, Schriftl. M. Apletin, berkau 1954. B. 3-10, T. 195-160, m. d. Abbn. Brosertauer (c. Usertauer), Fallschirmspringer, Taskertauer (c. Usertauer).



t li<u>l Vasirtevië</u> t trekil At the consense of the state of the Municipal terconsense with a state of the consense of the State of the consense of the consense of the state of the consense of the cons

1 . . . tr.t Long', Carrott in 1 6 . . . i let imit -, and an attention of the control of the Azitat management If a will age a per Kaywer E ceta a to the Vice Vice dom. ... the restriction of the section, were we we protelled the meaning of the Programme and the state of the The second of th and the second of the second o the state of the Astronomy of the state of t and the second of the second o In the Protection became the part of the best I was converse being or period the bile parel. the Tipe of the car both tended age than that had been because it and that the ment bear be-Strong Scholering by below to profession between n E n 1 the street are delivery become that they not then the When the second references to the Principle of the Princi

The property of the property o

in the factor of the spanner erasunt.

In the transport of the factor of

, , , X , T #] , ta, 1 + ' +



Sowjetkunst. In Lunatscharski verloren die Partei der Bolschewiki und die Arbeiterklasse einen der hervorragendsten Vertreter der Kraft und Schönheit der Sprache, einen einzigartigen Redner, talentierten Gelehrten und glänzenden literaten.

Nachrufe und Brinnerungen

Die Moskauer Presse widmet der Erinnerung an Lunatscharski zahlreiche Beiträge.

Der Volkskommissar für Aufklärung, Bubnow, schreibt: Mit dem Namen Lunatscharski verbindet sich die Geschichte des Aufbaus der sozialistischen Kultur unseres Landes. Er war der erste Volkskommissar für Aufklärung, den die Partei nach der Oktoberrevolution beauftragte, die neue Schule nach den Programmforderungen unserer Partei zu schaffen und im Leben zu verwirklichen.

Lunatscharski leistete in schwerster Zeit auf diesem Gebiet eine ungeheure Arbeit, mit der er das Fundament für den entfalteten Aufbau der sozialistischen, polytechnischen Schule legte.

Lunatscharski war ein Mensch von überaus gründlicher und vielseitiger Bildung mit großen wissenschaftlichen Kenntnissen auf den verschiedensten Gebieten des menschlichen Wissens,

Besonders bedeutsam sind seine Verdienste auf dem Gebiet der Kunst. Er war im vollen Sinne des Wortes der erste Organisator und Sammeler der Sowjetkunst. Nicht nur als Leiter dieses wichtigen Abschnittes des sozialistischen Aufbaus, sondern auch als Kunsttheoretiker bereicherte er die junge marxistische Kunstwissenschaft.

Unter der Führung der Leninschen Partei kämpfte Lunatscharski im Laufe vieler Jahre gegen die Kräfte und Traditionen der alten Gesellschaft für die proletarische Revolution und den Kommunismus.

Die Witwe Lenins, Krupskaja, schreibt:
1ch hatte Gelegenheit, mit Lunatscharski an der Kulturfront zwölf Jahre zusammen zu arbeiten. Es waren die Jahre, in denen vor allem mit der alten bürgerlich-grundbesitzerlichen Einstellung gebrocher und der Boden für den Aufbau der neuen Volksbildung gesäubert werden mußte. Allseitig gebildet, war Lunatscharski ein leidenschafftlicher Agitator, der es verstand, mit der Flamme seiner Begeisterung die breiten Schichten der Aufklärungsarbeiter, die fortgeschrittensten Schichten des Proletariats zu führen,

Lunatscharski verband die Aufklürungsarbeit eng mit den Fragen der Kunst und legte der Amateurkunst besondere Bedeutung bei. Er war bestrebt, Wissen und Kunst in die Massen zu tragen. Für die Sache der Aufklürung im Lande der Sowjets hat Lunatscharski außergewöhnlich viel getan. Diesem Werke opferte er all seine Kräfte.

Die Leiter der Kommunistischen Akademie schreiben: Lunatscharski vereinigte aller Reichtum der Weltkultur in sich und stellte deren Errungenschaften in den Dienst der von uns geschaffenen Kultur der sozialistischen Gesellschaft. Unübertroffen war Lunatscharski, wenn er von der Tribüne sprach. Er riß durch die Vielheit seiner Bilder und Vergleiche selbst seine Gegner mit und war einer der glänzendsten Redner unserer Zeit.

Zwölf Jahre leitete er das Volkskommıssariat für Aufklärung der RSFSR. Fast bis zum heutigen Tage baute er unsere sozialistische Wissenschaft, sowohl in der Kommunistischen Akademie, als auch in der Akademie der Wissenschaften und im Gelehrtenkomitee mitarbeitend.

Während der Jahre des Bürgerkrieges bei der Bereisung der Pronten, als staatlicher Ankläger beim Prozeß gegen die Sozialrevolutionäre, als Vertreter der Sowjetunion auf den internationalen Abrüstungskonferenzen überall schlug er die Peinde der Arbeiterklasse mit seinen flammenden, revolutionären, in ausgezeichneter kunstlerischer Form ausgedrückten Gedanken.

Bucharin schreibt: Lunatscharski war einer der begabtesten Menschen, die die Arbeiterklasse unseres Landes hervorgebracht hat. Er war wahrhaft ein glänzendes Talent, ein Mensch, außergewöhnlich, vielseitig begabt, von reicher Kulturerfahrung und glänzenden künstlerischen Fähigkeiten.

Lunatscharski besaß nicht jenen eisernen Charakter, jene Willensstärke und Standhaftigkeit, die unerläßlich für einen richtigen Führer von Millionen ist; er besaß auch nicht jene theoretische Tiefe und dialektische Logik, die das moderne Genie der proletarischen Revolution auszeichnen! Von weicher Künstlernatur, Schwankungen unterworfen, beanspruchte Lunatscharski niemals eine solche Rolle. In seiner politischen Biographie sind eine Reihe wirklich schwerer Fehler zu verzeichnen.

Nichts destoweniger durchschritt dieser Kämpfer unserer Partei sein ganzes Leben als einer der edelsten Ritter der proletarischen Revolution und zweifellos geht sein Name in die Geschichte als der Name eines feurigen Kämpfers und begeisterten Erbauers der sozia-

listischen Kultur ein.

Freigiebig, mit vollen Händen verteilte er jene Schätze, mit denen ihn die Natur im Überfluß ausgestattet hatte. Er war ein ausgezeichneter Redner mit mächtigem Redefluß und einer Stimme, deren Klang schon allein überzeugte, er war ein Künstler des Wortes mit zweifelloser Dichtergabe, ein Künstler mit ungemein feinem Gefühl, der sich in allen Gebieten der Kunst und der Musik bis zur Architektur wie der Fisch im Wasser zurecht fand. Seine politischen Arbeiten bleiben lange Zeit ein wertvoller Beitrag zur marxistischen Kunstwissenschaft.

Ein Plublizist und Philosoph mit hohem Gedankenflug und ungemein weitem Horizont, der in den letzten Jahren seine früheren Fehler überwand, den dialektischen Materialismus mit Kraft verteidigte, ein politischer Kämpfer feurigen Temperaments, ein großartiger Kulturorganisator, dessen Name allein schon lange das Symbol der Sowjetkultur, Aufklärung, Wissenschaft und Kunst war, ein Diplomat, der oft überaus verantwortungsvolle Parteiaufträge erfüllte - das war Lunatscharski. Er war eine ungeheure Kulturkraft, deren Verlust alle betrauern, denen das Sowjetland teuer ist.

Die Nachrufe der Weltpresse

Paris, 29. Desember Die ganze französische Presse bringt Bilder Lunatschars kis sowie seinen Lebenslauf, worin seine politische Rolle als Volksbildungskommisar, sowie auf internationalem Gebiet, als Delegierter der Sowjetunion auf der Abrüstungskonferenz hervorgehoben wird. Die Zeitungen betonen die große Bedeutung des Verstorbenen auf dem Gebiete der Wissenschaft und Kunst. "L'Ere nouvelle" schreibt: "Er war ein Mensch hoher Kultur und machte auf die Ausländer, denen das Glück beschert war, mit ihm zusammenzutreffen, tiefsten Eindruck." Die Zeitung drückt dann das "aufrichtigste Beileid der großen Republik, die einen treuen Mitarbeiter verloren hat", aus. "Peuple" schreibt: "Lunatscharski spielte in der Kulturentwicklung der Sowjetunion eine große Rolle. Er war ein talentvoller Schriftsteller und Dichter und hinterläßt eine große Anzahl literarischer, philosophischer und sozialogischer Schriften, sowie eine Reihe von Theaterstücken." "La Republique" schreibt: "Lunatscharski liebte leidenschaftlich das Theater und tat zu seiner Erhaltung immitten des Bürgerkrieges

sehr viel. Er gab der Entwicklung der neuen Sowjetkunst befruchtenden Anstoß."
Die englischen Zeitungen heben bei der Mitteilung vom Tode Lunatscharski seine Verdienste um den kulturellen Aufbau der Sowjetunion hervor. "News Chronicle" schreibt einen Leitartikel, in dem es heißt: "Es läßt sich nicht leugnen, daß cr durch das Volksbildungssystem, das er fast aus dem Chaos geschaffen hat, zur

Festigung des bolschewistischen Staates außerordentlich viel beigetragen hat. Die polnische Presse betont in ihren Nachrufen die Zugehörigkeit Lumatscharskis zur alten bolschewistischen Garde und seine großen Verdienste als Volkskommissar für Volksbildung.

Die Beisetzung Lunatscharskis am Roten Platz in Moskau Moskau, 3. Januar 1934

Der Beisetzung Lunatscharskis am Roten Platz wöhnten über 100000 Werktätige, Delegationen der Betriebe, Wissenschaftliche Institutionen, Schauspieler der Moskauer Theater, Schriftsteller und Künstler bei. Kalinin, Molotow, Kaganowitsch, Litwinow, Krestinski und andere Mitglieder der Regierung, sowie Vertreter des diplomatischen Korps nahmen ebenfalls am Begräbnis teil. Im Namen des Zentralkomitees der Kommunistischen Partei der Sowjetunion und der Regierung hielt der Volkskommissar für das Bildungswesen, Bubnow, die Trauerrede. Die Urne mit der Asche wurde in der Kreml-Mauer eingemauert. Nach einer dreifachen Gewehrsalve defillerten Truppenteile im feierlichen Marsch mit gesenkten Fahnen vorbei.

Q.: Rundschau über Politik, Wirtschaft und Arbeiterbewegung, Basel, Jg. 1934/ I, Nr. 2, S. 43/44.

DER SOZIALISTISCHE HEALISMUS A.V. Lunačarskij

(Febr. 1933)

In deutscher Übersetzung von Vera Smirnoff (aus: Artikel über die Sowjetliteratur, Moskau 1958 /russ./)nach: Kunst und Literatur, Berlin/DDR, 75. Jg. H.7 (juli 1967), S. 728-747. Erstmals veröffentlicht in der Zeitschrift Sovetskij teatr, Nr. 2-3, 1935. Überarbeiteter Vortrag von Luna-Zarskij, gehalten im Februar 1935 auf dem II. Plenum des Organisationskomitees des Verbandes sowjetischer Schriftsteller der UdSSR. Erstmals in deutscher Übersetzung auszugweise veröffentlicht unter dem Titel "Per Entwicklungsweg der Sowjetkunst" in der Zeitschrift Sowjetkultur im Aufbau, Moskau, Hrsg. v. V.O.K.S., 1933, H. 4, S. 28-32. Die in 7 / gesetzten Teile des Vortrages entsprechen sinngemiß dieser deutschen Erstveröffentlichung. Ergänzungen in / geben wörtlich die erste

deutsche Übersetzung wieder.
Die Bedeutung des Vortrages liegt in der relativ frühen und expliziten Pormulierung von Grundpositionen des sozialistischen Realismus, ein Terminus, der wortwörtlich von Lanačarskij verwendet wird. Lunačarskij zählt zu den Eigenschaften des sozialistischen Realismus Dynamik, Optimismus, Monumentalität, Utopie und Romantik. Außerordentlich bedeutsam ist seine Differenzierung von synthetischem (sozialistischem romantischen) Realismus und mime tischem (verneinenden naturalistischen) Realismus

Red. DOKUMENTATIONEN

Zu allen Zeiten war die Kunst ein ideologischer gesellschaftlicher Überbau und spielte eine aktive Rolle im Klassenkampf. Die herrschenden Klassen benutzten sie bei der Errichtung einer Gesellschaft, die ihren Interessen entsprach; auch Klassen, die durch die historische Entwicklung im Gegensatz zur herrschenden Klasse standen, nahmen zur Kunst als Kampfmittel Zuflucht. Und die sogenannte "lart pour lart", die Kunst die das Leben flieht, die von den wirklichen Lebensproblemen sehr weit entfernt ist und diese sogar verachtet, die Kunst, die sich aktiv oder passiv, bewußt oder unbewußt von den sozialen Kräften abgrenzt, ist trotzdem eine soziale Kraft, die zuweilen sehr ein-deutig und offen bestimmten Interessen dient. Die marxistische Kunst- und Literaturwissenschaft verwarf die falsche Theorie, nach der die Kunst sich an-geblich völlig vom gesellschaftlichen Leben loslösen kann. Wir stelten fest, daß auch die Loslösung vom gesellschaftlichen Leben eine bestimmte Einstellung zu diesem gesellschaftlichen Leben ist. 7Unsere Zeit ist die größte Zeit, die die Menschheit je gekannt hat. Unsere Zeit ist die Zeit des heroischen Kampfes für den Sozialismus, für jene Zukunft der Menschheit, die im Grunde genommen die einzige würdige Existenzform ist, und gegen jene Vergangenheit, die immer noch lebt und eine des Menschen unwürdige Existenzform darstellt./ Diese Vergangenheit ist noch nicht völlig vernichtet, sie klammert sich noch an das Leben und will unsere Zukunft erdrosseln. Der Tote greift nach dem Lebenden. Wir durchleben die größte weltumfassende Umwälzung/Umsturz/. Es bedarf der Anspannung absolut aller Kräfte des Landes, um das ihm von der Geschichte auferlegte

Programm zu erfüllen. Von der Anspannung der Kräfte in diesem oder jenem Punkt oder, umgekehrt, von dem Nachlassen, dem Schwanken in irgendeinem Punkte können bedeutende Resultate abhängen, die sowohl den Zeitpunkt des Sieges als vielleicht sogar auch die Kontinuität des Aufstiegs der Menschheit in ihre Zukunft beeinflussen können. Es gibt keinen einzigen Menschen, ganz gleich, welche Arbeit er verrichtet, der in diesem Sinne nicht Teilnehmer des allgemeinen Kampfes wäre. Je bewußter der Mensch ist, je intensiver, er am sozialistischen Aufbau teilnimmt, um so mehr ist er ein lebendiges Kind seiner Zeit. Je weniger der Mensch unsere Aufgaben begreift, je gleichgültiger er sich ihnen gegenüber verhält, je mehr er sich gegen sie wehrt, sie sabotiert und ihnen schadet, um so mehr vertritt er die tote Kraft, die nach dem Lebenden

Unsere Kunst kann nichts anderes sein als eine Kraft. die auf den allgemeinen Verlauf des Kampfes und des Aufbaus einen gewaltigen Einfluß ausübt./ Natürlich gibt es Vertreter der alten, überlebten Gruppen (unter ihnen einen Teil der kleinbürgerlichen Intelligenz), die es als eine Beschränkung ansehen, daß wir die gesamte Kunst als einen außerordentlich bedeutsamen Trupp unserer Armee des sozialistischen Kampfes und des sozialistischen Aufbaus betrachten. Sie sagen: "Wieso denn das, da sind die Menschheit, die Persönlichkeit, der Schöpfer, die Kunst - alle groß geschrieben - das ewige Thema, die Metaphysik... die unermeßliche Schönheit... Und plötzlich sollen wir alle zu einer Armee gehören und alle die Rotarmistenmütze tragen, wir alle sollen an einem strategischen Plan teilnehmen, der vielleicht sehr wichtig. aber doch zeitlich begrenzt und auf jeden Fall vergänglich ist, verglichen mit dem, dem die echten Genies dienten." Solche Gedankengänge beweißen das Unvermögen, historisch zu denken, denn die Frage steht ja in Wirklichkeit gar nicht so: "Müßte ich mich da nicht zu sehr begrenzen, mich zu sehr einschränken, um in den Rahmen hineinzupassen, den mir die herrschende Klasse unserer Zeit, das Proletariat, auferlegt" - sondern so: "Kranke ich nicht zu sehr am Individualismus, bin ich nicht noch so klein in diesem Individualismus, daß ich nicht imstande bin, in den Rahmen der proletarischen Revolution hineinzuwachsen und eine solche Einstellung zu den von ihr gestellten Aufgaben zu gewinnen, daß ich diese nicht bloß auf Befehl ausführe, sondern daß sie mich ganz durchdringen, daß mein ureigenes, mein persönliches Lied ein Lied zum Ruhme und Nutzen gerade dieser Aufgabe ist.

Ich glaube, diese kurze Einleitung zu meinem Vortrag erklärt für mein heutiges Thema erschöpfend genug unsere Auffassung von der gesellschaftlichen Benug von der gesellschaft

deutung der Kunst.

Wenn das aber die Aufgabe unserer Kunst ist, dann können wir sagen, daß die Kunst des Proletariats und der mit ihm verbündeten Gruppen in ihrer Grundlage nicht anders als realistisch sein kann. Warum ist das so? Schon Plechanow stellte fest, daß alle aktiven Klassen realistisch sind. Marx sagte, daß wir berufen sind, die Welt nicht nur zu erkennen, sondern sie auch zu verändern. Aber selbst wenn man sich nur die Erkenntnis der Wirklichkeit zum Ziele setzt, so ist das allein schon Realismus. 7Die Bourgeoisie war zu der Zeit, da sie in die Arena der Weltgeschichte trat und die Hegemonie erlangte, eine realistische Klasse. Am stärksten kam der bürgerliche Realismus in solchen Momenten der Herrschaft

der Großbourgeoisie und der höheren Schichten der

mittleren Bougeoisie zum Ausdruck, in denen sie sich zufrieden fühlte, sei es, weil sie nahe daran war, zu siegen, sei es, weil sie bereits gesiegt hatte./ (Heute fehlt mir die Zeit, auf den Unterschied im Realismus dieser zwei Phasen in der historischen Entwicklung der Bourgeoisie einzugehen.) 72u dieser Zeit begann die Entwicklung des klassischen bürgerlichen Realismus. Sein innerer Ton, seine Grundstimmung bestand in folgendem: Die Natur ist schön, das Leben ist gut, alles, vom Aufgang der Sonne über der Erde, auf der wir leben, bis zu einem Wasserkrug, neben dem ein Bund Zwiebeln und ein Stück Brot liegen, alles das ist gut, alles das ist schön. Die Aufgabe des Künstlers besteht darin, uns zu helfen, unsere Lebensumstände von ganzer Seele zu lieben: unser tägliches Dasein, unser Milieu, unsere Art zu denken, zu fühlen und zu erleben. So /Es/ war die niederländische realistische Malerei, die Hegel und nach ihm Marx als eine sehr typische Porm der realistischen Kunst ansahen. Aber die selbstzufriedene Bourgeoisie konnte sich zu ihrer Umwelt nur statisch verhalten. Sie sagte einfach: Das Dasein ist gut. / In einer anderen Periode des Sieges der Bourgeoisie, als die Kriege der großen französischen Revolution abflauten und die Großbourgeoisie als der tatsächliche Herr die Macht übernahm, entstand ebenfalls ein Realismus. Gerade über diesen sagte Hippolyte Taine, der echte Bourgeois verlange vom Künstler, daß er ihn ganz ähnlich darstelle, daß er seinen Rock und seine Weste, seine schwere goldene Uhrkette, seine nicht weniger schwere Frau und seinen Lieblingsmops naturgetreu wiedergebe. Das ist ein statischer bejahender Realismus. 7Doch die Bourgeoisie ist keine einheitliche Klasse. Es gibt, wie Sie wissen, auch das Kleinbürgertum, das nicht mit dem Sieg der Großbourgeoisie zufrieden war, das in der revolutionären Epoche sein Banner hochhielt und manchmal ganz nahe an die Macht herankam, sie sogar vorübergehend in den Händen hatte, dann aber immer wieder durch den Lauf der Ereignisse zurückgedrängt wurde und sich ungewollt der harten Herrschaft der Großbourgeoisie unterwarf, wobei einige ihrer Schichten verschlungen wurden, denn das Kapital schreitet über die zertretenen Leichen der selbständigen Kleinproduzenten, kleinen Kaufleuten usw. hinweg. Das erzeugte beim Kleinbürgertum eine nachhaltige Schwermut, eine sehr große Enttäuschung. Der bürgerliche Realismus war dem Kleinbürgertum nur insoweit sympatisch, als er der alten feudalen Kultur entgegenwirkte, der bestrebt war, den Menschen in den Kerker der Standesunterschiede zu sperren und ihm durch allerlei Legenden, die sie für "Gottes Wort" ausgab, auch die letzte Hoffnung auf ein besseres Leben auf Erden zu nehmen. Das Kleinbürgertum ging zwar von dem allgemeinen bürgerlichen Realismus aus, schlug dabei aber andere Wege ein, die oft als vermeinender /negierender/ Realismus bezeichnet worden sind. Besonders stark kam der verneinende Realismus in dem sogenannten Naturalismus des Kleinbürgertums zum Ausdruck. Die Führer dieser Strömung selbst deckten ihr Wesen treffend auf, indem sie sagten: Wir haben kein Programm. Und woher sollten sie es auch haben?/ Solche Schriftsteller wie Hugo, die ein Gemisch von Romantikern und Realisten waren, hatten vielleicht ein Programm, doch ihre Weltanschauung war ein durch

und durch falscher, aber kein wahrer Realismus. Die Kleinbürger sagten: "Politik ist uns fremd, das Proletariat kann herumlärmen, denn es ist eine Massenklasse, wir aber sind Individualisten. Unsere Sache ist es, darüber zu schreiben, welche verzerrte Fratze die Welt hat. Unsere Sache ist es, zu schildern, welche gemeine Ordnung die Großbourgeoisie eingeführt hat, vielleicht in einem etwas karıkaturistischen Ton. aber doch mit wissenschaftlicher Ehrlichkeit." 7So läuft also der verneinende Realismus in dem Teil, der rein naturalistisch ist, d.h. objektiv und außerordentlich ehrlich die bürgerliche Ordnung schildert, darauf hinaus, vor allem die negativen Seiten der Wirklichkeit zu beschreiben, denn die Wirklichkeit ist für diesen Teil der Bourgeoisie durchaus nicht rosig./ "Wir sind ganz und gar Gefangene der Bourgeoisie, wir verfluchen sie, wir stoßen echte Verzweiflungsschreie aus, können uns aber nicht befreien" - das ist das Leitmotiv des kleinbürgerlichen Naturalismus. Betrachten wir die russischen literarischen Formen des Realismus, dann finden wir hier entweder den Liberalismus (Turgenjewsche Schule) oder den naturalistischen Realismus, der irgendeine Utopie widerspiegelt (wie bei Tolstoi), oder einen Realismus, der unter dem Einfluß eines stümperhaften, unförmigen Naturalismus steht, oder schließlich einen Realismus mit Flucht in die Romantik, eine unentschlossene Abkehr von der Wirklichkeit. 7Bine entschlossenere Abkehr von der Wirklichkeit ist die Romantik. Der Kern der bürgerlichen Romantik ist die Illusion, das Verlangen nach Illusion. Die Künstler und Theoretiker, die ehrlich genug sind, um sich einzugestehen, daß dies eine Illusion ist, schaffen eine "l'art pour l'art". Solche Leute sagen uns: "Ich fliehe vor der Wirklichkeit. Selbst wenn ich diese darstelle, interessiert mich dabei nicht das Objekt, sondern die Darstellung an sich, die Technik der Darstellung, mich interessiert die rein künstlerische Seite der Kunst." Offensichtlich ist die Wurzel dieser Abkehr von den realen Aufgaben der vermeinende Realismus./ Und in der Tat schaffen Künstler dieser Art zuweilen realistische Werke, die das bürgerliche System anprangern (Flaubert). Es gibt auch solche, die sagen: "Es geht nicht so sehr um "l'art pour l'art" als vielmehr um die beruhigende, versöhnende, von der Politik wegführende Phantasie, diese herrliche Tochter des menschlichen Geistes, die Phantasic, die in das Reich der völlig freien Einbildung führt." Hier gibt es verschiedene Übergänge und Abstufungen. Ein Beispiel für einen großen Phantasen 1st E.Th.A.Hoff-

Ein Beispiel für einen großen Phantasen ist B.Th.A.Hoffmann, der als vermeinender Realist die Wirklichkeit
satirisch darstellt, zugleich aber rein phantastische
Typen in die Wirklichkeit einführt. Diese phantastischen Typen entstehen bei ihm im Leben durch Kaffee,
Bier und Schnaps. Nehmen wir den Hoffmannschen Studenten - hier haben wir eine bohemeartige Abkehr von der
Wirklichkeit mit einem Lobgesang auf das Mansardenkaffee und auf lustige, frohliche Traumbilder. Sieht
man darin eine Träumerei, dann ist das eine romantische
Phantastlk, die vom Leben ablenkt. Sieht man darin
eine dem Dealen Leben entgegengesetzte, aber angeblich
ebenfalls wirkliche Welt, dann verfällt man der Mystik,
dann ist das das Streben, sich nicht auf die Wissenschaft, sondern auf metwas anderes zu stützen. Dieses
"andere" ist außerordentlich machtvoll und endet, wie

Nietsche über Wagner sagte, mit dem Kniefall vor dem

7So umfaßt der Bereich der bürgerlichen Kunst den statischen Realismus, den verneinenden Realismus und den Wunsch, der Wirklichkeit verschiedene Abstufungen der romantischen Illusionen gegenüberzustellen. Es gibt einzelne Ausnahmen, die an die Tendenzen der proletarischen Kunst erinnern. Verfasser solcher Werke waren die wenigen Repräsentanten der jungen Bourgeoisie die von dieser nicht zertreten worden waren, es waren nach Lenins Terminologie Anhänger der amerikanischen

Entwicklungswege. Worin besteht der sozialistische Realismus? Vor allen Dingen ist er ebenfalls Realismus, Wirklich-

Wir lösen uns nicht von der Wirklichkeit. Wir sehen die Wirklichkeit als Arena für unsere Tätigkeit an, als Material, als Aufgabe. Aber dieser Realismus schildert die Menschheit mit allen dunklen Episoden, die es gegeben hat, mit allen Schrecken der feudalistischen oder bürgerlichen Sklaverei, der Grausamkeit des aufkommenden oder des um seine Existenz kämpfenden Kapitalismus. Wir wissen, daß diese Formationen unvermeidliche Stufen waren, auf denen die gesellschaftliche Entwicklung zu den Bedingungen fortschritt, die heute in unserer Union bestehen, dazu, daß die Menschheit in das Reich der Freiheit gelangt. Die kleinbürgerliche Ablehnung der Wirklichkeit, der scheinbare Kampf gegen Wirklichkeit durch Flucht in eine scheinbar freie Phantastik ist uns fremd.

Wir akzeptieren die Wirklichkeit, wir akzeptieren sie aber nicht statisch - wie könnten wir sie statisch akzeptieren? -, wir akzeptieren sie vor allem als Auf-

gabe, als Entwicklung.

Unser Realismus ist höchst dynamisch. Der proletarische Realist beobachtet die Wirklichkeit und sieht, daß die Haupttriebkraft der Geschichte in ihrer Vergangenheit, Gegenwart und nächsten Zukunft der Klassenkampf ist. / Man kann sich natürlich auch einen sozialistischen Realisten vorstellen, dem das noch nicht ganz klar ist. Das wäre dann ein sozialistischer Realist im ersten Schuljahr, welches er, wie man hoffen will, bald hinter sich bringen wird, denn es ist ja gar nicht so schwierig, die Wahrheit zu erkennen, daß die ganze Geschichte der Menschheit, jedes Stück dieser Geschichte in den täglichen Ereignissen, im Leben jedes einzelnen Menschen von den Kraftlinien der Klassenwidersprüche durchdrungen ist (bedeutend schwierige ist es natürlich, die konkreten Erscheinungsformen dieses Grundgesetzes richtig zu erkennen).

7Der sozialistische Realist faßt die Wirklichkeit als Entwicklung, als Bewegung auf, die sich in ununterbrochenem Kampf der Widersprüche vollzieht. Er sieht sie aber nicht statisch und nicht fatalistisch: Er sight sich selbst in dieser Entwicklung, in diesem Kampf, er bestimmt seine Klassenlage, seine Zugehörigkeit zu einer bestimmten Klasse oder seinen Weg zu dieser Klasse, er sieht sich selbst als aktive Kraft. die danach strebt, daß die Entwicklung so und nicht anders verläuft. Er sieht sich selbst einerseits als Ausdruck der historischen Entwicklung und andererseits als aktive Kraft, die den Verlauf dieser Entwicklung bestimmt./ Der menschewistische Patalismus, der sich erdreistet,



Tegnekunsten i Sovjetunionen, Social Kunst 6 Copenhagen 1931 Zeichn, A. Dejneka

sich für Marxismus auszugeben, jener Pseudomarxismus, den Marx mit keinem einzigen Tröpschen Tinte. die er für seine Werke verbrauchte, verschuldet hat, ist im Grunde genommen, wenn nicht statisch, so doch fatalistisch und neigt deshalb dazu, den menschlichen Willen aus der Wirklichkeit auszuschließen. Der menschewistische Typ des Schriftstellers ist ein Schriftsteller, der zwar von der Entwicklung redet, aber nur "leidenschaftslos" und "objektiv". Michailowski hatte seinerzeit behauptet, ein Marxist

(er meinte einen revolutionären Marxisten) müsse leidenschaftslos sein, da er doch der Ansicht sei, daß sich alles nach bestimmten Gesetzen entwickle. Lenin erteilte ihm daraufhin eine vernichtende Abfuhr. Ein Kampfer, der sieht, wo das Gute und wo das Bose ist. der sehr gut erkennt, welche Wege zu beschreiten sind, der weiß, wie man die noch unorganisierten Krafte organisieren muß, um die Entwicklung zu beschleunigen und den Weg zu ebnen, ist erfüllt von Liebe und Haß. Zorn und Begeisterung, in ihm ist alles Gefühl. Ein wahrhaft revolutionärer sozialistischer Realist ist ein Mensch mit starken Emot. onen, und das verleiht seiner Kunst Glut und Parbenpracht.

Der sozialistische Realist kann kein Statiker und kein Fatalist sein, denn er ist erfüllt von Leidenschaft,

er ist ein Kämpfer

Das bedeutet natürlich nicht, daß er in seine Werke unbedingt publizistische, rhetorische oder lyrische Momente einfügen müsse; er kann sehr objektiv sein und das Bild so malen, wie es 1st, doch die innere Struktur des Bildes wird von der aktiven Erkenntnis der Wirklichkeit diktiert sein. 7Man kann sich vorstellen, daß es Leute gibt - viel-

leicht gibt es sie unter uns, vielleicht aber auch nicht, was sehr erfreulich wäre -, die auch heute noch Realisten bürgerlichen Typs sind./ Sie können sich nicht mit der Wirklichkeit abfinden, sie können mit ihr nicht ins gleiche Horn blasen, weil die Wirklichkeit in unserem Lande sozialistisch ist und ein bürgerlicher Mensch mit ihr nicht ins gleiche Horn blasen kann. Also geraten sie in die Lage von unzufriedenen, unterdrückten Elementen. 7Was für eine Kunst würden sie denn schaffen? Sie würden künstlerische Protokolle, künstlerische Potos vom Hinterhof unserer Revolution schaffen. Sie würden wie die Sau in Krylows Pabel erklären, sie hätten "den ganzen Hinterhof durchwihlt" und dort nichts Gutes gefunden. Zum "realistischen" Durchwühlen des Hinterhofes der Revolution ist der Augenblick des außerordentlich angespannten Kampfes, der Augenblick des unvollendeten Aufbaus, wo es noch viele unbebaute Flächen, viele nicht zu Ende gebaute Gebäude und viel Durcheinander gibt, für den bürgerlichen Realisten ein willkommener Augenblick. Er wird das alles statisch betrachten, "wie es ist."

Stellen Sie sich vor, es wird ein Haus gebaut, das nach seiner Pertigstellung ein herrlicher Palast werden soll. Aber der Palast ist noch nicht fortig gebaut, und Sic zeichnen das Haus so, wie es jetzt aussieht, und sagen dann: "Das 1st euer Sozialismus - er hat nicht mal ein Dach. " Sie werden natürlich ein Realist sein, denn Sie werden die Wahrheit sagen; aber es springt doch sofort ins Auge, daß diese Wahrheit in Wirklichkeit Unwahrheit ist. Die sozialistische Wahrheit kann nur der sagen, der weiß, was für ein

Haus gebaut und wie es gebaut wird, und der versteht, daß es auch ein Dach bekommen wird. Ein Mensch, der die Entwicklung nicht versteht, wird die Wahrheit niemals erkennen, weil die Wahrheit etwas ist, was sich selbst nicht ähnelt, sie verharrt nicht auf der Stelle, die Wahrheit fliegt, die Wahrheit ist Entwicklung, die Wahrheit ist Konflikt, die Wahrheit ist Kampf, die Wahrheit ist der morgige Tag, und so muß man sie sehen, und wer sie nicht so sieht, der ist ein bürgerlicher Realist und deshalb ein Pessimist, ein Nörgler und oft ein Gauner und Fälscher; auf jeden Fall ist er, gewollt oder ungewollt, ein Konterrevolutionär und Schädling. Er ist sich dessen manchmal selbst nicht bewußt und antwortet zuweilen auf die Forderung des Kommunisten, "die Wahrheit zu sagen": "Das ist doch die Wahrheit"; vielleicht empfindet er keinen konterrevolutionären Haß, vielleicht will er ein gutes Werk tun, wenn er die bittere Wahrheit ausspricht, aber diese Wahrheit enthält keine Analyse der Wirklichkeit in ihrer Entwicklung, und deshalb hat diese "Wahrheit" mit sozialistischen Realismus nicht gemein. / Vom Standpunkt des sozialistischen Realismus ist sie keine Wahrheit, sondern Irrealität, Lüge, ein Ersetzen des Lebens durch Verwestes. 7Kann es eine sozialistische Romantik geben? Wir sind doch mit der Wirklichkeit zufrieden, wir akzeptieren die Wirklichkeit - woher soll da die Romantik kommen?

Wie ich schon sagte, sind wir mit der Wirklichkeit zufrieden, weil sie Entwicklung 1st, weil die Tendenzen ihrer Entwicklung uns nahestehen, weil wir mit ihnen gehen, weil diese Tendenzen in unseren Herzen leben. Wir billigen die Wirklichkeit, weil das Gestern und das Morgen im Heute im Kampfe stehen, weil wir Vertreter und Teilnehmer dieses Kampfes um das

Morgen sind.

Aber gerade aus diesem Grunde sind wir mit der Wirklichkeit nicht ganz zufrieden./durchaus nicht "zufrieden"// Mit der Wirklichkeit, wie sie heute ist, sind wir oft unzufrieden, wir haben viele Feinde und auch viele Mitarbeiter und Verbündete, die unseren Aufgaben nicht immer gewachsen sind. Wir müssen die gegenwärtigen Schwierigkeiten sehen, denn wehe dem, der sich einbildet, wir befänden uns an einer solchen siegreichen Wende des Kampfes, daß wir die Hände in den Schoß legen können. Ein solcher Hochmut ist ebenso ein Verbrechen wie die Demut, die sagt "wie sollen wir das nur schaffen, was sind wir denn schon" und unter diesem Vorwand sich vor den großen Aufgaben drückt. Wir akzeptieren die Wirklichkeit in ihrer Bewegung, und wir wollen, daß sie sich rasch bewegt. 7Wir wollen ihre aktiven Kräfte so schnell wie nur möglich organisieren und soviel wie nur möglich zusammenschließen. Und dabei ist eine große Kraft in unseren Händen die Kunst./

Die Kunst besitzt die Fähigkeit, nicht nur zu orientieren, sondern auch zu formieren. Es geht nicht nur darum, daß der Künstler seiner ganzen Klasse zeigt, wie die Welt heute ist, sondern auch darum, daß er hilft, sich in der Wirklichkeit zurechtzufinden, daß er hilft, einen neuen Menschen zu erziehen. Deshalb will er das Entwicklungstempo der Wirklichkeit beschleunigen, und er kann durch sein künstlerisches Wirken ein ideologisches Zentrum schaffen, das über dieser Wirklichkeit steht, sie emporhebt und es ermöglicht, die Zukunft vorauszusehen und dadurch das Entwicklungstempo zu beschleunigen. Diese Tatsache öffnet Elementen den Zugang, die,

strenggenommen, über die formalen Grenzen des Realismus hinausgehen, ihm aber im Grunde genommen gar nicht Widersprechen, denn sie sind keine Flucht in die Welt der Illusionen, sondern eine der Möglichkeiten, die Wirklichkeit widerzuspiegeln, die reale Wirklichkeit in ihrer Entwicklung, in ihrer Zukunft. Der monumentale Realismus verwendet realistische Elemente, er verbindet sie in einer künstlerischen Kombination, die zutiefst wahr ist und die durch Elemente und durch die Wechselwirkung von Elementen, die es in unserer Wirklichkeit gibt oder in ihr zu finden sind, völlig gerechtfertig ist. Er ist aber auch berechtigt, gigantische Gestalten zu schaffen, die es in der Wirklichkeit gar nicht gibt, die aber eine Personifizierung kollektiver Kräfte sind. Sehr charakteristisch ist die große Achtung, die Marx vor Äschylus empfand. Äschylus war aber gerade ein Romantiker solchen Typs, wenn auch nicht in allen seinen Werken. Im "Prometheus" wollte Aschylus zeigen, daß sich selbst die größten Gegner der Aristokratie und ihrer gesellschaftlichen Moral letzten Endes vor ihr beugen mußten. Er wollte aber auch zeigen, daß der Peind der Aristokratie nicht irgendein erstbester kläglicher Feind 1st, sondern ein großer Feind mit einer gewaltigen geistigen Kraft. Die angreifende Demokratie erschien ihm gefährlich, er wollte die Psychologie dieser Menschen begreifen, er bemühte sich, seinen Prometheus in seiner ganzen Größe zu gestalten, als einen Protestierenden, der den alten Grundfesten neue Begriffe vom Verstand, vom Guten und sogar von der Technik entgegenstellte. Deshalb stellte er seinen Prometheus im ersten Teil der Tragödie als hervorragende Gestalt dar. In der Wirklichkeit gab es so einen Helden nicht, der sowohl ein großer Techniker, Erfinder des Peuers war als auch ein Mensch, der seine Klasse unendlich liebte, und ein unnachgiebiger Rebell und Märtyrer: aber Aschylus vereinigte in der grandiosen Gestalt des Prometheus, einer Gestalt, die keineswegs illusorisch ist, alle Wesenszüge, die er bei den großen Persönlichkeiten seiner Zeit beobachten konnte. Das Schicksal vermichtete ganze Teile der von Äschylus geplanten Trilogie und ließ nur ihren ersten Teil bestehen. Später schrieb Goethe einen Prometheus, und dieses Fragment ist sein revolutionärstes Werk. Auch Shelley schrieb einen Promotheus, jener Shelley, von dem Marx sagte, daß er durch und durch ein Revolutionär war. Diese bürgerlichen Denker stellten in der grandiosen

Diese bürgerlichen Denker stellten in der grandiosen Gestalt des Prometheus alle Elemente dar, die damals die junge revolutionäre Bourgeoisie begeisterten. 7Warum also sollte es in unserer Kunst keine grandiosen synthetischen Gestalten geben, wenn nicht im Roman oder Drama, so in Opern oder bei den großen Massenaufführungen, bei denen Zehntausende von Menschen anwesend sind? Ist das kein Realismus? Ja, hier gibt es Elemente der Romantik, weil die Elemente nicht leenswirtlich kombiniert sind. Aber sie stellen die Wahrheit wahrheitsgetreu dar. Diese Wahrheit zeigt das Innere Wesen der Entwicklung, dient als Banner, und es gibt keinen Grund, die Notwendigkeit einer solchen Kunst für uns zu verneinen.

Eine gewaltige Aufgabe besteht darin, den großen proletarischen Führer zu schildern. Dazu bedarf es eines sehr hohen weltanschaulichen Niveaus und eines sehr großen Talents. Aber auch Kollektive in Form von synthetischen Gestalten darzustellen, ist für einen bedeutenden Schriftsteller eine sehr wichtige und große Aufgabe.

Es gibt keine Gründe, die uns veranlassen, den Weg der künstlerischen Trognasse auszuschalten. Denken wir daran, daß Lenin als einen schlechten Kommunisten bezeichnete. wer nicht zu träumen versteht./ Das bedeutet nicht, daß Lenin uns aufforderte, den Traumen Hoffmanns zu folgen. Lenins Traum ist ein wissenschaftlicher Traum, er ergibt sich aus der Wirklichkeit und ihren Tendenzen. Ist es nicht gesetzmäßig. daß das Proletariat in die Zukunft blicken will, daß es will, daß man ihm anschaulich zeigt, es fühlen läßt, was der echte, alles umfassende Kommunismus ist? Der Dichter kann und muß das tun. Das ist schwer, und er kann sich dabei irren. Vielleicht stellen wir da, was in 25 und 50 Jahren sein wird, und die Menschen dieser Zeit werden sagen: "Wie haben die sich geirrt." Aber es geht darum, welche Bedeutung das für unsere Zeit hat. Wir müssen versuchen, auf den Gipfel zu steigen und so west wie nur möglich in die Zukunft zu blicken. Dabei spielt die Phantasie und die scheinbare Unwirklichkeit eine große Rolle, es können dabei Fehler unterlaufen, aber die Wahrheit kann und muß dabei zum Ausdruck kommen, und sie besteht vor allem darin, daß der Sieg des Proletariats, der Sieg der klassenlosen Gesellschaft und der großartigen Entfaltung der Persönlichkeit nur auf dem Boden der Kollektivität möglich ist. Und das

ist die Wahrheit.
Sehr wichtig sind für uns Formen des verneinenden Realismus, die zu jeder Stufe der außeren Unwahrschein-lichkeit übergehen können, vorausgesetzt, daß sie dabei die große innere realistische Mahrheit bewahren. Wir müssen den Feind mit Karikaturen, Satiren und Sarkasmus schlagen, ihn desorganisieren, ihn, wenn es geht, vor seinen eigenen Augen oder zumindest vor unseren Augen erniedrigen, ihm den Nimbus nehmen und ihm zeigen, wie

lächerlich er ist.

Wann lacht der Mensch? Er lacht, wenn er innerlich gesiegt hat, wenn er von seinem endgültigen Sieg überzeugt ist. Selbst ein Verurteilter, den man zum Galgen führt, kann über seine Richter lachen, und wenn sein Lachen so ist, daß auch andere verstehen, wie lächerlich diese Richter sind, dann bedeutet das, daß der Verurteilte moralisch gesiegt hat. So siegte Stschedrin über den damals mächtigen russischen Monarchismus, weil er zeigte, daß der Monarchismus innerlich besiegt war. daß er in seiner Krokodilsstärke und unmenschlichen Scheußlichkeit jämmerlich war. Ein solches Lachen kann nur böse sein. Und auch jetzt ist unser gegen den Feind gerichtetes lachen bose, denn der Feind ist noch stark. In diesem Kampf mit Hilfe des Lachens sind wir berechtigt, den Feind karikaturistisch darzustellen, Niemand wundert sich doch darüber, wenn Jefimow oder ein anderer Karıkaturist MacDonald in ganz überraschenden Situationen zeichnet, in denen er sich in Wirklichkeit niemals befunden hat. Wir wissen sehr gut, daß diese Karikaturen eine größere Wahrheit vermitteln als die beste Potografie MacDonalds, denn durch die künstliche, unwahrscheinliche Situation bringt die Karikatur die innere Wahrheit klarer und schärfer zum Ausdruck als jedes andere künstlerische Verfahren. /Wir sehen also, daß neben der gigantischen Aufgabe des

7Wir sehen also, daß neben der gigantischen Aufgabe des sozialistischen Realismus, völlig wirklichkeitsähnliche Darstellungen zu schaffen, vom tatsächlichen Objekt auszugehen und es genau zu beschreiben, es dabei aber so zu verdeutlichen, daß man in ihm deutlich die Entwicklung, die Bewegung und den Kampf spürt, auch eine



26

Jefimov: Der Hakenkreuzbandit n, Arbeiter-Kalender 1926

in france sea or o . Biglioth & Rooth & J. the first eat of vir fer target 1 . The per-At resident, he was him to be not the first and, record all the second persons and the second persons and the second persons are second pers - Hiller Variation in Cold Scott english with And the best of the second of the salles all salls salls salls salls streeting by poor, and less triple, then from the second the state of the s with the average life ways he was zialistische Romantik möglich ist, aber in einer solthe Pear of Service Proper street, say the party second-res lift. Defeits many residence Smooth zicht sie solche Gebiete heran, in denen sowohl die the trace are the first traces, the said safe weather Spellety the Section and and Wildleman's other actgroße Rolle spielen./ Stellen Sie sich jetzt einmal vor, unter uns gibt es bijerioje bysaline - saz se konden gjit, me and an expectation on an improve, which was otherwised, dept. and prince for the second secon n. of at, in profession . "So, Sie lehnen sie nicht ab? Wie schön. In diesem Pail to a till cover, but also as on the optible as rela-Spiel der Phantasie interessiert. Ich lasse meine Trans tilejen wie Priten ald in hie Inser bie in den than h Bondlag pare to recover the term of Wilde rightly, ter heal, recently to him to be now Money had to he are Justice, and there Some tobalists form, Law die in from I to Sec. - was a . I to the la notifit durater our act, with their end of the Property tacity feed to any at the contract of the See to lot, stop wit, between a to the contract See Leading to the first and a second to the second Me it, job be for I have more error, fig in ter PACLY A- Pike i Fry Eli te in, we for 5, 97 ag. s. tana. und veraltert ist, wie es schien, dann lassen Sie f. f. rein An trade to a finite and a reder even. " Es court y r len in r r r r reel e tat, die wir wit rend fel hantle come ren ein n, wie other Wir ten du lei r'i. r. "h varianta" ara ta, ... Webb dir Practical territorial to the ferent. Werke passistors, for diene ville, or the months of Verst wint of the Name 1 2. Was a sect (two dec. our warren 18t) salat, inn tall ten ed jeit ral, in Erit Kein harte Arran of heat for a st, we conto the control of the properties of the control of nach Verwering, "also, there as Verwerie . I have den fr. P. f Herester . tek .r. r - r - di. n - t. und . (1), t went, t. . . " ten . t tree . . . tr t -ihre Toten begraben." Aber die Toten, dle in den Dienet. excell for Relations popular to the act has a sie ier Peate L. er, at de fer die 2. et 2. 2. 12. elema to folia w.e. le e int, ond i o . te, die e S.o. herma Minimer office. et, l. la etend e levet vergiften. Hein, entschildigen S.e, ia lari man nicht tolerant sein. 7Der somialist.oche Realismus ist ein umfangreichen Programm, er amfast viele verschleienartige Meth. den solche, die wir senon meistern, und seiene, die wir uns erst ameignen; aber er gelart ganz dem kampt, er

ist durch und lurch ein Erbauer, er ist iderzeugt von



Kuz'ma Fetrov-Vodkin: Der Tod des Kommissars, čl 1927



Kuz'ma Fetrov-Vodkin: Stilleben, Cl 1930



Jurij Pimenov: Arbeiter in der Theaterloge, Öl undat. (ca. 1935)

Lande ver sich geht. / Der statische Realismus und die gestletzene in lenzen gedeihen außerhalb der Grenzen ungerer Union. tie unterstützen das Böse in der Welt, sie sind da jestern, sie sind unser Feind, und wir werden in dieser Richtung einen schonungs sen Kampf fill ren. er peld nicht darum, daß wir une gegenseitig Vorwürfe machen, daß, sagen wir, in irgendeine maerer Werke der Realismus nicht exakt genug befolgt in: eine stillisierende Methode angewendet wurde - mait unseres Lagers mussen wir einander achten und witer, totara. E. geht darum, daß unsere literarisone Welt, unsere Welt der Kritik, ebenso wie unsere gunze Welt der Arte 1. wie unsere ganze kämpfende, sich in Anthau beling on-Welt, sich zu einer Rinheit gegen den gemeinsagen Peind zusammenschließen, ganz gleich, at dieser Feind im Ausland oder hier lebt, oder ob er sich in uns selbst befindet. Denn wenn dieser Feind sich in uns selbst bemerkbar macht, wenn er uns statische Enttäuschung oder idealistische Flucht vor dem Leben einflößen will, dann müssen wir so Landeln, wie Majakowski über einige seiner Lieder sagte: Diesem Feind treten wir auf die Gurgel. (Anm.

7Einen ganz besonderen Platz in der Literatur /für die Sowjetkunst/nimmt die Dramatik ein./ Zu allen zeiten, in denen sich der Klassenkampf verschärfte, trat die Dramatik in den Vordergrund, denn wenn die gesamte Literatur dem Klassenkampf dient, dann wirkt die Dramatik über das Theater am aktivaten. Das verstehen wir sehr gut, und wir können uns gegenüter dieser außergewöhnlichen Kraft nicht gleichgultig verhalten. Das Theater ist sehr anschaulich, im nochsten Grade anschaulich und deshalb außererdentlich emeticnal, es rührt stark an die Gefühle der Menschen. 7Darüber hinaus wirkt es direkt und unmittelbar auf große Kollektive, es vereint Tausende von Menschen in einem gleichen Eindruck, in gleichen Gefühlen. Das alles zwiigt uns, der Theater unsere besondere Aufmerksamkeit zu widmen, denn wir wollen dock die Wirkung der sozialistischen Kunst auf die Massen mit allen Mitteln erhöhen./

Ohne Dramatik ist das Theater undenkbar. Wenn wir uns genauer mit der Dramatik beschäftigen, dann sehen wir, daß sie mehr als jedes andere Gebiet der Kunst einen dialektischen Charakter besitzt, selbst bei den Klassikern, denen die Dialektik fremd ist. Beachten Sie bitte, ich habe nicht "dialektisch-materialistischer Charakter" gesagt, denn es gibt Stucke, die gar nicht materialistisch sind, aber immer sind sie mehr oder weniger und manchmal in sehr starkem Maße dialektisch. Ein Theaterstück entrollt vor dem Leser (aber vor allem vor dem Zuschauer) die Wirklichkeit, wie sie sich abspielt, es erzählt von ihr nicht episch, als von etwas Vergangenem, sondern gibt unmittelbar den kontinuier-lichen Lauf der Ereignisse wieder. Schon Aristoteles sagte, ein Drama ohne Konflikt und Feripetien sei undenkbar. Ein Drama muß an einer Abend zu Ende gehen. und maß als Ergebnic der dargestellten Konflikte eine Schlußfolgerung, einen kunstlerischen Sinn, ein Resultat der Ereignisse geben, die vor unseren Augen vorbeigehuscht sind. Deshalb kann ein Theaterstück idealitisch oder materialistisch sein, aber es ist unbedingt d. wicktisch, denn es zeigt die Entwicklung durch den Kampf ier Widersprache. Stücke in denen es keine Entwicklung und keinen Zusammenstoß der Widersprüche gibt, sind einfach schlechte Stücke. Wenn ein solches Stuck gefällt, so nicht deshalb, weil es ein gutes Drama 15t, sondern deshalb, weil es vielleicht ein sehr gutes lyrisches Werk ist. Da die sozialistische Kunst bestrebt ist, die Erscheinungen in threm Lauf, in thren Konflikten und in den sich daraus ergebenden Schlußfolgerungen oder Prognosen darzustellen, entspricht keine andere künstlerische Form in einem solchen Maße dem Geist des sozialistischen Realismus wie gerade das Drama. Dabei ist der Klassencharakter der dramatischen Konflikte für uns ganz von selbst schon klar. Sie können sich zwischen verschiedenen Personen abspielen oder innerhalb ein und derselben Person, in einem Dialog oder Monolog. Wenn Sie aber bei einer handelnden Person "zwei Seelen in der Brust" wohnen sehen, so ist das der Kampf verschiedener sozialer Ideen, verschiedener Gefühlsstruk-turen, und das entspricht bestimmten Ideen und Gefühlen der am Kampf beteiligten Klassen. Man könnte eine ganze Reihe bedeutender Kunstwerke von diesem Standpunkt aus analysieren, und immer würde man das feststellen. Solche Untersuchungen gehören zu den Aufgaten unserer Theater- und Literaturwissenschaft. In diesem Zusammenhank möchte ich eine Frage aufwerfen. die uns nicht wenig erregt hat. Eine Zeitlang war es üblich zu behaupten, der Künstler, unter anderem auch der Bihnenautor, müsse eingehend den dialektischen Materialismus studieren, er müsse begreifen, welche Formen der dialektische Materialismus im künslerischen Schaffen annehme, und erst dann könne er dementsprechend auch schreiben. Naturlich ist ein solches Herangehen an dieses Problem völlig falsch. Erstens ist es falsch zu glauben, der sozialistische Realismus könne nur von Menschen gemeistert werden, welche die Philosophie des dialektischen Materialismus völlig beherrschen. Das würde bedeuten, daß man eine kleine Gruppe von Schriftstellern aussondert, die die marxistische Philosophie ausgezeichnet studiert haben (wenn es solche Schriftsteller gibt), und nur diese als "rechtglaubige" sozialistische Schriftsteller ansieht, im Vergleich zu denen alle anderen als Abtrunnige erscheinen. Das ist ganz falsch. Das Schaffen eines Schriftstellers des sozialistischen Realismus kann sich natürlich auf die gut studierte marxistischleninistische Theorie stützen. Aber man kann sich auch einen Menschen vorstellen, der leidenschaftlich von dem Wunsch beseelt ist, zu kämpfen, und der aktiv für den Sozialismus kämpft, obwohl er sehr wenig vom dialektischen Materialismus weiß. Wenn er die sozialistische Revolution, deren Praxis ihn völlig in ihren Bann geschlagen hat, künstlerisch darstellt, kann er instinktiv viele sehr wesentliche Züge unserer Wirklichkeit aufdecken. Dieser Mensch versteht klar, um was es in diesem Kampf geht, er stellt sich in diesem auf eine bestimmte Seite, ist aber philosophisch nicht gebildet genug, um den Anspruch erheben zu können, das Leben in seiner Ganzheit zu erfassen, wie es der dialektische Materialismus tut. Ein solcher Schriftsteller schreitt aus der einfachen Sicht der unmittelbaren Beotachtung. Aber wenn das von ihm Geschriebene von unserem proletarischen Stab, unserer Partei, gelesen

wird, kann es sich als ausgezeichnetes künstlerisches Halbfabrikat für eine exakte dialektisch-materialististische Schlußfolgerung erweisen. Es kann also innerhalb der Literatur des sozialistischen Realismus sehr große Abstufungen geben. Beherrscht ein Schriftsteller den dialektischen Materialismus auf den Gebieten der Soziologie und der Philosophie, so ist das sehr gut, außerordentlich gut. Man kann jeden nur beglückwünschen, der die Fähigkeit und die Möglichkeit besitzt, sich diese Methode anzueignen. Das bedeutet aber durchaus nicht, daß ein Künstler. ehe er schreibt, zuerst eine Menge Zeit aufwenden muß, um zu überlegen, wie er nach der Methode des dialektischen Materialismus schreiben und wie er die Gesetze der Dialektik auf das künstlerische Schaffen anwenden muß. Selbst ein Künstler, der auf dem Gebiet der Soziologie und der Philosophie bewandert ist, würde einen Fehler machen, würde er beim Schaffen ständig an die einzelnen Thesen des dialektischen Materialismus denken. Besonders verbreitet war bei uns die Fetischisierung der drei Punkte, jene Fetischisierung, die Lenin in den "Volksfreunden" so scharf verspottete. Es gibt ein schönes Märchen von Meyrink über den Tausendfüßler. Sie wissen ein Tausendfüßler ist ein recht kompliziertes Geschöpf, das unzählige Beine hat; aber trotz dieser Kompliziertheit wird er mit seinen Lebensfunktionen ganz gut fertig. Binmal fragte ihn eine böswillige Kröte: "Sage mir doch - oh Verehrungswürdiger, wie es sein kann, daß du beim Gehen immer weißt, mit welchem Fuße du anfangen mußt, welcher der zweite sei. - und dann der dritte, - welcher dann kommt als vierter, als fünfter, als sechster, - ob der zehnte folgt oder hunderste, - was dabei der zweite macht un der siebente, ob er stehenbleibt oder weitergeht. - wenn du beim 917ten angelangt bist. den 700sten aufheben und den 39sten niedersetzen, den 1000sten biegen oder den vierten strecken sollst..." Der Tausendfüßler mußte so sehr darüber nachsinnen, daß er nicht mehr laufen konnte. Man soll dem schöpferischen Prozeß nicht seine Frische nehmen. Angenommen. Sie wollen vom Standpunkt Ihres sozialistischen Gewissens den einen oder anderen Vorgang künstlerisch fixieren. Sie wollen einen alltäglichen oder schönen Augenblick des Kampfes darstellen - sollten Sie da wirklich auf diese Aufgabe verzichten, weil Sie nicht wissen, wie man das "vermittels des dialektischen Materialismus" macht?

Tun Sie es, Genossen, auch wenn Sie sich den dialektischen Materialismus nicht völlig angeeignet haben. Wichtig ist, daß Sie ein revolutionares Gefühl besitzen, daß Sie die Hauptaufgabe der Revolution in der jeweiligen Zeit verstehen, daß Sie künstlerische Klarheit besitzen und daß Sie einen Stil schreiben. der den Leger wirklich fesselt und Ihre Gedanken und Gefühle richtig widergibt. Natürlich ist dazu Wissen erforderlich - das Wissen um die revolutionäre Praxis, die der marxistisch-leninistischen Philosophie als Basis diente und die ihrerseits aus dieser Philosophie so viel Kraft schöpft: ohne dieses Wissen kann man die Wirklichkeit nicht richtig darstellen. Auch über die entsprechende literarische Technik muß man nachdenken, die die darzustellende Wirklichkeit adäquat zum Ausdruck bringen soll. Aber man darf in diesem Zusammenhang den fast schematischen Fragen nicht zu -

viel Platz einräumen.

Das heißt nicht, daß wir uns nicht dafür interessieren

sollen, wie der dialektische Materialismus in das künstlerische Schaffen Eingang fand oder sich einschaltete, wie er sich dort entwickelte, wie er in diesem Schaffen lebte und lebt. Dieses Problem zu klären ist sehr wichtig. Und natürlich gibt die Aneignung des dialektischen Materialismus einem Künstler sehr viel, wenn diese Aneignung in einer entsprechenden Erziehung des Denkens und einer entsprechenden geschlossenen Weltanschauung besteht. Wenn man aber stattdessen an jede Zeile, an jede Gestalt die Forderung nach "dialektischem Materialismus" stellt, dann erinnert man an die Kröte, die den Tausendfüßler ganz aus der Fassung brachte. Die Aufgaben der Dramatik sind sehr groß, und groß sind auch ihre Möglichkeiten. Wir halten die sogenanaten dramatischen Gattungen nicht für unumstößliche Kategorien und glauben auch nicht, daß sich unsere Dramatiker in threm Schaffen an die Gattungsunterschiede halten sollten. Nicht nur Tragödie, Komödie und Drama können sich gegenseitig durchdringen, auch epische und lyrische Elemente können im Drama leben. Trotzdem können wir von der alten Terminologie ausgehen und uns zum Beispiel fragen: Kann es eine sozialistische Tragodie geben? Es kann sie nicht nur, es muß sie sogar geben. Marx sagte: Die großen Tragödiendichter der Vergangenheit zeigten die Leiden der abtretenden Klasse, der zerfallenden Klasse, die Tragödiendichter der neuen Zeit werden die Geburtswehen der neuen Welt zeigen. Wir haben in der Vergangenheit große Vorgänger, wir haben wunderbare Themen für Tragödien. Nehmen wir solche Helden wie Thomas Münzer, der so weit ging, wie es ihm seine Wirklichkeit erlaubte, und der sich auf die fortschrittlichsten Elemente der damaligen Gesellschaft stützte. Marx und Engels schrieben Lassalle, er hätte für die Tragödie nicht Sickingen, sondern Münzer wählen sollen. Warum sollte also ein Dramatiker unserer Zeit nicht die Tragödie Münzers wählen, warum sollte er nicht den heroischen Untergang der Helden der Bauernrevolutionen und der proletarischen Revolutionen der ersten Zeit zeigen, warum sollte er nicht statt eines vom Himmel gefallenden Helden, eines von der Erde losgelösten Genies einen Führer der Klasse darstellen, einen Führer jener Klasse, der es noch nicht beschieden war zu siegen, deren Teilniederlage aber. wie Marx von der Kommune sagte, das sichere Unter-pfand für die kommunistischen Siege war. Das wäre ein Theaterstück, das eine höchst tragische Gestalt rühmt, eine Gestalt, die in uns starkes Mitgefühl und große Achtung hervorruft und uns zugleich neuen Mut einflößt. Je näher unserer Zeit die Epoche ist, aus der ein solcher Held kommt, um so weniger nutzlos ist sein Untergang, um so näher ist seine Wirklichkeit der Vollendung des Klassenkampfes, vor der wir unmittelbar stehen. Aber auch in unserer Zeit sind die Elemente des Tragischen noch nicht überlebt, sind doch Opfer nicht nur noch möglich, sondern auch notwendig. Notwendig waren die Opfer des Bürgerkrieges, notwendig sind die Opfer des Klassenkonflikts zwischen der alten und der neuen Welt, der sich in allen Ländern abspielt. Ständig werden Opfer gebraucht in unserem Kampf gegen die inneren Feinde, die heute erbitterten Widerstand leisten und die sich sogar in die sozialistischen Formen der neuen Lebensweise einschleichen und ihren Inhalt entstellen wollen. Es

geht hier um einen Kampf auf Leben und Tod. Unsere Aufgaben können unsere Kräfte übersteigen, sobald wir diese Krafte nicht genügend anspannen. Den Opfern unseres Kampfes zu huldigen, die Opfer dieses heute siegreichen Kampfes darzustellen, ist deshalb zweifellos eine überaus wichtige Aufgabe und eine ausgezeichnete Basis für die zeitgenössische Tragödie. Und die zeitgenössische Komödie? Einer unserer Theoretiker außerte die Meinung, dem Proletariat sei der Humor fremd. Und in der Tat, was ist Humor? Das ist ein abgeschwächtes Lachen, das ist eine Stimmung, in der einem der, über den man lacht, sowohl lächerlich als auch bedauernswert erscheint, in der man ihn, obwohl man ihn auslacht, doch verstehen und ihm verzeihen muß. Und deshalb, so meinte der betreffende Genosse. brauchte die zaghafte und unentschlossene Kleinbourgeoisie kein Lachen, sondern Lächeln, sie brauchte keine Satire, sondern Humor. Das Proletariat aber sei schonungslos, und wenn es lacht, töte es mit seinem

Gelächter. Dieser Genosse gelangte zu der falschen Schlußfolgerung, weil er in seinen Überlegungen an ein isoliertes, abstraktes Proletariat und an von diesem isolierte Feinde dachte. In Wirklichkeit ist es nicht so. Das Proletariat, die führende Klasse, ist ein Erzieher. Es erzieht die arme und die mittlere Bauernschaft, es erzieht die ihm nahestehenden Landarbeiter, es erzieht die rückständigen Schichten in den eigenen Reihen, es erzieht sich selbst und erzieht die Intelligenz, die eine Erziehung bitter nötig hat, bis hin zu den gelehrtesten Akademiemitgliedern, die uns tausenderlei Dinge zum Beispiel in den Fragen der Elektrizität beibringen können, die wir wie das tägliche Brot brauchen; doch wenn es um die neue Lebensweise geht, um die Fragen unseres Staatsaufbaus, um den Kampf gegen die innerparteilichen Abweichungen, dann sind viele Akademiemitglieder wie Kinder und dazu noch wie Kinder, die glauben, daß es ihnen gezieme, "von Politik nichts zu verstehen". Ihnen zu beweisen, daß dieses Verhalten nicht gut, sondern sehr, sehr schlecht ist und daß sie wissen müssen, wie ihre großartigen Ideen und Arbeiten im Leben verwirklicht werden, wie diese Ideen mit den wichtigsten Problemen unserer Zeit verknüpft werden müssen - das ist Erziehungsarbeit. Und erziehen kann

Wenn so ein Bauernlümmel, unser eigener, guter, uns klassenmäßig verwandter Bauernlümmel in unsere Rote Kaserne kommt, so ein echter Tolpatsch, der von nichts eine Ahnung hat, der nichts kann und sich auf Schritt und Tritt blamiert, soll man sich da ihm gegenüber so ehrfurchtsvoll verhalten, daß man sich keinen Scherz über ihn erlaubt, oder soll man ihn so sarkastisch behandeln, daß er diese Kränkung niemals vergißt? Weder das eine noch das andere. Wenn man einmal gesehen hat. wie die proletarischen Rotarmisten mit den vom Lande einberufenen Rotarmisten umgehen, dann weiß man, was für eine große Rolle dabei der Humor spielt, wie prächtig sie Rückständigkeit und Unfähigkeit auslachen und wie erfolgreich diese Scherze die Menschen erziehen; sie erziehen so gut, daß der Bursche schon nach einem Monat wie umgewandelt ist, und das nicht nur durch den Einfluß des Lernens, sondern zuweilen auch durch den eines harten Wortes und in großem Maße durch den des Humors. Gegenüber Klassen, die vom Proletariat erzogen werden.

auch der Humor sehr gut.

gegenüber solchen Elementen innerhalb des Proletariats. die in ihrem Kern gut sind, ist der Humor ein ausgezeichneter Verbesserer. Eine humoristische Komödie. eine freundliche satirische Komödie, die auf die Mängel hinweist und lehrt, wie diese zu beseitigen sind. ist deshalb für den Menschen ein Spiegel, aber nicht ein Spiegel, der den Menschen so erschreckt, daß er nach einem Nagel und einem Strick zu suchen beginnt. sondern ein Spiegel, der ihm sagt, daß er sich waschen und rasieren muß. Das ist eine im höchsten Grade nützliche Sache. Eine viel tiefere und wichtigere, als man vielleicht aus meinem scherzhaften Ton schließen könnte; die erzieherische Arbeit des Proletariats ist eine seiner wesentlichen Arbeiten. Es muß nicht nur eine Welt um sich herum verändern, sondern auch sich selbst. Die Veränderung der Menschen schafft die wichtigsten produktiven, kämpferischen Elemente der Wirklichkeit, und da man die Menschen mit Hilfe des Lachens verändern kann, eröffnet sich der Komödie ein weites Feld. Die scharfe, sarkastische Komödie in ihren realistischen Formen übernehmen wir ganz, wenn wir Gestalten unserer Feinde so konkret wie nur möglich wiedergeben wollen, wobei wir sie so darstellen, daß ihre Fäulnis und Gemeinheit sichtbar wird, und man kann noch weiter gehen, bis zur schärfsten Karikatur und Hyperbel. Erinnern wir uns, wie Stschedrin zwei Generale auf eine unbewohnte Insel schickte und einen Bauern zu ihnen gesellte, um deutlicher das Verhältnis der parasitären, kommandierenden Klasse zu dem unterdrückten Bauern zu zeigen, der sie ernährt. Unsere Komödie kann auch in die aristophanischen Formen der Komödie hinüberwachsen, d.h. das Phantastische in beliebigem Maße anwenden, um die Erscheinungen, die wir verspotten, besonders auffällig zu betonen. Das Sittendrama war eine Zeitlang eine außerordentlich wichtige Devise und in gewissem Maße ein Prüfstein für die fortschrittliche Bourgeoisie. Es wurde der Tragodie mit ihren hochgestellten Helden gegenübergestellt; die Feudalherren glaubten, nur hochgestellte Personen könnten Helden der Tragödie sein, sonst wäre es keine Tragodie, weil das Leid und der Kampf von Plebejern keine hohen Gefühle hervorrufen könne. Das Sittendrama stellte der damaligen erniedrigenden Einstellung zu den niederen Klassen, die im Theater des Adels nur als Narren auf die Bühne georacht wurden, den Ernst des täglichen bürgerlichen Lebens gegenüber. Im Mittelpunkt der dramatischen Handlung stand zum Beispiel die Tatsache, daß es für einen ehrbaren Bürger sehr schwierig ist, seine Tochter ohne Mitgift unter die Haube zu bringen. Je einfacher das Sujet war, um so mehr gefiel es dem kleinbürgerlichen Publikum. Das Drama, das nur den gewöhnlichen Alltag schildert, wird wohl kaum einen Platz in unserer Dramatik einnehmen, denn das Alltagsleben ist ein statisches Dasein, und wir könnten es nur als eine negative Erscheinung darstellen. Für Gogol waren Afanassi Iwanowitsch und Pulcherija Iwanowna Objekte eines gerührten Humors, für uns aber sind sie Abfälle des Lebens. Und wenn man sie schon bemitleiden wollte. dann müßte man sie von der tragischen Seite darstellen: Welche Verhältnisse brachten Menschen in einen solchen Zustand, in diese grauenvolle idiotische Gleichgültigkeit? Überhaupt, wenn wir das kleinbürgerliche Drama betrachten (und das "Leben und Treiben" ist ein Drama des Kleinbürgertums), dann lehnen wir diese Welt entweder entschieden ab, oder wir wenden uns an sie mit einem bestimmten Appell. Deshalb muß sich bei uns das Sittendrama entweder in eine Komödie oder in eine Tragödie verwandeln.

Die nächste Frage ist das Problem der Bühnenwirksamkeit.

Das Theater als solches ist eine Kunst der großen Wahrhaftigkeit, denn es ist in der Lage, Erscheinungen zu vermitteln, die der Wirklichkeit erstaunlich ähnlich sind. Nicht von ungefähr hat man das Theater oft als lebendigen Spiegel des Lebens bezeichnet. Aber das Theater kann sich von der sogenannten Wirklichkeit auch weit entfernen. Wir müssen lernen, der Vorstellung äußerste Lebensfülle zu verleihen, ihr fast die vollständige Illusion der Wirklichkeit zu geben - wenn das dem im gegebenen Werk gestellte Ziel am besten dient. Aber zugleich dürfen wir uns nicht von der Phantasie auf der Bühne lossagen. Ein besonders anschauliches Beispiel hierfür ist die Oper. Wagner war auf diesem Gebiet ein großer Eroberer, und obwohl er auch ein großer Renegat war, bleibt er in dieser Hinsicht zweifellos ein wertvoller Lehrmeister. Das Wort und die Handlung gewinnen eine große Bedeutung, wenn die Musik sie beflügelt.

Die Musik spielt in der Oper die führende Rolle, sie ist aber auch eine Stütze für das Melodrama im eigentlichen Sinne dieses Wortes, d.h. das Drama, das starke Gefühle hervorrufen will und deshalb auf einer schroffen Gegenüberstellung fertiger Typen, auf scharfen typischen Konflikten und feierlichen Bühnensituationen aufgebaut ist. Doch dann muß der ganze Stil des Melodramas so sein, daß die Musik nicht dissonierend wirkt. nicht als etwas, das sich in den gewöhnlichen Alltag als Fremdkörper eingeschlichen hat, sondern sie muß etwas sein, das die Handlung wandelt und ergänzt. Die Oper mit erhabenem Inhalt im Geiste Wagners (obwohl naturlich mit anderen Tendenzen) wird zweifellos einen wichtigen Platz im sowjetischen Theater einnehmen. Aber wohl kaum können wir eine realistische Oper von der Art der "Assja" gebrauchen, wo jedesmal, wenn einer singt "Das Essen ist serviert" oder "Die Pferde sind gesattelt", dies in allen möglichen Piorituren mit Orchesterbegleitung geschieht. Aber dort, wo wir den Triumph des siegreichen Proletariats darstellen wollen - dort, bitte sehr, her mit der Musik, hier ist sie angebracht. Wir rufen doch die Musik auch auf den Roten Platz. Wenn wir den Konflikt zweier Prinzipien darstellen müssen, wenn wir das dunkle, negative, düstere, sklavische Prinzip dem hellen, revolutionären, stolzen, herausfordernden Prinzip gegenüberstellen wollen, dann kann uns nichts dabei so machtvoll helfen wie die Musik. Deshalb müssen die Komponisten zur engsten Zusammenarbeit mit den Dramenautoren rufen werden.

Sehr wichtig ist das auch für die Komödie. Je mehr der Schauspieler überzeugen will, daß auf der Bühne alles so verläuft wie im Leben, um so weniger bedarf die Aufführung der Musik. Wenn aber ein satirisches Stück die Karikatur und die Hyperbel verwendet, dann ist es gut, wenn die Musik eingefügt wird, denn das Lachen ist im Verein mit diesem Vögelchen, das einen scharfen goldenen Schnabel hat, besonders vernichtend. Dieses Genre wird bei uns noch vernachlässigt. Ich hörte von vielen Komponisten, daß die Dramatiker es gar nicht beachten; sie sollten es aber tun.

Sehr wichtig ist die Frage der Beziehung zwischen dem

Theater und der Dramatik.

Was ist die Dramatik? Die Dramatik ist ein Teil der Literatur. Was bedeutet uns die schöngeistige Literatur? Sie ist ein bestimmter, außerordentlich wichtiger gesellschaftlicher Akt des Denkens, Fühlens und Schaffens. In diesem Akt vollzieht die Gesellschaft durch ihre bestimmten Vertreter, ihre bestimmten Bevollmächtigten, die hierzu befähigt sind, den Akt der Selbsterkenntnis, der Selbstbeurteilung, der Selbstorganisation. Das ist ein gewaltiger, bewußter sozialer Akt.

Auch vor uns spielte die Dramatik diese Rolle, obwohl oft mit gemeinen Zielen oder nur schwach und unbewußt. Vor uns begegnen wir nur bei den Ideologen des amerikanischen Entwicklungsweges Formen, die uns mehr oder

weniger nahe stehen.

Das ist die Dramatik. Und das Theater? Das Theater an sich, das Theater als solches (ohne Dramatik) ist eine Einrichtung, geschaffen zu dem Zwecke, durch die Organisierung von Aufführungen einen größtmöglichen Ein-

druck aufs Publikum zu erzielen.

Das "ideale Theater" ist ein Theater, das im Grunde genommen alles darstellen kann, was man sich wünscht, wie ein guter Plattenspieler: Die Platte, die man auflegt, spielt er. Ist er wirklich gut, dann wird er gut spielen, ist er schlecht, dann wird er schlecht spielen. Aber das Theater ist nicht so einfach wie ein Plattenspieler und ist natürlich in der Lage, mit seinen technischen und anderen Ausdrucksmitteln das, was es von der Dramatik bekommt, zu verarbeiten. Kann es aber selbst seine Aufgaben bestimmen? Nein, das kann es nicht. Die Bestimmung der Aufgaben ist schon eine der Punktionen der Dramatik. Wenn es im Theater einen Beleuchter gibt, der ein Drama geschrieben oder umgearbeitet hat, dann ist das nicht die Arbeit des Theaters, sondern des Beleuchters, der in sich den Dramatiker entdeckte. Bestimmen, was das Theater geben muß, kann nur die Dramatik, die dem Theater den sozialen Inhalt gibt. Das Theater als solches ist eine soziale Form. Bedeutet das, daß das Theater sich gegenüber der allgemeinen Arbeit zur Entwicklung unserer Dramatik gleichgültig verhalten soll? Daß Stanislawski, Tai-row oder das Theater der Revolution sagen können: "Wir sind Leute der Form, wir geben der Dramatik die endgültige Form, die abgeschlossene Form. Also, ihr Dramatiker, gebt uns ein Stück, das man spielen kann, gebt uns ein Stück von hohem dramatischen Niveau, damit wir es interessant darstellen können." Mit Verlaub, so ist das nicht. Sowjetisches Bewußtsein muß unsere gesamte künstlerische Front besitzen.

Das Theater muß mit der sowjetischen revolutionäre Dramatik ein gemeinsames Leben führen, es muß sie su-

chen und ihr Wachstum fördern.

Das gesellschaftliche Klassenbewußtsein, das über die Dramatiker wirkt, schafft das, was wir als die dramatische Literatur des jeweiligen Jahrzehnts, des jeweiligen Jahres usw. bezeichnen können; das Theater ist bemüht, den sowjetischen Charakter dessen, was betont werden soll, zu verstärken, das hervorzuheben, was betont werden muß, und uns an die hier verborgenen Reichtümer so gut wie nur möglich heranzuführen oder Fehler zu korrigieren, und in dieser Hinsicht müssen Theater und Dramatiker in ein bestimmtes Wechselverhältnis zueinander treten. Engels sagte ganz deutlich, daß Musikinstrumente nicht nur deshalb geschaffen wurden. weil Komponisten neue Werke komponierten, sondern im

Gegenteil, Engels sagt das ganz deutlich, die Entwicklung der Menschheit blieb hinter den technischen Erfindungen zurück. Wenn ein Dramatiker das Theater kennt, entdeckt er viele neue Möglichkeiten für sein Schaffen. Man kann kein guter Dramatiker sein, wenn man das Theater nicht kennt, ebenso wie man kein vollwertiger Komponist sein kann, ohne die Musikinstrumente zu kennen. In diesem Sinne muß es eine bestimmte Wechselwirkung geben. Man muß aber stets daran denken. daß die Dramatik als sozialer Inhalt das ist, was das sowjetische Theater schafft; das sowjetische Theater als formale Erscheinung ist das, was der sowietischen Dramatik die größtmögliche Ausdruckskraft verleihen soll. Wenn das Theater neue Formen schafft, ist das sehr gut, aber dazu bedarf es einer bestimmten Wechselwirkung, in der allein der soziale Inhalt führend sein kann, niemals aber die Form. Was ist Neuerertum? Neuerertum ist das Finden solcher Wege oder Methoden, die bis dahin nicht gefunden waren. die man bis dahın nicht anwandte und die sich aus den neuen Aufgaben ergeben, die uns vor das eine oder anderer technische Problem stellen. Und was ist Effekthascherei? Das ist das Streben, das Publikum als solches, außerhalb des Klassendenkens und der schöpferischen Arbeit betrachtet, das Publikum als Masse, mit irgendeinem Trick, mit irgendeiner Neuheit, die sich überhaupt nicht aus dem Wesen der Aufgabe ergibt, zu begeistern und zum Lachen zu bringen. Im ersten Falle ging es um eine vom Inhalt diktierte Aufgabe, im zweiten um eine leere, formale Aufgabe, Der Dramatiker kann dem Theater sagen: "Auf der Bühne müssen gewaltige Menschenmassen erscheinen, so viele, wie man im Theater gar nicht zeigen kann. Wie soll man erreichen, daß die Massen, die der Zuschauer auf der Bühne sehen wird, den Eindruck erwecken, als sei eine tausendköpfige Menge anwesend? Wollen wir suchen, hier brauchen wir eine neue Methode. " Das Theater muß dann

helfen, der Regisseur, der Schauspieler müssen Neuerer sein, sie müssen suchen und finden. Wenn aber ein "Regisseur" als "freier Künstler" zu sich sagt: "Also, ich werde es mal so machen: Der Held wird ganz nahe an die Rampe treten und von dort aus mit ganzer Kraft einen Fußball in den Zuschauerraum schleudern, ohne jede Beziehung zur Handlung". - "Warum?" - "Weil das lustig, weil das einfach toll sein wird" - dann ist das natürlich ein Trick. Der Dramatiker wird mit Recht einen Schreck bekommen und protestieren: "Um Gottes willen. werfen Sie nicht, ich will Ideen werfen, und Sie werfen Bälle... " Man muß gestehen, daß wir selbst bei großen Meistern sehr häufig eine derartige Effekthascherei beobachten. Allerdings beobachten wir auch oft, daß sehr bedeutende Dramatiker technisch völlig hilflos sind.

Der Dramatiker muß dem Theater so nahe wie nur möglich stehen, das Theater muß das ganze Ausmaß seiner im Hinblick auf das Endresultat, die Auführung, gleichberechtigten Zusammenarbeat spüren und sich dabei immer bewußt bleiben, daß das Drama, der soziale Inhalt, das Tührende Prinzip ist, dem das Theater sich anpassen muß, möglichet in genialer Weise. Deshalb wäre es falsch, verschiedene Tricks aus den

Deshalb ware es falsch, verschiedene Tricks aus den westeuropäischen Theatern allein deshalb zu übernehmen, weil sie äußerlich effektvoll sind, obwohl sie sich nicht nur kelneswegs aus unserer Wirklichkeit ergeben, sondern ihr direkt widersprechen. Ein sowjeti-

scher Dramatiker kann nicht sagen: "In Europa ist man darauf verfallen, allerhand Tremoli und Passagen zu fabrizieren, also muß ich auch Tremoli und Passagen schreiben." Der Teufel soll das raffinierte westeuropäische Theater mit seiner "sich entwickelnden" Technik holen. Diese Technik ist meistens darauf gerichtet, "amusanter zu sterben", wir aber wollen leben und schaf

Die Aufgaben der sowjetischen Dramatik können nur aktuelle Aufgaben sein. Man muß sich jedoch diese These sehr deutlich klar machen. Die wahren großen Kunstwerke sind selten in ganz kurzer Zeit entstanden. Allerdings schrieb Grillparzer sein bestes Stück, "Sappho", in 20 Tagen, während die Stücke, an denen er länger schrieb, weniger gut waren. Aber das ist bei weitem nicht immer so, dazu sind Besonderheiten im Schaffen erforderlich. die man selten bei einem Autor findet. Im großen und ganzen ist es für einen Schriftsteller sehr wichtig. das Geschriebene immer wieder durchzulesen, zu überprüfen, so zu bearbeiten, daß alles an seinem richtigen Platz steht. Das Leben eilt aber voran. Und da sagen unsere Dramatiker oft: "Wann soll ich da noch etwas überarbeiten, ich brauche einen inneren 'Kodak', ich knipse, und fertig, dann geht es zum Theater... Wenn das auch nicht vollkommen ist, so ist es doch sehr frisch."

Ein häufiger Mangel unserer Kritiker ist ihr enger Gesichtskreis: alles, was außerhalb des engen Kreises liegt, erachten sie als falsch. Man muß einen so weiten Gesichtskreis besitzen, daß man die ganze Vielfalt der

Aufgaben erkennt.

Man kann sich ein Theater der kleinen Form vorstellen. das am Abend das zeigt, was am Morgen geschehen ist. man kann sich lebensvolle Komödien und Dramen vorstellen, in denen sich jeder Tag unseres Lebens widerspiegelt. Die große Kunst der sowjetischen Dramatik besteht darin, daß sie schnell arbeiten kann. Vor diese: Aufgabe können wir uns nicht drücken, wir brauchen

solche Theaterstücke.

Eine Theaterreportage, auf dem Knie statt am Schreibtisch geschrieben, ist eine nützliche Sache, aber selter ist sie wirklich künstlerisch. Die Hast wird einem solchen journalistischen Dramatiker manchmal zum Verhängnis; andererseits ergab sich zuweilen aus dem Bedürfnis nach aktueller Beleuchtung des Materials, daß das Stück noch nicht fertig war, als die darin behandelte Prage schon einer anderen Lösung bedurfte, weil inzwischen eine neue Direktive erschienen war. Alle diese Umstände bringen in diese Form des publizistischer Theaters viel Nervosität.

Ich verurteile solche Menschen nicht. Es ist sehr wichtig, die neu auftauchenden Aufgaben zu verfolgen und sofort darauf zu reagieren. Viel schlimmer handeln jene, die hartnäckig auf ihren irrigen Positionen verharren, obwohl das Falsche dieser Positionen genügend geklärt worden ist. Ich weise nur auf Schwierigkeiten hin, die ein Moment-Schriftsteller zu überwinden hat. Wie sollen sich aber die Schriftsteller verhalten, die

große, ernste Werke schreiben? Heißt das, daß es ihr Schicksal ist, immer hinter der Zeit zurückzubleiben? Nein, Genossen, so ist das nicht. Wenn man mit der Eisenbahn fährt, huschen die kleinen Steinchen, die dicht an den Gleisen liegen, am Auge vorüber, leuchten kurz auf und verschwimmen zu einer Linie. Der Bisenbahndamm oder ein Baum dagegen fliegen so vorüber,

daß man ihre Konturen erkennt. Und noch weiter entfernt stehen Berge, die sehr lange im Blickfeld bleiben, weil sie größer sind und über die Landschaft hinausragen. Es gibt viele Probleme, die über unser Jahr, unser Jahrzehnt oder unser Jahrhundert hinausragen, und auf sie müssen wir unsere künstlerische Aufmerksamkeit lenken.

Man muß große Gemälde malen können. Lenin, ein Mensch, der wie kein anderer schnell zu denken vermochte, der die Revolution organisierte, der es immer verstand, das vorüberstürmende Leben am richtigen Kettenglied zu fassen, gebrauchte in unserer Politik den Ausdruck: "Ernstlich und für lange". Jene Dinge, die wir ernstlich und für lange tun - und solche gibt es viele müssen ernstlich und für lange bearbeitet werden. Der Dramatiker muß sie in Dramen behandeln, die ernsthaft oind und die eine lange Lebensdauer besitzen. Es ist eine nicht vertretbare Situation, wenn Theater darüber klagen, daß es an Theaterstücken mangelt, oder wenn sie sagen, es gibt zwar ein gutes Stück, aber das ist vom vorigen Jahr. Wir besitzen schon heute eine Reihe von Lösungen dramatischer Probleme, die nicht vorüber-gehender Natur sind, und die Arbeit des Dramatikers muß sich in dieser Richtung nach Kräften verstärken. Man muß aber daran denken, daß diese Arbeit in keiner Weise die Notwendigkeit beseitigt, sehr schnell auf die Tagesereignisse zu reagieren. Einige der aktuellen. schnell geschriebenen Werke werden noch lange in der Kunst lebendig bleiben, wenn ihr Autor künstlerische Meisterschaft und politisches Feingefühl besitzt, die ihm geholfen haben, in einem kleinen, prägnanten Stück einen wichtigen Moment unseres Kampfes widerzuspiegeln. Wenn man sagt, das sei schwierig, so ist das richtig. Ein Zeugnis nicht etwa für die Unbilden unserer Zeit, sondern für die eigene Ohnmacht wird der ablegen, der in "Demut" verfällt und unter deren Deckmantel versucht, sich dieser grundlegenden Aufgabe zu entziehen. Diese Aufgabe ist notwendig, und sie wird gelöst werden...

Von diesem Standpunkt aus ist es außerordentlich wichtig zu begreifen, daß die allgemeinen Aufgaben, von denen ich sprach, für jede Zeit auf eine besondere Weise festgelegt und konkretisiert werden. Ich meine damit nicht die konkreten Aufgaben des heutigen Tages im eigentlichen Sinne, ich meine die Aufgaben jenes Zeitabschnitts, in dem wir leben, jener Phase des Kampfes, in der wir uns befinden.

Erstens befinden wir uns in einer besonderen Phase der Konflikte mit unserem Feind. Der Weltkapitalismus zeigt sich äußerst nervös; obwohl er am Krepieren ist, kämpft er energisch und wutentbrannt und sucht einen Ausweg aus seiner Lage. Man muß verstehen, was Lenin meinte, wenn er sagte, daß es keine fatal ausweglosen Situationen gibt. Wenn der Feind sich in einem schlechten Zustand befindet, wenn er am Sterben und Röcheln ist, dann hoffe nicht darauf, daß er von selbst stirbt, sondern versetze ihm den Todesstoß, sonst wird er wieder aufleben und dich erschlagen.

Twir befinden uns immer im Kampf und stellen nicht bloß fest. Wenn also unsere Welt sich unter Qualen entwickelt und ihre Welt unter Qualen zerfällt, dann müssen wir das dramatisch darstellen. Was kann es dramatisch Wirksameres geben: zwei Welten, die sich in einem solchen Zustand befinden und sich dazu noch auf das letzte Gefecht vorbereiten. Unsere Feinde werden ihre Waffen

nicht freiwillig niederlegen, vielleicht fallen sie ihnen in dem Moment, in dem sie diese gegen uns erheben, aus der Hand, aber vielleicht auch nicht, der Konflikt bleibt so und so bestehen. Das ist eine Aufgabe für unsere Verteidigungskunst im weitesten Sinne dieses Wortes, nicht nur im Sinne des Dienstes in der Armee als unserem besten und wichtigsten Verteidigungsten verteid

instrument. Nein, auch das ganze Tempo des sozialistischen Aufbaus ist Front. Es kann kein Plenum des ZK der Kommunistischen Partei oder keine Sitzung irgendeines großen Sowjetkongresses oder Parteitages geben, von dem ein Dramatiker sagen könnte: "Na, wissen Sie, die sprechen da von Politik, und ich bin gerade dabei, mein Drama fertig zu schreiben, und überhaupt geht mich das gar nichts an, ich habe andere Litzen an meinem Rock." Wenn die Partei über die grundlegenden Momente des Lebens spricht, dann ist das ein Signal für die ganze Pront des proletarischen Kampfes. Wer ein Teil dieser Front und ein würdiger Kämpfer dieser Pront sein will, der sucht fieberhaft, was sich daraus für ihn ergibt. Den Kräften der feindlichen Klassen steht das wachsenden sozialistische Bewußtsein der Massen gegenüber, 7 jener tiefgreifende Fortschritt, der heute als wahres Zentrum der Kräftekonzentration deutlich wird, das Wachsen des sozialistischen Eigentums und das Wachsen der Erkenntnis, /steigendes Bewußtsein der Massen/ daß die sozialistische Wirtschaft festigen und alle reich machen heißt. /Der sozialistische Mensch spricht:/ Ich bin reich, weil die Union der Sowjetrepubliken reich ist, weil für mich der Magnitostroi gebaut wird; das Plus und Minus meines Lebens hängt von den Erfolgen und Mißerfolgen des Aufbaus ab, und deshalb leide ich und freue mich mit ihnen und gebe mein ganzes Leben dafür hin. Man muß die Menschen, die heute schon Vorbilder des sozialistischen Bewußtseins sind, hoch erheben, damit ihr Beispiel all denen zur sozialistischen Geburt verhilft, die sich noch nicht vom Joch der alten sklavischen Gefühle, Gedanken und Gewohnheiten befreit

haben. / Ich bin nur auf die wichtigste Aufgabe eingegangen. Engels war ein guter Kommunist. Auch er träumte. Allerdings träumte er nicht so: Wie sehr wünschte ich,daß jeder Dramatiker keinen einzigen Akt schreibt, ohne vorher überlegt zu haben, wie dabei der dialektische Materialismus angewendet werden kann. Aber er sagte, daß er von solchen dramatischen Werken träume, die voller Lebendigkeit und Fülle sind, so wie die wahrheitsgetreuen, überzeugenden, mitreißenden Werke Shakespeares, andererseits aber durchdrungen sind vom Verständnis des historischen Inhalts, den sie darstellen. Und weiter fügte er hinzu: Das wird vielleicht nicht einmal durch die Deutschen erreicht werden. Ja, das wird wohl nicht zuerst durch die Deutschen erreicht werden, sondern durch uns. Eine gewisse Tendenz dahin ist bei uns bereits zu beobachten.

Wir sind, wie wir alle wissen, ein Frontabschnitt, eine Abteilung von Kämpfern für den Sozialismus. Über dieser Front wehen die Siegesfahnen. Auf einer der Fahnen steht geschrieben: "Kampf für Missenschaft und Technik. Die Dramatik muß um die Wissenschaft kämpfen, denn

Die Dramatik muß um die Wissenschaft kamplen, dehn der Dramatiker, der die Wirklichkeit nicht kennt, wird oberflächlich und farblos schreiben. Er muß um die Technik kämpfen, denn sonst kann er der Wirklichkeit nicht Ausdruck verleihen, wird er in seinem Schaffen kein echter Meister. Wir kämpfen um Wissenschaft und Technik, um das Niveau unseres spezifischen Gebietes zu erhöhen und dieses Gebiet in den allgemeinen Dienst

des Sozialismus zu stellen.

7In künftigen Zeiten, wenn der endgültige Sieg errunges sein wird, werden unsere Nachkommen mit größter Bewunderung im Buch der Geschichte unseres Lebens blättern. Und dann sollen nicht nur die Ideen unserer Denker und Führer, nicht nur die Siege unserer Massen, nicht nur die durch unsere sozialistische Arbeit geschaffene Technik Denkmal unserer großen Übergangsperiode sein, sondern auch unsere großen Kunstwerke, unsere Dramen, die auch dann noch in den Theatern gespielt werden, um mit der Stimme der Epoche über ihre Geschichte zu erzählen.

Anm.: /(A. Lunatscharskij gibt an dieser Stelle eine glänzende Analyse des Dramas als künstlerischer Form, die am meisten dem Geist des sozialistischen Realismus entspricht, soweit sich dieser bemüht, die Erscheinungen in ihrem Verlauf, in ihren Konflikten, in ihren Resultaten oder in Prognosen darzustellen)./

Gesellschaft zum Studium des neuen Russland

Lunatscharski

VIERZEHN JAHRE KULTURAUFBAU IN DER SOWJETUNIO Donnerstag, 19. Nov 1931 20 Uhr

Curiohaus (Grosser Saal)

SAAL Mitte 5. Mile M. 01

Eintrittskarte, Hamburg 1931

wattelij Vasil'evič

Die Kulturaufgaben der Arbeiterklasse. Allgemeinmenschliche Kultur und Klassenkultur. Vorben. ver R. Berlin-Wilmerdorf (Vlg. der Wochenschrift "Die Aktion", Franz Pfempfert) 1919 (= Der Rote Hahn,

1919 Bd. 36).

Proletarische Kultur, in: Die Gemeinschaft. Dokumente der geistigen Weltwende. Hg. v. Ludwig Rubiner. Potsdam o. J. (ca. 1919), S. 265 - 27f.

Public Education In Soviet Russia, in: The Communist International, Moscow, Nr. 2 (June 1, 1919), S. 217 - 219; Nr. 4 (Aug 1, 1919), S. 61 - 67.

Self-Education Of the Workers. London 1919. (78s.)

Art Aims Of the Soviet Government, in: Living Age, New York, Oct 2, 1920, S. 21 - 23.

1920 Der Proletkult und die kulturelle Sowistarbeit, in: Russische Korrespondenz, 1. Jg. Nr. 10, Juli 1920, S. 96 - 97.

Die Kommunistische Propaganda und der Volkgunterricht; Die Stellung der Lebrer (3. Okt. 1919), in: Das Kulturwerk Sowjet - Rußlands. Wien (Vlg. der Kommunistischen Partet Deutschösterreichs) 1920, S. 25 -28 u. S. 41 - 45.

Die Sowjetmacht und die Denkmäler des Altertums, in: Die Rote Fahne, Berlin, 1920 Nr. 113.

Tempel oder Werkstatt. Wien 1920.

Die Kommunistische Internationale und die Intellektuellen, in: Die Kommunistische Internationale, Moskau, 2. Jg. Nr. 16/17 (1920) S. 81 - 84.

Working-Class Culture, in: The Flebs, London, Oct 1920, S. 157 - 162; Nov 1920, S. 189 - 192. (geschr. 1918)

- 1921 Revolutionere Aufklärung, in: Russische Korrespondens, 2. Jg. Bd. 1, Nr. 1/2, Jan./Febr. 1921.
- 1922 Funf Jahre Revolution, in Die Kommunistische Internationale, Moskau, 4. Jg. 1922, Rr. 23.
- 1923 Osnovy pozitivnoj ėstetiki (Grundlagen einer positiven Asthetik). / Neuauflage/ Moskva, Petrograd 1923 / 1, Aufl. 1903/.
- 1924 The Theatrical Situation In Soviet Russis In 1923. In: Huntly Carter, The New Theatre and Cinema Of Soviet Russis, London 1924, S. 261 - 265.
- 1925 <u>Der befreite Don Quichotte</u>. Ein Schauspiel in 9 Bildern und einem Epilog. A. d. Russ. v. I. Gotz. Berlin (Volksbühnen Vig.) 1925.

Prinzipien der Kunstpolitik in Russland; Der junge Maler kironow, in: Das neue Russland, Berlin, 2. Jg. (1925) H. 5/6. (Weitere Beitr. v. L. in dieser Zeitschr. 4. Jg. H. 1/2; 5. Jg. H. 3; 5. Jg. H. 5, H. 11/12; u. a.) 1926 Anatole France, in: Daily Worker, New York, Weekly Suppl., Nov 20, 1926.

Art and the Four Stages Of Socialism, in: Daily Worker, New York, Weekly Suppl., Oct 16, 1926.

Kultur und Kunst im neuen Russland, in: Die neue Rundschau, Berlin u. Leipzig, 37. Jg. H. 1, Jan. 1926, S. 19 - 32.

Lenin and Art, in: Daily Worker, New York, Weekly Suppl., Nov 27, 1926.

Odin iz savigov v iskusstvovedenii (Einer der Umschwünge in der Kunstwissenschaft), in: Vestnik Kommunističeskoj Akademii, Moskva 1926, kn. 15, 5. 85 - 107.

1928 Art and Marxism, in: Modern Quarterly, Baltimore, Jg. V (1928), S. 73 - 77.

Beiträge zu W. Astrow, A. Slepkow, J. Thomas (Hg.), Illustrierte Geschichte der runsischen Revolution 1917, Berlin (Neuer Deutscher Verlag) 1928 (Repr. Frankfurt a. M. 1970).

1929 Der russische Revolutionsfilm. Zürich (Orell Püssli -Vig.) 1929. (16 Ss. u. 74 Tfln.)

The Role Of Education In the Struggle With Religion. In: Jerome Davis (ed), Labor Speaks for Itself On Religion, 1929, S. 177 - 184.

- 1930 Vorwort zu Otto Rühle, Illustrierte Kultur- und Sittengeschichte des Proletariats, Berlin (Neuer Deutscher Verlag) 1930, S. X - XIII (Repr. Frankfurt a. M. 1971).
- 1931 Bernard Shaw, Our Guest (Izvestia, July 21, 1931) in: Moscow News, Moscow, July 23, 1931; auch in: <u>Labour</u> Monthly, London, Sept 1931, S. 560 - 582.

Priče - iskusstvoved (Priče als Kunstwissenschaftler). In: Marksistskoe iskusstvoznanie i V. M. Friče. Moskva 1931, S. 36 - 50.

Für die Hellenisten, in: Der Querschnitt, Berlin, XI. Jg. H. 12, Ende Dez. 1931, S. 811 - 814.

1932 Gorky On His Forty Year Jubilee, in: V. O. K. S., Moscow, 1932, Nr. 5/6, S. 72 - 80.

Marxism and Art, in: New Masses, New York, Nov 1932, 5. 12 - 14.

1933 Der Entwicklungsweg der Sowjetkunst (Aus der Rede auf dem 2. Flenum des Organisationskomitees des Sowjetschriftstellerverbandes (Febr. 1933)), in: Sowjetkultur im Aufbau, Moskau, Hg. v. WOKS (VOKS), Jg. 1933, H. 4, S. 28 - 33.

W LUNATSCHARSKY

Monumentalpropaganda), in: Literaturnaja gazeta, Nr. 4/5 v. 29. Jan. 1933.



DER REFREITE

DON QUICHOTTE

Monumental'naja agitacija (Monumentalagitation). In: T. Māca (Red.), Sovetskoe iskuestvo za 15 let. Materialy i dokumentacija (15 Jahre Sowjetkunat. Materialien und Dokumentation). Moskva, Leningrad 1933, S. 27, 29.

On Dostoyevsky, in: International Literature, Moscow, 1933, Br. 5, S. 119 - 121.

Problems Of Soviet Theatre; On Socialist Realism, Literature and the Theatre, in: International Literature, Moscow, 1933, Nr. 3, S. 88 - 96.

Stanislavsky, the Theatre and the Revolution, in: International Theatre, Moscow, 1933, Nr. 4, S. 26 -28. Repr. in: International Literature, Moscow, 1938.

Nr. 10/11, S. 151 - 158.

Stilprobleme der sozialistischen Kunst, in: Das internationale Theater, Jg. 1933, H. 5, S. 3 - 8 (m. Portr.).

The Road Of Richard Wagner, in: Soviet Culture Review, Moscow, 1933, Br. 4, S. 35 - 37.

- 1934 The Role Of the Proletarian State In the Development Of Proletarian Culture, in: International Literature, Woscow, 1934, Nr. 4, S. 111 - 117.
- 1935 Basic Problems Of Art, in: International Literature, Moscow, 1935, Rr. 12, S. 43 61.

Lenin und die Literatur, in: Internationale Literatur, Moskau, Jg. 5 (1935) H. 1, S. 11 - 30 u. H. 2, S. 3 - 23 (Übersetzt v. T. Tschernaja).

- 1936 Bacon In Shakespearean Surroundings, in: International Literature, Moscow, 1936, Nr. 1, S. 85 99.
- 1937 Pushkin As a Critic. In: Irving D. W. Talmadge (ed), Pushkin: Homage By Marxist Critics, 1937, S. 51 - 63.
- 1938 Byron and Byronism, in: International Literature, Moscow, 1938, Nr. 1.
- 1941 Stat'i o sovetskoj literature (Aufsätze zur Sowjetliteratur). Zsgest. v. I. A. Sac. Moskva, Leningrad 1941.
- 1958 A. V. Lunačarskij o narodom obrazovanii. Izdatel'stvo akademii pedagolčeskich nauk RSFSR. Moskva 1958.

O teatre i dramaturgii. Izbrannye stat'i v 2-ch tomach (Uber Theater und Dramaturgie. Ausgewählte Aufsätze in 2 Bdn.). Red. A. Lejč. Moskwa 1958.

1960 Lenin und die Kunst. In: W. I. Lenin: Über Kultur und Kunst, Berlin/ DDR (Dietz) 1960, S. 641 - 648.

1962 Die Revolution und die Kunst. Essays, Reden, Notizen. Ausgew. u. s. d. Russ. Ubersetzt v. Franz Leschnitzer. Dresden (VEB Vig. der Kunst) 1962 (=Pundus-Bucher 6). Enth.: Thesen über die aufgaben der marxistischen Kritik (1928)DER BUTE HANN Gedanken über die Kritik (1933) Die Revolution und die Kunst (1920/1922) ber die soziologische Methode in der Musiktheorie A LUNATSCHARSEL and Musikgeschichte (1925) DIE EULTUR-Die sozialen Quellen der Musik (1929) ALTGABEN DIR Pariser Briefe (1913) ARBITTERELASSE Deutsche Kunstausstellung (1924) Ausstellung revolutionärer Kunst des Westens (1926) Bernard Shaw (1931) Ein Schriftsteller der Ironie und der Hoffnung (1929) Bei Romain Rolland (1932) ME & MINES TORE 'S DIE AKTION Zur Ankunft Henri Barbusses (1927) Marcel Proust (1934) Vor Sonnenaufgang und -untergang (1932) Georg Kaiser (1923) Bessere Gauner (1928) Samgin (1932) Der Neuerer Wladimir Majakowski (1931) Frans Masereel (1930). A. d. Russ. v. Eugen Eichmann. In: Dezennium 1. Zehn Jahre VEB Verlag der Kunst.

Dresden 1962, S. 156 - 160 (m. 4 Abbn.).

1963 Sobranie sočinenij v vos'mi tomach. Literaturovedenie, kritika. Astetika (Geograph)

Kritika, estetika (Gesammelte Werke in acht Bdn. Literaturwissenschaft, Kritik, Asthetik). Red. I. I. Anisimov u. a. Moskva 1963 - 1967.

1965 Das Erbe. Essays, Reden, Notizen. Ausgew. u. a. d. Russ. übersetzt v. Franz Leschnitzer. Dresden (VEB Vlg. der Kunst) 1965 (= Fundus-Bücher 14). Enth.: Vom Erbe der Klassiker (1930) Warum uns Beethoven teuer ist (1927) Die Romantik (1928) Prans Schubert (1928) Berlioz' "Damnation de Paust" (1921) Der Weg Richard Wagners (1933) Tschalkowski und die Gegenwart (1928) Madonna und Venus (1909) Tizian und die Pornographie (1909) Rembrandt van Rijn (1933) Diderots "Paradoxon über den Schauspieler" (1922) Paust in der Pose Hamlets (1932) "Göts" auf dem Marktplatz (1932) Persönlichkeit und Werk Shakespeares (1933) Zwei Meisterwerke Lope de Vegas (1912) Jonathan Swift und seine "Marchen von einer Tonne" (1930) Molière (1930) Doktor Pauat (1905 - 1928) Goethe und seine Zeit (1932) Goethe als Dramatiker (1932) A. S. Gribojedow (1929) Alexander Sergejewitsch Puschkin (1925)

N. A. Dobroljubow (1918)

Uber Stachedrin (1933) Plaubert (1928) Whitman und die Demokratie (1917 - 1932)

On Literature and Art. Moscow (Progress) 1965.
Enth.:
Estays über Dostojewsky, Gorky, Shakespeare, Wagner
und Shaw
Theses On the Problems Of Marxist Criticism (1928)
Chernyshevsky's Ethics and Aesthetics (1928)
Pushkin (1922)
Taneyev and Soriabin (1925)
Blok (1932)
Mayakovsky (1931)
Polycletus and Titian (1909)
Swift (1930)
Heine (1931)
Proust (1934)
Renoir (1933)

- 1966 Uber den sozialistischen Realismus, in: Kunst und Literatur, Berlin/ DDR, 14. Jg. 1966, H. 4, S. 139 -
- 1967 Ob izobrazitel'nom iskusatve (Über bildende Kunst).
 Hg. 1. A. Sac. 2 Bde. Moskva 1967.

Der sozialistische Realismus. Übersetzt v. Vera Smirnoff n. Artikel über die Sowjetliteratur, Moskau 1958 (russ.). Erstveröfftl. In "Sovetskij testr", 1933, Nr. 2/3. Überarb. Vortrag geb. im Pebr. 1933 auf dem 2. Plenum des Organisationskomitees des Sowjetschriftstellerverbandes. In: Kunst und Literatur, Berlin/ DDR, 15. Jg. H. 7, Juli 1967, S. 728 - 747.

- 1968 Vospominanija i vpečatlenija (Erinnerungen und Eindrücke). Zastellg. N. A. Trifonov. Moskva 1968.
- 1971 <u>Die Kulturaufgaben der Arbeiterklasse</u>. Prankfurt a. M. (makol Vlg.) 1971 (= marxismus bibliothek, Text 4). (48 Ss.)
- 1972 Die Revolution und die Kunst (1920/1922). In: H. C. Buch (Hg.), Parteilichkeit der Literatur oder Parteiliteratur? Materialien zu einer undogmatischen marsistischen Asthetik. Reinbek bei Hamburg (Rowohlt) 1972 (= dnb 15), S. 119 123.

Karl u. Renate Eimermacher (Red.): Dokumente zur sowjetischen Literaturpolitik 1917 - 1932. Stuttgart, Berlin, Köln, Mainz (*. Kohlhammer) 1972. Enth. v. L.:
Erinnerungen an den Kom-Fut (o. J.)
Revolution und Kunst (Okt. 1920)
An meine Opponenten (Dez. 1920)
Grundsätze der Literaturpolitik in Rußland (1925)
An V. I. Lenin (1921)
Unnere Aufgaben im Bereich des künstlerischen Lebens (Juni 1921)
Buchfreiheit und Revolution (Mai/ Juni 1921)
kevolution und Kunst (1922)
Fragen der Folitik im Bereich der Kunst (April 1923)

Lenin und die Kunst, Erinnerungen (Pebr./ Märs 1924) Fragen der Literatur und der Dramatik (Mai 1924) Die Bedeutung der Kunst vom kommunistischen Standpunkt aus betrachtet (Des. 1924) Wege der seitgenöseischen Literatur (Jan. 1925) Aus Anlaß der Resolution des ZK über die Literaturpolitik (Juli 1925) Frinzipien der Kunstpolitik in Bußland (Märs 1925) Ergebnisse der Theaterentwicklung und die Aufgaben der Partei im Bereich der Theaterpolitik (Mai 1927) Die bäuerliche Literatur und die Generallinie der Partei (Juni 1929)
Unsere Aufgaben im Bereich der schönen Literatur (Okt. 1929)
Literatur und sosialistischer Aufbau (Bov 1929)

1973 Über die Volksbildung. Ausgew. u. eingel. v. Ernst Eichler, Köln (Pahl-Rugenstein) 1973 (=Erziehung und Bildung: Lizenzausgabe des Vlgs. Volk und Wissen, Berlin DDR). Enth. : Wladimir Iljitach und die Volksbildung (1924) Was ist Bildung (1918) Die Aufgaben der Erwachsenenbildung in Sowjetrußland (1919) Rede auf dem III. Kongreß des Kommunistischen Jugendverbandes Ruslands (1920) Die Einheitsarbeitsschule und die technische Bildung (1920 - 1925)Die Aufgaben der Bildung im System des sowjetischen Aufbaus (1925) Die Bildung und die gesellschaftlich tätige Frau (1927) Die Erziehungsaufgaben der sowjetischen Schule (1928) N. K. Krupskaja im Volkskommissariat für Bildungswesen (1929)

Fauet und die Stadt. Ein Lesedrama. Mit Essays zur Faustproblematik. Hg. v. Ralf Schröder. Frankfurt a. M. (Röderberg: Lizenzauegabe d. Vigs. Phillip Reclam jun. Leipzig) 1973 (= Röderberg Taschenbuch 14). Enth. d. Essays:
Doktor Faust (1903 - 1928)
H. Lenau und seine philosophischen Poeme, Kap. I "Faust" (1904)
Berlioz' "Damnation de Faust" (1921)
Die deutsche klassische Literatur Ende des 18. und Anfang des 19. Jahrhunderts (1924 - 1930)
Faust in der Pose Ramlets (1932)
Goethe als Dramatiker (1932)
Goethe und wir (1932)

1976 Stati o umění (Essays). Prag (Odeon) ca. 1976.

Rembrandt van Rijn (Kapitel des Essays "Baruch Spinoza und die Bourgeoisie", Novij mir, 1933), in: Bildende Kunst, Berlin/ DDR, 23. Jg. 1976, H. 2, 3. 907 91.

SEKUNDÄRLITERATUR

- Bibl. 1964 A. V. Lunadarskij o literature i iskusatre. Bibliografičeskij ukazatel 1902 - 1963 (A. V. Lunadarskij über Literatur und Kunst. Bibliographisches Verzeichnis 1902 bis 1965). Zagest. v. K. D. Muratove. Leningrad 1964.
 - 1973 Lee Baxandall: Marxism and Aesthetics. A Selective Annotated Bibliography. New York (Humanities Press) 1973, S. 137 - 140.
 - 1928 <u>Durus</u>: Die Entwicklung der proletarischen Literatur in der USSR. Eine Unterredung mit dem Genoesen Lunstscherski, in: Die Rote Fahne, 1. Mov. 1928.
 - 1934 Lunatscharski, in: Rundschau über Politik, Wirtschaft und Arbeiterbewegung, Basel, Jg. 1934 (I), Nr. 2, S. 43 44.
 - 1967 M. Lifschitz: A. W. Lunatscharski, in: <u>Kunst und Literatur</u>, Berlin/ DDR, 15. Jg. H. 9, Sept. 1967, S. 963 967.
 - 1968 Isaac <u>Deutscher</u>: Profile der Revolution. Frankfurt a, M. (Europhische Verlagsanstalt) 1968 (= res novae, Band 67).
 - 1970 D. Angres: Die Beziehungen Lunacarskijs zur deutschen Literatur. Berlin/ DDR 1970 (= Dt. Akad. d. Wiss., Bln., Veröff. d. Inst. f. dt. Spr. u. Lit. 43, R. C.: Beitr. s. Lit.wiss.).
 - 1975 <u>Jermakow</u>, A.: Lunatscharski. Moskau (APN-Vlg.) 1975. <u>Lunatscharski</u>. In: Lexikon der Kunst. Band III: Li -P. Leipzig 1975, S. 68.

UBER DEN IDEOLOGISCHEN AUSDRUCK IN DER ARCHITEKTUR

A. Ruchliadiev. V. Krinskii (1930/ 51)

In der russischen Zeitschrift "Sowjet-Architektur" erschien vor einiger Zeit dieser Aufsatz, den wir als Beitrag zu der durch das "Haus Tugendhat" entfachten Diskussion hier abdrucken. Es erscheint uns von großer Bedeutung, daß bereits heute die Frage des "ideologischen Ausdrucks" in der neuen Baukunst vom russischen Volk selbst wichtig genommen wird. R.

Das Problem des ideologischen Ausdrucks in der Architektur beschäftigt die Arbeiterorganisationen immer häufiger. Der Metallarbeiterverband stellte bei dem Wettbewerb für den an Stelle des Simonowklosters zu errichtenden Kulturpalast den beteiligten Architekten die Aufgabe, ein Gebäude im Geiste unserer Epoche zu entwerfen. Infolge der ungünstigen Beurteilung der von dem Mosstroj (Moskauer Bautrust) erbauten Wohnhäuser sowie anderer analoger Fälle durch die Arbeiter - die schlechte außere Gestaltung der Gebäude wurde getadelt - wurde die Frage des ideologischen Ausdrucks aktuell. Dieses Problem, das vorher nur in engen Architektenkreisen diskutiert wurde, sollte in aller Öffentlichkeit behandelt werden. Die Arbeiterschaft warte darauf.

Weiter zwingt uns zur Behandlung dieses Problems die Tatsache, daß unsere Architekten immer noch stark von der uns sehr nahen Vergangenheit beeinflußt werden. Es war die Aufgabe der Architektur der Vergangenheit, die Psyche der Masse im Sinne der herrschenden Klasse zu beeinflussen und damit deren Stellung zu befestigen. Erreicht wurde dies durch eine hohe Entwicklung der architektonischen Form, die den spezifischen Inhalt durch entsprechende architektonische Gestaltung zum Ausdruck brachte. Bin Beispiel dafür ist das erwähnte Simonowkloster. Seine architektonische Form ist von hoher Meisterschaft.

1. Wurden hier die klassischen Gestaltungsgesetze der Architektur angewandt. Die proportionelle Gliederung. welche sich auch in den Details wiederholt, ist ein Beispiel für das streng eingehaltene Prinzip der Unterwerfung und der Binheit.

2. Werden große einfache Plächen (der schwere, wenig gegliederte untere Teil) den vielfach gegliederten oberen Teilen und der Mitte des Gebäudes entgegengesetzt.

3. Das Prinzip der Perspektive, der Verjüngung und Verkleinerung der nach oben gehenden Elemente, die endlich mit scharfen Spitzen enden.

4. Alle diese Mittel schaffen in der Gesamtwirkung die Form als Ausdruck einer Macht und Gewalt, welche die Psyche einer Masse sehr stark beeinflußt.

5. Das in sich vollkommene Gebäude des Klosters diente letzten Endes der Sache der Machtbefestigung der herr-

schenden Klasse.

Die Architekten der Vergangenheit folgten als Repräsentanten des gesellschaftlichen Systems streng festgelegten Grundlagen und Gesetzen bei ihrer formalen Gestaltung. Sie benutzten außerdem die Überlieferten alten Formen, die zur Tradition wurden und letzten Ender zu erstarrten Symbolen und Zeichen führten. In den Verfallszeiten wurde die "reine Meisterschaft der Form" gezüchtet, die anfangs zwar den ideologischen Inhalt deckte, später aber jeden Zusammenhang mit ihrem ursprünglichen Inhalt verlor und zum hohlen inhaltslosen Automatismus und Eklektizismus wurde. Die Arbeit der vorrevolutionären Architekten beschränkte sich auf das

Nachahmen des Empirestils. Eine Forderung der aufsteigenden Geldbourgeoisie, die den Adel ablöste, der seine
Güter und damit auch seine Privilegien verlor. Den erlöschenden Glanz adligen Lebens wollte die Bourgeoisie
bei sich wieder entfachen. Daher der Hang zu Rheschließungen mit verarmten Adligen und das Nachahmen
des äußeren Prunks einer vergangenen Epoche. Diese
Gesellschaftsklasse besaß keine ideologischen Voraussetzungen, die für die Schaffung eines neuen Stils
nötig sind.

Nur mit großer Mühe gelang es, sich von den traditionellen Bindungen, dem Eklektizismus der Vergangenheit,
zu befreien. Ebenso muß jetzt der einseitige Konstruktävismus überwunden werden. Es muß eine klare Stellung
zu den neuen Bauproblemen gefunden werden, um nicht den
Verführungen des Konstruktivismus zu verfallen. Die
Sowjetarchitekten müssen zu einer objektiven Methode
für ihre Arbeit und für die Bewertung ihrer Produktion
kommen. Die Grundlage für diese Methode liefert der
dialektische Materialismus. An jedes Projekt müssen als
grundlegende Voraussetzung folgende Forderungen geatellt werden:

 Die volle Berücksichtigung der sozialen und biologischen Bedürfnisse, das entsprechende Verhälnis der Raumgrößen, rationelle Verbindung untereinander, größte Zweckmäßigkeit der einzelnen Räume und des ganzen Bauorganismus.

 Die Berücksichtigung der für seine Verwirklichung gegebenen ökonomischen Möglichkeiten.

3. Die konstruktive und technische Durchbildung.
4. Als letzte Forderung, die erst in letzter Zeit bei uns aufgestellt wird: die Architektur als gesellschaftliche Erscheinung und als künstlerisches Ausdrucksmittel.

Von diesem Gesichtspunkt aus soll jetzt die Frage der Form und des Inhalts der Architektur behandelt werden. Zwischen den drei ersten Punkten und dem letzten besteht ein enger innerer Zusammenhang. Diese Abhängigkeit hat Hegel folgendermaßen formuliert: "Die Form ist als objektiver materieller Faktor betrachtet - die These: der Inhalt und die Idee als der subjektive ideologische Faktor - die Antithese. Das Kunstwerk ist Versöhnung dieser Gegensätze in eine höhere organische Synthese. " Das vollkommene Kunstwerk ist also nur dann möglich, wenn außer der formalen Vollkommenheit auch die ideologischen Voraussetzungen gegeben sind, deren Inhalt den Künstler mitreißt. Vergleicht man Sowjetrußland mit Westeuropa, wird man erkennen, daß Rußland durch seine Wandlung des ganzen Lebens zu höheren Formen die Voraussetzungen für unbeschränkte künstlerische Möglichkeiten schafft. Nur hier kann man von der Erfassung eines großen Ganzen durch eine schöpferische Idee sprechen. Unter diesen Voraussetzungen werden die Architekten jede konkrete Bauaufgabe als Teil eines großen Ganzen betrachten, wie es nur bei einem sozialistischen System und in einer vergesellschafteten Wirtschaft möglich ist. Kein Staat, der noch am Prinzip des Privateigentums festhält, wird diese Grundsätze bei seinen Bauaufgaben anwenden können.

Q.: Die Form, Zeitschrift für gestaltende Arbeit, Berlin, 7. Jg. 1932, S.65. Die Vorbemerkung stammt vom Herausgeber der Zeitschrift, Walter Riezler. Übersetzung J. Weinfeld.





WANDMALEREI UND "W. ETARCHITEKTUR zu bahnen. Mar lernte von dem Klassischen Erbe, man
seher Formen. Neue Punktionen traten für die Gebäude

drucksmittel.

Die schnell wachsende Schwerindustrie lieferte dem Sow-

die Bauarbeiter begannen in Eisenbeton zu denken, ihr statisches Gerühl schulte sich an neuen Möglichkeiten. Wir alle kennen in Moskau die alte "Rumjanzewskaja Galerie"; neben diesem Gebäude aus der vergangenen Zeit streckt sich der lange Meubau der Lenin Bibliothek hin. Es stoßen hier zwei bedeutende architekto-

des künstlerischen Ausdrucks zweier Welten krass zum Ausdruck kommt. Einerseits haben wir den ehemaligen

Limmlischen Schöpfer nicht und stellte ihm antike Protester

bei fürstlichem Ausmaß der Räume. Daneben erhebt sich die neue Staatsbibliothek. Schon

lassen das Licht in die Innenraume fluten, um jedem

kraftvoll komponierten Reliefs begleitet, nennt den Zweck des Bauwerkes, im Vorbau ist ein beschatteter W

tiken, die die Schöpfer der neuen Welt verkörpern:

So, wie die Porm eines guten Werkzeuges, einer guten Maschine schon durch ihren Bau seine Funktionen ausdrückt und in uns ein überzeugendes neues Schönheitsgefühl wachruft - so ist es auch mit den besten Sowjetbauten.

Bei unseren Betrachtungen über die Zusammenarbeit der Malerei mit der Architektur wollen wir das angeführte Gehäude der Leninbibliothek nur als Anregung betrachten, um zu den allgemeinen Zielen und Aufgaben der Zurammenrbeit der Bildenden Künste überzugehen.

von der Kommunistischen Partei geführten revolutionärer Proletariats die Erweckung der schäpferischen Kriffte aller werktätig schaffenden Menschen zu einem gemeincamen Aufbau der sozialistischen Mirtschaft; die Herrnchaft der Arbeiterklasse stellt an die bildende Kunst völlig neue Anforderungen von einer so umfassenden Breite, von einem so tiefen Eindringen in neue Lebensund Arbeitsverhilnisse der Menschen, wie sie keine Kulturperiode der Menscheit jemals geben konnte. Im Rahmen der Architektur erwächst der Sowjetkunst die Aufgabe, dem realen Inhalt dieser heroischen Zeitepoche Künstlerische Form zu geben.

Die Außenarchitektur, die, wie wir bei der Leninbibliothek gesehen haben, in enger Verbindung mit Skulptur und Mosaik den ersten Akkord geben kann, wie einen Aufan den Vorübergehenden, eine Anrede über den Zweck des Gebäudes findet in den Wandelhallen öffentlicher Gebäudes findet in den Wandelhallen öffentlicher Gebäude den Raum und die tragenden Wände für eine Malerei, die die heroischen Taten der Arbeiter und Bauern künstlerisch vermittelt, ihren Kampf und ihren Sieg über die Klasse der Ausbutter und den Aufbat der sozialistischen Gesellschaft.

Kein technisch besseres Ausdrucksmittel kann für diese Räume und für den Charakter der tragenden Wände gefunden werden, als die Freskenmalerei. Unter den jungen Sowjetkunstlern haben wir eine ganze Reihe von Malern, wie Dejneka Faworski und andere, die in dieser Richtung eine ganz bedeutende Vorarbeit geleistet haben. Sie zeigten uns den neuen Menschen auf dem Plan einer durch den sozialistischen Aufbau umgewandelten Landschaft, sie gaben uns einen Einblick in das aufblühende kulturelle Leben der Sowjetmenschen. Doch ist es wichtig, diese Künstler schon bei der Projektierung von Bauten heranzuziehen. Für beide Künste würde diese wechselbezügliche schöpferische Arbeit von größter Bedeutung sein. Eine weitere Steigerung der künstlerischen Ausdrucksmöglichkeiten bietet die Ausstattung der intimeren Innenräume, der Gebrauchsräume. Hier würde es sich darum handeln, einen Einblick in das Triebwerk des Aufbaues der sozialistischen Kultur zu geben, das Typische, das Grundlegende zu erfassen, das die sozialistische Kultur von allen vergangenen Kulturepochen unterscheidet.

Die Darstellung der Wechselbeziehungen zwischen der sozialistischen Produktionsweise und dem Sein der Arbeiterschaft, die eine enge Verbundenheit der Technik und Wissenschaft, der pädagogischen, der sanitären und der kunstlerischen Kultur mit den Fabriken und Betrieben, kurz die Entwicklungstendenz unserer Zeitepoche hätte hier eine völlig neue Aufgabe, aus der eine neue Form für den ganzen Komplex entwachsen wird. Das montageartige Nebeneinander der Beziehungen wäre zu vermeiden; das Ineinanderwachsen zu einem neuen, das ganze Leben durchdringenden Organismus muß der Ausdruck dieser Wandmalerei sein. Hier kommt es noch besonders darauf an, daß diese Malerei in engster Verbundenheit mit der Raumgestaltung wächst. In technischer Beziehung kann an dieser Stelle eine Stelgerung gegeben werden; die Malerei mit Wachs- oder Harzölfarben auf Gipsgrund würde den Innenräumen den Reiz der Wärme und Parbigkeit geben, den wir durch die antike griechische Malerei und durch die Malereien aus Chinesisch-Turkestan kennen. Ihr tausendjähriges Alter hat sie an Frische nichts einbüßen lassen: die ägyptischen Bildnisse griechischer Maler und die Malereien aus Herkulanum und Pompeji beweisen es. Mit dem Studium dieser Technik bekommen wir ein neues Mittel von dauerhafter Qualität in die Hand.

Ein außerordentlich weites und unbeackertes Feld für künstlerische Zusammenarbeit der Malerei, der Plastik und der Architektur liegt vor uns. Eine klare ideologische und eine sichere technische Vorbildung ist für den Sowjetkünstler nötig. Planmäßig müssen die Aufgaben durchgearbeitet und die künstlerischen Kräfte eingestellt werden, denn die Kunst beginnt als eine verantwortliche Funktion des gesellschaftlichen Lebens den gesamten Organismus der sozialistischen Kultur zu durchdringen.

Q.: Deutsche Zentral-Zeitung, Moskau, Nr. 63

UNOSLEME DEK SOZIA-UTSTISCHEN ARCHITEKTUR

'ms Blumenfeld (1936)

"Die soziale Revolution des 19. Jahrhunderts kann ihre Poesie nicht aus der Vergangenheit schöpfen, sondern nur aus der Zukunft".

(Karl Marx, 18. Brumaire.) Die proletarische Revolution, tiefer und gründlicher als alle früheren Revolutionen, bringt auch im "Uberbau", auf allen Gebieten der Kultur eine Umwälzung mit sich, die größer sein muß als alle früheren. Die Kunst, tief verwurzelt im Gefühlsleben, vollzieht diese Umwälzung langsamer als das politisch-gesellschaftliche Bewußtsein der Massen, und vermag daher den großartigen neuen Inhalt noch nicht in entsprechende gleichwertige Formen zu fassen. Es entsteht eine Kluft, die besonders unerträglich ist auf dem Gebiete der Architektur: "Ein Buch braucht man nicht zu lesen, ein Theaterstück nicht anzusehen. Aber im Hause, das der Architekt gebaut hat. leben Menschen, und die Vorbeigehenden müssen es anschauen, ob sie wollen oder nicht", sagte sehr treffend Genosse Angarow auf der Konferenz der Moskauer Architekten, die dieser Prage gewidmet war. Im Kapitalismus wurde die Architektur, wie alles andere zur Ware. Der Bourgeois, der seinen Reichtum, seine

Macht, seine "Kultur" bekunden will, kauft aus der Formenwelt aller Zeiten und Länder wahllos alles zusammen, um es äußerlich seinen Bauten anzuhängen. Der Architekt gerät in die Rolle des Damenschneiders, der immer neue Moden erfinden muß, um die Konkurrenz zu übertrumpfen. Die besten und fortschrittlichsten unter den Architekten Europas und Amerikas empören sich gegen diese Pseudoarchitektur ohne jedoch ihre Wurzeln zu erkennen. Gegenüber der verlogenen Maskerade fordern sie Aufrichtigkeit, suchen nach Formen, die dem neuen Inhalt entsprechen. Aber ohne den Leitfaden der klaren materialistischen Weltanschauung verirren sie sich in mechamisch-einseitigen Theorien: die einen suchen die Quelle ier neuen Architektur nur im "Zeitgeist" (Jugendstil usw.), die anderen nur im Zweck des Gebäudes (Funktiomalismus), wieder andere nur in der technischen Kon-struktion (Konstruktivismus). Die Formen, die sie bei threm ehrlichen Suchen hervorbringen, werden von geschaftstüchtigen Mitläufern zu Modeartikeln gemacht, ise ebenso äußerlich verwendet werden wie die alten historischen Formen. Die fortschrittlichen Städtebauer versuchen das einzelne Gebäude im Zusammenhang mit der Straße, dem Platz, der ganzen Stadt zu gestalten, aber der Privatbesitz an Grund und Boden, die kapitalistische Anarchie machen die Durchführung solcher Pläne unmöglich. Die Architektur der kapitalistischen Länder ist materiell und ideologisch in eine Sackgasse geraten. Das Wissen und Können der Architekten wird,

ähnlich wie alles im Schoße der alten Gesellschaft ent-



D. V. Rasov: Molotov-Akademie für Hanung, Moskau, 1937

wickelter Iroduktivaritte, von den agutalistischen Versiltnicher ersticht. Die violer welte der keine Kernen har in der somma interenen dereitemmatt zur Blüte kommen.

Unter den bedangungen der projetarischen Diktatur, in der Sowjetungen nicht die Architektur einer rammen Auf chwang, theirt aler tor west minter der Terpo de. Po. lalistischen Aufrage zuruck. 31 die Cherwindung dieser Rucketindigkeit wird jetst unter Fahrang der Parter ein neiser ideologischer Kampf geführt. Als nach der sennjahrigen Frace der it perialistischen und des Bürgerkriegs die Baut, inkelt in der Sowjetunion wieder in Gang kam, Flantten viele Architekten, angesichts der Mangels an Baustoffen wie an Arbeitskriften, es genure, wenn ihre bauten mur die ir.mitivsten praktischen und konstruktiven Anforderangen erfullen. Diese "Vereinfacherei", die veruntwortlich. ist für die vielen im ere Stidte entstellenden grauch trostlosen Kasten, ernicht ihren ideologischen Rierta. in der ultralinken Theorie von der Werneinung der Kunst". Aus der richtigen Erkenntnis, daß die außerlick angekletten Formen der bourgeoiren Architektur eine dem Iroletariat fremde Ericheinung bind, wurde die falvene Schlußtolgerung gem. gen, das wir übernaupt keine Porm trauchen, das gerade die graue Pormiosig-keit der "proletarische Stil" dei! Vom Westen entichate man die Theorie der Komstruktivisten. Der Satz "was gut funktioniert, sieht auch gut aus." sehien rewiesen durch die Schonneit der von Ingenieuren geschaffenen Brücken, Flagzeuge, die man für Produkte des rechnenden Verstandes hielt. "Falschlich denkt man", sagte Lemin auf dem XI. Fartertar, "daß nur der Dienter Ihantasie braucht. Das ist ein dummes Vorurteil! Sogar in der Mathematik ist sie notwendig, logar die Entdeckung der Differenzial- and Integral rechnang were once industable micht meglien rewesen", Noch viel weniger kann natürlist ein Ingenieur onne Thantaure, onne die Fanigkeit raumlicher Vorrtellung, eine Brücke entwerfen. Aber das von Lenin (ezeichnete "dumme Vorurteil" Lindert die Konstruktivisten, das kunstlerische Element in der Arbeit des Ingenieurs zu erkennen, führt auch sie zur "Verneinung der Kunst" und macht sie damit praktisch zu einer Hilfstrappe der "Vereinfacher". Nur wenigen Konstruktivisten, unter denen an erster Stelle die Bruder Wjemmin zu nennen sind, gelang es, von den besten Architekten des Westens nicht nur falsche Theorien und ausere Formen zu übernehmen, sondern das, was sie an wirklich Wertvollem und Fortschrittlichem geschaffen haben: die Arbeitsweise, die enrliche, sorgsame, konkrete und allseitige Duremarbeitung einer Bauaufgabe.

Schon im Jamre 13% hauf die Partei den Architekten durch eine Reine entscheidender organisatorischer und ideologischer Hinweise. Die "linken" Theorien wurden entlaryt, die Notwendigkeit einer Erhonung des ideologisch-politischen Niveaur und die Aufgabe einer kritischen Aneignung des rch Iferieden Ertes der Vergangenheit in der Vordergrund gestellt. Der Kampf um die richtige schöpferische Metrode des sozialistischen Realismus 1st dadurch auf eine nohere Stufe gehoben worden. Auch hier handelt es sich um einen Kampf gegen verschiedenartige Feiler: auf der einen Seite stelt die auch heute noch nicht überwundene Verneinung oder Vernachlässigung der Form, die Vereinfacherei mit den Resten der konstruktivistischen Theorien: auf der anderen der Formalismus, der nicht die Form als Ausdruck eines konkreten Inhalts sucht, sondern die Form

um der Form willen.

I. V. Zoltovskij: Wohnhaus, Moskau 1934

K. S. Alabjan u.

. A. Safarjan:

mdwirtschaftliche tellung der Udook, "11 n ber "Arment-"26 Nok". Wie bei rdvinov und Ruchlliev (s. u.) ein ferauch der Verwente, miner nationalen mannprache.

A. Ruchljadiev:

kau-Kanal, Flußen 1937. Das Hafeniude erinnert an lie Form eines Flußbootes





Wolfensohn, Gorškov: Ural-Industrie-Institut "S.M.Kirov", Saulengang, Sverdlovsk 1938

Der Formalismus tritt in sehr unterschiedlichen Ge-Windorn auf: die einen baukangter denker, sich irm ,welche noch hie dagewesehen neden Porret aus, wie Leonitow oder der Architekt Meghikow, der am klub der Kommunalarbeiter die Elporen de. Verlanglung, Jaals m. Konsolen außer an Jebrade aummgt. Innet name stehen jene Konstruktivisten, die irkendwelche "modernen" Former, wie weitausragende Betonplatten, durchlaufende Penstert inder usw. an Steller anwenden, wo sie keinerlei praktischen Zweck haben und dem Charakter des Gebauder widersprechen. Aber noch viel verbreiteter sind die Eklektiker, die glauben, durch Haufung prinzipienlos ausammengewurfelter Formen den Sozial .stischen Reichtum ausdrucken zu konnen, wie etwa der Architekt Friedmann, an dem Gebaude der Metro in der Ulitza Gerzena.

Erneter su neimen sind die klassissiten, die ver iener. in der Pormensprache der italien. Benen Reinal. Conce il ir me der sonialistischen Broche im. idt enen, wir im Akade . arr applicants as dr. same . . del Meet as .. As deratifer saater strait are for er seterolists. ehr ter weater duren, are it is head as sie nichts zu tun. Die Großen des 16. und 17. Jahrand it. teale deter three Parate at der Price I there got los Altertes, of the for Ac. 11 . A Tex # till completence to the man of the first ar u erhalten. Aber welchen Sinn kann diese Lat are there P rempras out it well provided a percentile adden? Since notice King to a let "k and" at miret, and giver aritic ter Arellia . The tor, if a or Parte very and farters. Add the post very chroner ats on rax (an her Kritik der de cheen deept, -. ". 1 . optie): "Bo ist iles die misitier, die yet. the Merse, ence site Welters Siere her hear as interpretieren, worden die niet. ... on welcoklasher baltterday word, weren die lege alt in remaining and sie redestant die betalt tomat, a ceder die Gertalt zu ihrer redeutung und zur wirklicht. lestalt, noch die Bedeutung our lestalt und our wirnlicher Fedeuting wird."

In diesem Satz des jungen Marx ist die Wechselwirkung von Porm (Gestalt) and Inwalt (Bedeuting) vorz eilen formuliert. Nar wenn die Porm eines Weinmauses jedem sichtbar und fünlbar sagt: hier weinen Meinschen, Fronsowjetische Werkstige, nur dann let sie winkleme Porm und nicht bloße Dekoration: und nur, wenn die Weinmung og geformt ist, daß jeder lire Weinung ind nicht sieht und fühlt - nur dann ist sie Weinung und nicht bloß Behausung oder "Weinmaschine". Das sieh tagliek voller und sich mer entfaltende Leber.

der sozialistischen Gewellschaft stellt dem Architekter so vielfaltige und grosartige konkrete Aufhabet, wie keine fruhere Bpoche. Er kaut sie auf i een, wenn er mitten in diesem Leten stent, ers versunden mit den werktatigen Kassen und der Partei. Niemals ist eine greße Architektur nur das Werk der Spesialisten jewenen und heute kann sie nur gedeinen als Sache der gesamter. Sowjetoffentlichkeit das beweist der unterirdische han der Metro, bei dem unter der Phornag des Genomen. Kaganowitsch eine Anzahl beitr angleichartige Architekte durch klare Weisunger su eines Kollertig ungeschmolsen wurde, das eine unvergleichlich a nore leitetung hervorbrachte, als er seine Teilnenmer einzeln vermocht hatten. Im sozialistischen Wetteifer

mit diesem Beispiel werden die zowietischen Architekten den Stil den zeinelsstischen Realismus finden, einem Stil von gener allgemeinverstandlichen Schlichtneit, Größe und Klaumeit, wie sie die Sprache Lemins und Stalins Kennweichmen.

Q.: Deutsche Zentral-Zeitung, Moskau, Nr. 67

A. Mordvinov: Große Poljanka, Moskau 1939



GROSSE SOWJET-ENZYKLOPADIE (dt. Ausg. 1951)

Der Versuch, eine "neue" Architektur zu schaffen. indem man von der nackten Konstruktion ausging, die dem Konstruktivismus als Grundlage diente, spiegelt die völlige Ideenlosigkeit der bourgeoisen Architektur im imperialistischen Zeitalter wider. Der Biedergang der Baukunst offenbart sich hierin mit unerhörter Deutlichkeit. Bezeichnend für diese letzte Etappe in der Entwicklung der Architektur der antagonistischen Klassengesellschaft werden dann die verschiedenen formalistischen Strömungen. die völlige Leugnung künstlerischer Aufgaben in der Architektur (Funktionalismus) und schließlich der grobate Eklektizismus. Funktionalismus wie Konstruktivismus sind für den völligen Verfall und die Zersetzung der Bourgeois-Kultur besonders symptomatisch. Es zeigt sich eben, daß die Hauptaufgaben der heutigen Architektur, wie das Leben sie stellt - Planung und Bau von Städten, Errichtung umfangreicher Wohnund gesellschaftlicher Bauten -, in der modernen kapitalistischen Gesellschaft nicht gelöst werden können. Ebensowenig gelingt die Schaffung neuer künstlerischer Formen.

Brst die sozialistische Revolution, wie sie in Rußland durchgeführt wurde, schuf eine vollkommen neue, soziale wie geistig-künstlerische Basis für die Entwicklung der Architektur, sie eröffnete eine Ärs neuer, nie erlebter Blüte des arcaitektonischen Schaffens. Erst jetzt wurde die Baukunst frei von den Ketten kspitalistischer Sklaverei und komnte sich auf die unerschöpflichen wirtschaftlichen, geistigen und künstlerischen wie technischen Möglichkeiten der sozialistischen Gesellschaft stützen (s. Abb. 85).



Abb. 85. Modell der Staatlichen Universität in Moskau. 1949. — Baumeister L. W. Rudnew, S. E. Tschermyschew, P. W. Abrossimow und A. F. Chrjakow

kunst und antifasc histische volksfront 2

VORBEMERKUNG

"Intellektuelle und Volksfront" (S. 73ff) ergänzt das Material der DOKUMENTATIONEN 1 in Hinsicht der allgemeinen Programmatik und der Periodisierung der Widerstandskunst. Der Aufsatz faßt den Standpunkt der Kommunisten zusammen, die eine bestimmende Stellung in der engagierten Kunst gegen den Paschismus einnahmen. Nichtsdestoweniger ware das Bild einseitig und verkürzt, würde der erhebliche Anteil Künstler verschiedener Weltanschauung und politischer Auffassung, Demokraten und Sozialisten geschmälert (vergl. z. B. Heinrich Mann, Oskar Kokoschka oder die Kongresse zur Verteidigung der Kultur. DOKUMENTA-TIONEN 1). Gerade die Besinnung auf gemeinsame Interessen, wie sie auch bei Gopner angesprochen ist macht die antifaschistische Kunst frei von Esoterik und Sektierertum, Publikationen, wie die hier dokumentierte "Das III. Reich in der Karikatur" (S. 79ff), zeigen sehr deutlich das geistige Spektrum der Antifaschisten. In dieser sehr frühen Sammlung antifaschistischer Karikaturen sind Künstler aus mehreren Ländern vertreten, in der Mehrzahl aber deutsche und tschechische Karikaturisten. Die Tschechoslowakei war das erste Emigrationsland der deutschen Künstler. Hier entfaltete sich zuerst der Kampf der exilierten Kulturschaffenden und erreichte einen ersten Höhepunkt in den Auseinandersetzungen um die berühmten Heartfield-Montagen, gegen die die deutsche faschistische Regierung diplomatische Schritte unternahm. Uber Erfahrungen im faschistischen Deutschland und im Amsterdamer Exil am Beispiel eines Malers vermittelt der Schwesig-Teil S. 90ff) ein anschauliches Bild. In spateren Folgen von DOKUMENTATIONEN wird dieser Themenkreis "Kunst und antifaschistische Volksfront"

fortgesetzt.

UND VOLKSFRONT (1936)

Wopner (Referentin a.d. VII. Weltkongreß der KI)

With 33 photograrure plates

MODERN GERMAN ART

The ONE WORK OF BROUND ON THE SUBJECT.

AND SPECIALLY WHITEN FOR THE SUBJECT TO SPECIAL THE SUBJECT TO SPECIAL THE SUBJECT TO SPECIAL THE SUBJECT THE



Peter Thoene (d.i. Oto Bihalji-Merin):

Modern German Art. Harmondsworth, Middlesex, England, Penguin Books Limited, 1938

Für unseren Kampf um die Verwirklichung der antifaschistischen Einheitsfront und insbesondere der antifaschistischen Volksfront ist der Differenzierungsprozeß, der unter den kleinbürgerlichen Intellektuellen begonnen hat, von sehr großer Bedeutung. In seinem Bericht hat Genosse Dimitroff die Intellektuellen wiederholt erwähnt, 8s ist zu begrüßen, daß die Notwendigkeit, den Kampf der Intellektuellen gegen Kapitalsoffensive und Kulturreaktion zu unterstützen, auch im Resolutionsentwurf hervorgehoben wird.

Die materielle Lage der Intellektuellen hat sich infolge der Wirtschaftskrise in allen kapitalistischen Ländern stark verschlechtert. Die Einschränkung der Produktion und die Schließung einer großen Zahl von wissenschaftlichen, den Betrieben angegliederten Forschungsanstalten führten zu einer Massenerwerbslosigkeit unter den Ingenieuren und Technikern. Obgleich zahlreichen Kulturbedürfnissen der breiten werktätigen Massen die Befriedigung versagt bleibt, haben diese Massen infolge ihrer Verelendung ihre Ausgaben für kulturelle Bedürfnisse (Bücher, Theater, Kino, Museen usw.) stark eingeschränkt, wodurch die Erwerbslosig-keit unter den Angehörigen der "freien Berufe" vergrößert wird. Zehntausende von hochqualifizierten Fachleuten und Angehörige der sogenannten "freien Berufe" werden zu "überflüssigen" Menschen. Nicht nur die Einschrankung der industriellen Produktion, sondern auch die Einschränkung und Kürzung der Gemeindehaushalte und der finanzielle Zusammenbruch einer Reihe von Gemeinder, wirken sich in der geschilderten Weise aus. Ingenieure, Architekten, Aerzte, Journalisten, Schauspieler, Künstler und Lehrer sind

haltender Erwerbslosigkeit wird zu einer Massener-

scheinung.
Die Offensive des Kapitals auf das Lebensniveau der Intellektuellen kommt nicht zum Stillstand. Besonders stark tritt dies in bezug auf die großen Mansen der Lehrer in Erscheinung. Nach den letzten Angaben ging in der Zeit zwischen 1932 und 1935 die Offensive gegen die Volksbildung und das Lebensniveau der Lehrerschaft in allen kapitalistischen Ländern weiter. Die Lehrergehälter sind fast überall abgebaut worden. In Polen ist der Reallohn der Lehrer seit 1930 um 50 Prozent gesunken. In Frankreich wurden die Lehrergehälter durch die Notverordnung von 1934 um 5 Prozent und im Jahre 1935 noch einmal um 10 Prozent gesenkt. In Belgien raubten die immer noch geltenden Verordnungen aus der Deflationszeit dem Lehrerpersonal ein volles Drittels seiner Gehälter.

bereit, jede beliebige unqualifizierte Arbeit anzunehmen. Der Verlust der Qualifikation infolge langan-

Darüberhanaus plündert man die Lehrer durch Abzüge aus, die für sie untragbar sind. In Deutschland und Bulgarien werden systematisch zahllose Extraabzüge vorgenommen. Auf dem Balkan, in China und in Argentinien müssen die Lehrer manchmal einige Jahre auf die Auszahlung der rückständigen Gehälter warten.

In Deutschland, Oesterreich, der Tschechoslowakei, Schweden, Belgien, Polen, Rumänien, Kanada, den Vereinigten Staaten (wo es 250 000 erwerbslose Lehrer gitt), in den Ländern Südamerikas, in Japan und in Australien hat die Erwerbslosigkeit unter der Lehrerschaft Massencharakter angenommen.

Besonders stark lastet auf den Intellektuellen die völlige Perspektivenlosigkeit. Die ganze bürgerliche

Presse schreit von einer Überproduktion der Intellektuellen. Die französische Zeitung "Temps" schreibt: "Die Überproduktion von Diplomen und Attesten ist

eine ebenso schädliche Erscheinung wie die Überproduktion von Weizen, Wein und Zuckerrüben." Die Intellektuellen haben nicht nur materielle Entbehrungen zu tragen. Die faschistische Konterrevolution ließ auf die Intellektuellen grausame Schlage von physischem und moralischem Terror, von geistiger Konterrevolution und Zerstörung von Kulturwerten niedersausen. Verhaftungen, Konzentrationslager, Mißhandlungen und Folterungen, Martyrertod in faschistischen Folterkammern, all das haben die Intellektuellen in diesen Jahren kennengelernt. Ausschaltung aus wissenschaftlicher und Lehrtätigkeit, Boykott ausländischer Fachleute, erzwungener Rücktritt, Massenemigration, das ist das Los der Nichtarier im faschistischen Deutschland. Die Liste der angesehenen Wissenschaftler und Künstler, die unter dem Siege des Paschismus in Deutschland gelitten haben, enthält 800 Namen. Nicht einmal durch Emigration kann man sich vor Verfolgungen retten. Alle kennen die Entführung des Journalisten Berthold Jacob und andere. Tatsachen der Verfolgung von Antifaschisten im Auslande ebenso wie Falle von Selbstmorden der Intellektuellen im Gefängnis. Der Feldzug der faschistischen Diktatur um die Eroberung der Kultur, als deren Träger sich die Intellektuellen ansehen, eröffnet für sie düstere Aussichten. Am 10. Mai 1933 wurden in Deutschland Bücher von Dutzenden von Autoren verbrannt, deren Namen den Stolz der internationalen Wissenschaft und Kunst bilden. Aus den Museen werden die Bilder von Ausländern entfernt, nicht nur von Juden, sondern auch von Franzosen. Mendelssohn und Offenbach werden aus der Musik vertrieben. Bei Straßenumbenennungen wird der Name Lessings gestrichen. Auch in den Ländern, in denen der Paschismus nicht an der Macht ist, wo er sich aber aktiviert, wird die Einschränkung des Frauenstudiums und der wissenschaftlichen Tatigkeit der Frauen gepredigt. Die Schule wird faschisiert und militarisiert. In den Schulen Deutschlands wird die körperliche Züchtigung der Kinder im größten Maße angewandt.

Die Erfahrungen der Oktoberrevolution haben die Prophezerung von Marx und Engels über die Sabotage seitens der bürgerlichen Fachleute restlos bestätigt. Aber gerade diese Erfahrungen beweisen auch, daß ein erfolgreicher Kampf für die Gewinnung der Intellektuellen für die Seite des kampfenden Proletariats wichtig und möglich ist. Die Intellektuellenschicht ist in sich nicht einheitlich.

Die Verschiebungen, die gegenwartig innerhalb der Intellektuellenschicht vor sich gehen, bringen keine gewöhnlichen und zufälligen Schwankungen zum Ausdruck. Bs ist der Augenblick gekommen, da das Leben von den Intellektuellen gebieterisch die Entscheidung zwischen

Paschismus und Kommunismus fordert.

Der beste Teil der Intellektuellen fühlt sich von der Ideologie des Faschismus, vor allem von der Ideologie des deutschen Faschismus abgestoßen, von diesem blutigen Gemisch von barbarischem Chauvinismus, Rassenhaß, Antisemitismus und finsterer Reaktion. Die deutschen Faschisten fordern von Wissenschaft, Literatur und Kunst eine "neue Romantik" auf der "biologischen

Basis von Rasse und Blut". Sie sagen dem Realismus den Krieg an und singen Lobhymnen auf Metaphysik und Mystik. Der Führer der Dozenten Deutschlands, Greiter. erklart, daß es nur eine deutsche Physik, eine deutsche Mathematik und eine deutsche Chemie geben könne. Der faschistische Professor Englin beweist in einem "Forschung und Fortschritt" überschriebenen "wissenschaftlichen" Artikel die rassische Überlegenheit der Blonden, Minister Darré verlangt von den Landarzten "arische Überwachung" der Ehen, Geburteneinschränkung ber "rassisch minderwertigen Paaren" usw. Gleichzeitig wird der Krieg hemmungslos propagiert und idealisiert. Professor Ewald Banse schreibt: "Die Vernichtung von Menschenleben und -arbeit im Kriege ist eine vorübergehende Erscheinung, ein Stahlbad der Erneuerung." Das Leitmotiv der in ungeheuren Mengen erscheinenden Kriegsbelletristik ist: "Es muß ein Krieg kommen, damit Deutschland leben kann." Mus dieses ungeschminkte Eintreten für eine Rückkehr zu langst vergangenen Zeiten nicht jedem ehrlichen Intellektuellen, der die elementaren Vorstellungen von Kultur und Fortschritt in sich nicht unterdrückt hat, Abscheu einflößen? Die Intellektuellen müssen in diesem Peldzug gegen die Kultur swangslaufig eine ungeheure Gefahr für ihre eigene Gegenwart und Zukunft erblicken. Jedoch verstehen es die Faschisten nicht nur in gewissen Fallen auf die Rückständigkeit der breiten Massen, sondern in anderen Fallen auch auf ihre besten Gefühle und Traditionen zu spekulieren. Sie verstehen es auch, die schwachen Seiten der Intellektuellen-"Seele" aufklingen zu lassen. Außer durch antikapitalistische Demagogie besticht der Paschismus einen Teil der Intellektuellen durch die Aussicht darauf, daß er ihnen durch Vertreibung aller Antifaschisten Stellungen freimachen wird. Die "Theorie" der Paschisten von der Kulturmission der Deutschen in Europa und in der ganzen Welt erweckt nicht nur Hoffnungen auf Arbeit für alle im Falle der Eroberung neuer Gebiete, sondern schmeichelt auch dem von Paschismus angesteckten Teil der deutschen Intellektuellen, denn sie sehen die Kulturtrager vor allem in sich selbst. Die nationale Demagogie der Paschisten gegen. Versailles muß zwangsläufig unter den deutschen Intellektuellen populär sein, eben-

und die Losungen des Kampfes um deren Wiedermerstellung. Die Tatzache, daß die Kommunisten solche Momente, wie die Vergangenheit des Landes und seine historisch entstandenen Besonderheiten ignorierten, wevon Genosse Diestreff sprach, ersenwerte uns die Rückgewinnung der Intellektuellen von den Paschisten zweifellos in einem noch Röheren Maße als die Broberung der Arbeiter und Bauern.

so wie die Berufung auf die fruhere Macht Deutschlands

Das Anwachsen des Faschismus und besonders des jeutschen Faschismus rief auch schor vor, besonders aber nacr dem Machtantritt Hitlers, in fast allen Län-Jern eine antufaschistische Massenbewegung der Intellektuellen hervor.

Die Linksentwicklung der werktätigen Intellektuellen findet ihren Ausdruck erstens im Kampf gegen die Kapitalsoffensive auf das Lebensniveau der Intellektuellen (Bewegung der Staatsangestellten und der Lehrerschaft in Frankreich und anderen Ländern). In den letzten Jahren kam die Lehrerbewegung in zahlreichen



Maxim Gorki Zeichn.v. <u>Deni</u> 1921



KUKRYHIKSI:

Making Hitler look silly. Posters and Cartoons. London, Soviet War News. 1945



Jan Rot (Karikataren) Nederland. Amsterdam, Paraat, 1944/1945

Kinderturger. Demonstrationen. Petitionskamtagnen (Vereiniste Staaten, Groupe tapmier, Frankreior, 101ien) und Streiks (Polen, Spanien, Irland, Griechen-land, Chana, Kuba) sum Ausdruck, wotel sie iterall nicht auf wirtschaftlichen, sondern auch politischen Charakter trug.

Besonders klar kommt aber die Revolutionierung der intellektuellen Massen zum Ausdruck im Wachstum der antifaschistischen und antimilitaristischen Organisationen der Intellektuellen, in der Teilnaume dieser Organisationen an den revolutioniren Aktionen des Proletariats, in der Bewegung der Etellektuellen geren die Kulturreaktion, in ihrem Steigenden Interesse and thren washsender. Sympathien für die Sowjetunion, is. Aufschwung der revolutionaren Literatur und anderer linken Kunstgattungen, sowie im steigenden Interesse für den Marxismus.

Die nervorragent ten Momente der Annuerung der liteilextueller as an Proletariat sind die Teilnage | | |-'racatairear Masser von Intellektuellen an der lewethat A. terds -Flevel, am Kampf für die Verteit, war ten Gero rer Dissitroff und der miterer bereuen natie rend to be aparter Prisioner, as ten hang one han Simuta des lemosara Tallmar, Ar der Stifte dieser Pa-

wegung stanten die derverberdsten Vertreter der gegenwärtiger Weltl. teratur.

Zum Unionikungred der Semmitt teller (Semer 1934) waren manirence Vertreter un. Ditter len von Ampitalistischen Landern erschieher. Die er fondes wurde su-Schauplitz einer grozartigen Demonstration ich Syrpathien, die die besten Vertreter der Weltliter dur der Sowjetunion als dem Weltzentrum der fortgementtenen Kultur entgegenbringen. Der amerikanische Schallt. stellerkongreß im Frühjahr 1935 wurde zu einer nachtvollen Demonstration der Einheitsfront zwis mei, der. Kongres zur Verbrillag der kalter, der in dali ber in Paris stattfand, war die größte internationale Aktion der lutellektuellen nicht har gegen die kulturreaktion, sondern auch gegen Faschismus and Frier.

Zu antifa, shietis shen Demonstrati san ren ren auer die Musikspartualier in Straff im ind Reichentere i Juni 1935, die Sports; d' in. ide in der Tschechoslowake: im vorigen Jahre und andere Aktionen von Kulturorgani-

A P. LOWER.

Die Kommuniter unter titen uteral! den Kampf der Inteller reser on Office we des Kapitals, sie anterestation for any softly can Finderances and ateres in destagation is sould a prove to sultium we han, da eun her er er tir Jakrus er kritus attrice and many attrict or a gradual forterritar corpular for for in the first of the contraction of the contr incorr. with the line of the second of the second of for Prace for bar on . . . b) . 1 st . leas -, after sein kann, and be the realities of Some lifafien, in this to Dark their and attention ore ficustes brackte for the contract to Letu. H. van de Aeg (Einl.): ter tie is A. t. ter As aber is the second vijf Jaar Hakenkruis over Wiscond aft, for " whik the second at the constitution sein werden.

> Die Intellektuellen, die die alten tarerlienen Binstellungen verlieren, bedarfen voor sein er erer einheitlieben Weltanschauung, die innen eine Antwort auf



hatzumschlag u.
nnbd. (unten) von
ttier en zijn bende.
Titteke caricaturen
m den Engelschman
. en den Rus Boris
Tidov. Teksten verta: Tidov Karel van
. Berg. Utrecht, Ons
. Jage engel.
Ausg. engel.

ULTOAVE JOHS VAUG MEDELLAND



alle sie tewegenten Praten geler wurde. Darmis erklirt see the stell his laterance for the Marxiew L. per tensante trans coope heter Corerativer, Ramon remounder, correct come bores an Andre Gide (der brist words in his April-Kusser for Sentremain "Nouvelle Revie Francisce" in Jahre 1.6: vereffentlicht): "Die wutende und irroininge Uffensive des Kapitalismus, seren Jeugen wir neute sind, hat dur Polge, daß der Marxismus, es komme wie es woile, aur einzigen Stutze der Unterdrückten geworden ist." Pranzosische, bel-gische und andere Gelehrte, die die Sowjetunion bewellten, begannen, nachden sie die gewaltigen Port-Chritte Kennen gelernt hatten, die die Anwendung der Methode de. dialekt schen Materialismus auf dem Gebiet der (xakten Wissenschaften und der Naturwissenschaften cur Polge gehatt nat, diede Methodon sorgfaltig zu studieren. Winrend die faschistischen Dunkelminner in Deutschland

jeden, bei dem sie ein Bild von Marx oder Engels finien, ine Konzentrationslager schaffen, während in Japan der Marxismus unter der Flagge des Kampfes gegen "gefanrliche Gedanken" grausar verfolgt wird, diskutieren uberall in der Welt junge und alte Gelehrte, Schriftsteller, Ingenieure u.w. auf Konferenzen, in Universitaten und auf den Seiter der Seitschriften leidenschaftlich über das Protlen der Marxismus. Mit Jeden Tage überseugen die r. n. an Hand der großen Brimgrangen des Sowjet Landes inner nehr davon, daß der Socialismus Wirtschaftsblate and from Arbeit für alle bringt, das nur der Somialismic das große Kulturerbe der Vergandenmeit vor der faschietischen Barberei rettet und durch kritische Veranteitung und Bereichcrung dieses Erter cane neue Kaltur schifft, die ihrem inhalt mach scaralistisch and three Form mach national ist. Der gesundeste, ehrlichste ind fortwerchrittenste Teil der Intellektiellen gient seine be, ten Ideale auf ter Sowjeterde verwirklicht. Der Socialismus kennt weine Rerproduktion von Intellectie len, a degenteil, er tringt home Millionenkaper von intellektuellen hervor und sichert ihnen schöpferische Arbeit. In Worter groat whert der Pascris, as eine Interessengerelmenaft swichen "der Arte ter der Stirk und der Frant", in der Praxie aber antertraukt er die Arbeiter terricilos, swingt ole in Artestedienstlager und ist testrett, sie in Arbeitsviel und die Ingenieure und Pearten in Antreiter und Kettenhunde der Interessen der Ausbeuter zu verwandeln. Der Sozialismus im Sowjetlande, der das Kulturniveau der Massen immer hoher mebt, hebt durch untremmbare Verknüpfung der Theorie mit der Praxis den Gegensatz zwischen körperlicher and geistiger Arteit auf, er bringt die Gesundung und wirkliche Befreiung der geistigen wie der korperlichen Artest und das Aufblühen aller schopferischen Krafte, die in jedem Werktätigen schlummern. Die Wissenschaft steht völlig im Dienst der Werktätigen. Durch die Aufhebung des kapitalistischen Eigentums und

der Ausbeutung und durch Erhebung des sozialistischen Eigentums und der sozialistischen Organisation der Arbeit zur Grundlage des neuen Lebens wird der neue Mensch geschaffen. Die moralischen Normen dieses neuen Menschen entspringen nicht der Gegenüberstellung des Individuams und der Gesellschaft, sondern der Verbindung des personlichen und des kollektiven Interesses zu

Wir wollen jedoch nicht vergessen, Genossen, daß diese Wendung unter den Intellektuellen der kaptalistischen

einem untrennbaren Ganzen.

Lader, vor. cit. nor ent forth, var. tie. Fri ere t let. if 'at. E result to an e. Artest, vor all the first of E. tring of Artest and an extension of the definition of Artest and a state of the forther front des Volk.

From des volle.

And de de faite de la literation de la l

gen Einfluß auf die Arbeiter aus.

**A. die in Elle.

**Clien v. d.

**Clien v. d.

**A. die unter den Intellektuellen arbeiten,

**Wird diese Front als die am wenigsten wic.

**Let.

**Auch

**Auch

**Auch

**Auch

**Pren **

**Philos

**Philos

**Philos

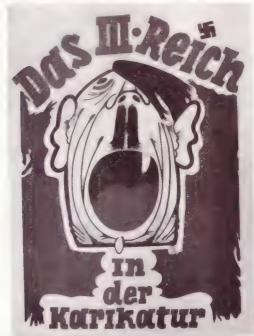
Man renam Weg,
rit schöpfer i Ar decken sich vol
t den aktuellen i som einellektuelle
Glied in der anti



Zeichn. D. Moor

III. REICH I TR KARIKATUR 1 + 11)

Das III. Reith in der Karlkatur. Mit einem Vorwort v. Heinrich Munn (Las Gesicht des Ir:tten Reiches). Mit harikaturen von rert, Frantisek Bialo, Bols, Cherr, beat tritts, brins Fack id. i. Beris Angelu-School, Brich Jadal, at I Hoffmeister, Jappy, Peter Nial d. i. Johannes Wüsten), Antonin Pelc, Ondrej Sek ra, Stiler, War (Wagner?).
hit ireisr. (encl., dt., franz.) Bildunterschriften.
Prag (Simplicus-Verlag) o. J. (1934) 50 Sa. Format 34.5 x 24.5cm.



Bert, dreifarb. Umachlagzeichnung

Kein kegime, soweit man immer zuruckdenken kann, hat Heinrich Mann: Das terraßen viele unglucklich gemacht wie das Dritte heich. Des deutschen Spießers manderhorn: so hat der verstorbene Meyrink er im voraus genannt. Der deutsche Spieder hat iber auch hundert Jahre daran gearbeitet. Nie war er anders gesonnen, als giftig, sobald jemand seinen Geist anstrengte um der Wahrheit willen, nicht

i micht des Dritten .. thes (Auszug aus tom Vorwort C. 3/4)



Peter Nikl (d. i. Johannes Austen): Puror teutonicus

aber um zu beweisen, daß die Welt erschaffen sei, um des deutschen Turners und Saufers willen. Die nationalen Professoren, lie den großten Dichter ihrer Zeit, Heinrich Heine, aus dem Lande hetzten, hießen kuhs und Fries. So und ahnlich sind sie auch jetzt wieder benannt und beschaffen, und die ganzen hundert Jahre hat unter dem zivillsierten Deckhlatt dieser Gestank von einer Menachenart zusammengeknullt gewartet. (...) alles zusammen: die ersonnenen Greuel, die zu lange Wartezeit im geknullten Zustand, das aufgehaufte Gift, die vervielfachte Gier – ergibt das Dritte Reich und sein Gesicht. (...)

Wovon lebt es und erhalt sich? Von der Organisierung der Zusammenbruche. Soviel brach noch niemals irgendwo zusammen in so kurzer Zeit: Wirtschaft, Währung, ganze Klassen, die Lebenshaltung, das Denken, die Gesinnung und Gesitung. Das alles aber konnte nur nachgeben, weil eins schon vorher morsch war: Die Charaktere. Die Währung und die Gesittung bekommen ihren
Halt durch die Charaktere. Nun waren diese unsicher

geworden langst vorher, und das versetzte das Dritte keich in den Vorteil. Es konnte asgen: charskterlos waret ihr sowieso, und ob ihr das im Konzentrationslager, Ubungslager, Arbeitslager seid, ihr liegt noch übersäll gut genug, nach dem was ihr wert seid. Strammgestanden! Mir nivellieren auch nach unten, dann habt ihr eueren Sozialismus, Eusfachritt, Marsch, Marsch. Statt der Wohlfahrt kriegt ihr den Heroismus und das gefährliche Leben. (...)

Das Gesicht des Dritten keiches ist hingeworfen in zwei Zugen: Feigheit mit Energie. So ist es heraufgekommen, ohne Kampf, durch Verrat. So besteht es, treulos lugenhaft, ohne einen Anflug von Echtheit, sber versteift in den fanatischen Entschluß, sich selbst zu erhalten. Lieber soll außersten Falles die Welt am



Erich Godal: Gerhart Hauptmann, "Ich kenne keine Farteien, Ich kenne nur Geldgeber ..."

"deutschen Menuchen" zugrande geber, was die allerdings unterlassen wird trotz der produngelegten frepaganda des britten Heignes, biene will erreicher, daß die Welt aus refnei Furcht vor des britten Reich in ihren Untergang rennt. Die Herren des Dritten Reiches kennen die Welt n.cht. Ihr eleene Schen verlief zwischen Zucht-, Irren- und Kaffehüusern. Sie wissen, wie san Bestenhausen ausst, Waffes erschwindelt und morsche Charaktere zus Fall bringt. Eins



Antonin <u>Felc</u>: Arbeitsbeschaffung. "Allein durch unsere Reden beschaftigen wir Bunderttausende von Händen ..."



Fuck (d. i. Boris <u>Angelsachev</u>): S. A. Volkabegeisterung



Bols: Volksgemeinschaft. "Ich soll Sie aus purem Idealismus einstellen - und Sie kommen mir mit der materiellen Frage nach Tariflohn?"



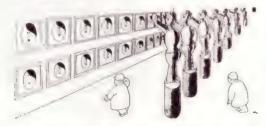
Stadler: Die Ausen von Zion



Erich Godal: Anfang vom Ende. Auf 1em Pelde ier Ehre gefallen.



Emil Fritta: "Jas Volk ist enilich wieder glucklich!"



Adolf Hoffmeister: Destschland - das kunstverstandigste Land for Wolt.

ist ihnen unbekannt: das Ende mit Schrecken, das die großsprecherischen aber verfaulten liktsturen nehmen. Bei eintretenden Wirren könnten beunruhisende Gruchen ungen eintreten. "Deutsche kennenen" sterilisiert, Volkagenossen devalviert und die Jungmannsenstt als Scrips festgefroren. Vom Zerstirten und Inwiederbringlichen bleibt manches zu bedauern. Das frihere Gebell auf ien Etragen Berlins hieß "B. Z.", was wohlklingender und auch erziebiger war als "Heil Hitler" Vor Jahren holte ein Berliner Thoaterunternenmer namens Klein sich Malchen von der Straße, gab jeder 75 Ffennig und biliete aus ihnen eine scheinbar edle, vorteilnaft oeleuchtete Volkagemeinschaft in hevsen, gegen die kein Tempelhofer Feld aufkomst.



Unbekannt (mglw. Godal): "Volker, hort die Signale!"



Ondrej <u>Tekora:</u> Leutschland - iss tierlesbeniste hand der Welt. "Warum wird denn der abgeführt?" Der het selnen rapasse beste marken kein Ausser perseben,"



Bert: Dus Einkopfgericht. "Die aache ist ein Gericht, das kalt genossen werden muß." (Goebbels in seinem Buch "Vom Kaiserhof zur Reichskanzlei")

KARL SCHWESIG

Geb. 19.6.1898 Gelsenkirchen, gest. 19.6.1955 Düsseldorf. Vater Bergmann. Im zweiten Lebensjahr infolge schlechter Ernehrung "englische Krankheit" und Ruckgratsverkrummung. 1917 Bewerbung und Aufnahme an der Königl .- Preußischen Kunstakadesie Dusseldorf. Stipendium. "Sein eigensinniges Temperament straubte sich gegen die konventionelle, spießburgerliche Kunsterziehung der Düsseldorfer akademie" (Hannelore Schwesig), die er 1919 wieder verließ. Mitbegründer der Gruppe "Das junge kheinland". Wahrend der revolutionaren Kampfe in Düsseldorf 1919 "bekam der junge Maler auf der Straße ein Plugblatt mit Text von Karl Liebknecht in die Hand gedruckt. Dieses an sich kleine Ereignis war fur ihn, wie er selbst erzählte, der Wendepunkt in seinem Leben" (Hannelore Schwesig). Er arteitete u. a. für die Zeitschriften "Die Peitsche" und "Freiheit". Mitglied der akBaD-kheimland. 1935 verhattet, weil er in seines atelier verfolgte Kommunisten und Sozialisten verbarg. Nach 1 1/2 jahriger Haft nach antwerpen, wo seine Zeiennungsfolge "Schlegelkeller" entstand. Dazu durch Vergitt ung von Egon Erwan Kisch Vorsort von Heinrich Mann (s. auszug u.). Der Zyklus von 50 Zeichnurgen wurde 1936 auf den "Ersten Europ ischen annectie-Kongres" im Brusseler rasais d'Ermont und auf der Amsterdamer "Olympiade der Diktatur" ausgestellt. 1937 veranstaltete das Loskauer Luseum für Westliche Kunst eine ausstellung der arteiten, ober das Echo dieser Arbeiten in der Sowjetunion eibt der folgende bisher unveröffentlich 'e Briefwechsel Auskunft. Schwesig sandte gleichze, tig eine Reproduktion des Zyklus' in die Vereinigten Staaten von amerika. Sie befindet sich neute im Nichlaß des Künstlera, wanrend die Originalzeichnungen ir koskau verschollen sind. Wahrend des spanischen durgerkriegs entstanden Flakate fur die "Secours aux enfants espagnols". Deportation in die Konzentrationslager der Vichy-Regierung Gurs, St. Cyprien, Not und Nexon. 1943 Einlieferung in das Dusseldorfer Gefängnis "Ulmer Höh" durch die Gestapo. Plucht, erneute Verhaftung und Auspeitschung im Gefangnis von Bernkastel. Nach 1945 Arbeiten für die antifaschistische Fresse. 1955 Gedachtnisausstellung Kunsthalle Düsseldorf.

Red. DOKUMENTATIONEN

Heinrich Mann: Vorwort (Auszug)

Die Zeichnungen von Karl Schwesig zeigen, wieviel zur Kappe "Schlegelkeller"ein Volk leiden kann. Der Zeichner beginrt bei seinen eigenen qualen; er hat davon genug erlebt, umsie auf seine Leidensgenospen, die anderen Deutschen zu übertragen und ihr Schicksul zu verstehen. Er sieht ihnen zu als einer, der ganz zu ihnen gehört: erst die leider machen wirklich zum Genossen dieses Volkes. Hier hat er einen, dem der ausdruck gegeben ist. Der beste Teil des Hitlerreiches wird ir diesen Bildern weiterleben. Der beste, ehrlichste Teil des Hitlerreiches vollzieht sich unter der Erde. Obenauf sind Lüge, Schwindel, Korruption, der erbaraliche Betrug an der Welt und an den Deutschen. Oben ist alles faul. Echt und wahr wird es unten, in den Folterkellern. Da gibt sich das hitlerreich wie es ist, unverblunt, frisch von der Leber weg, wie ihm der Schnabel gewachsen ist und die Natur es geschaffen hat. In den Folterkellern ist das Hitlerreich unter sich, hat auf Zuschauer keire Rückbicht zu nehmen, braucht die weltanschaullicher Ausreden nicht mehr und muß keinem Volksgenossen etwas vormschen.

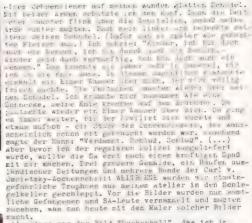
Karl Schwesig: Bericht .us dem Schlegelkel.er (Auszug)



Erst gegen Kitternacht wurde ich in den kleinen Raum gerufen. Drei Sa-Leute sprangen auf und bekamen aufgeregte weiße Gesichter, während sie die fettigen Peitschen von der Wand nahmen. Man verlangte von mir, ich solle Leute nennen, die auch Arbeiterdeputierten geholfen hatten. Ich wußte niemanden. Winter hielt mir nun eine Pistole vor, er knackte mit dem Schloß, um endlich an mir vorbei in die Wand zu schiessen. Er packte mich an die Kehle, stieß meinen Kopf an die Mauer und hielt die Pistole an meine Schlafe. Er boxte mich oft ins Gesicht, daß ich wie ein Ball über die Erde rollte. Sturmbannfuhrer Roloffs war dabei und fragte mich dauernd Sachen, die ich nicht wußte. Jetzt befahl er den SA-Leuten, mich auf einen Stuhl zu legen. Mein Kopf wurde durch die Stuhllehne gesteckt, und einer klemmte meinen Kopf zwischen seine Knie. Jan schlug mich nun vom Nacken bis zur Ferse. Ich schrie absichtlich nicht. Deswegen drehte man die leitschen um und schlug mit den dicken Enden und sagte: "Was du Schwein, du schreist noch nicht?" Jetzt schrie ich, so laut ich konnte. Vor Schmerz rig ich mich los. Wieder auf den Stuhl. Nochmals riß ich mich los. Nun klemmte der SA-Mann meinen Hals yanz eng zwischen seine Knie; ich konnte nicht mehr los. Vor Schmerz machte ich verrückte Bewegungen und ris den Stuhl mitsamt den Feinigern zur Erde. Die Cache ging aber weiter, bis die Peiniger außer Atem waren. Veire Hande, mit dener ich mich schutzte, warer unformir, blutig, wie ohne Knochen. (...) abends kam der Kriminalsekretar Brosig in den Keller and fragte mich vact Namen, die ich nicht kannte. ach dieser arbeit kas lann das Plasier. Standartenfuhrer Lohbeck ließ mir nun mit einer alten verrosteten Schere das Haar abschneiden, daß die Kopfhaut blutete. In die Haarstoppeln wurde mit hasierapparat ein Hakenkreuz einrasiert, ohne Seife, daß Teile der daut abgingen. Alle Führer saßen um mich herum, machter Spottbemerkungen und freuten sich sehr. Nach einigen Stunden, um Witternacht, rief man mich wieder und zeigte mir den blutig gepeitschten hucken eires Gefangenen, den ich vorher hatte schreien gehert. Fin Sa-Fuhrer in Zivil sagte: "Sieh' dir dus genau an, du Schweinhund. Dem haben wir ein schönes Hakenkreuz auf den Rucken gekloppt. Sieh' dir das gerau an, damit du spater mal ein schönes Greuelmarchen malen kannst. - Aber jetzt kommst du dran. Ihr Intellektuellen seid ja viel schlimmer, als die Arbeiter." Diese armen Kannitalen wußten nicht, welchen Befehl

Diese armen Kannitalen wußter nicht, welchen Befehl
geb mir Kraft und Ausdauer und eine klare Entschlossenheit. So klar und stark, daß ich angst hatte, sie
wurden es bemerken. Mit aller Sewalt zeigte ich einen
kinftlemen und angstlichen, entmutigten ausdruck. Ich
hatte angst, ich inner ihr Befehl leid tun könnte.
Tieser Befehl rat ich alles blend und alle Hinderniese hir zur Freikeit überwinden lassen.
ich nichtig etzt it zwei Feitschen, der Ziviligt mit





resent.
Alteroings war das Fill "Laskenball", das ich im
Fruhgabr 1952 gemelt hatte, eine aufschlußreiche Symtelsk in Pour auf die zukünftige Entwicklung ser
Amzigelitik Eine Solrée, mit Schacht, der nun heienstankprasilert eworder aur und Schaeling, der jetzigirottig urlicher Kraft, nett under Typen von iresreleuten, die op der Eitlere Eundlanger wurden, vormitt leis Tikt is Abendeleigern, die Bumen trugen bissiehen.

is the far jeter term. I er genett malte in heller versur deten vor gelennendeten Witselmennen, bit geden Serleg i har far ten und neltiger fahlten, hellem mach ser nerskulinde malter (parr mackmeert) sor der "Jetreidenaus" serne France mot wir.

(aus iem scrriftl. Nachlas)

BRIEPE AN SCHAESIG 1936 - 1940 zur Zeichnurgefolge Schlegelkeller Schweis ir einem Text me iem Jahre 1945: Dere Vermittleng der Sechriftstellerin hubiner wurden in der Sowjet-Zeitschriftstellerin hubiner wurvon M. Gorki, im Okt ternett 1956 17 me; roduktionen nach diesen drawnen (der Zeitschmerfelge) abgehildet mit einer kurren Pictruptie u.er m.ch. Fran hubiner robrieb mir, daß mir die Haltte des Honorare zustehe, das ien spiter, wenn ich mal in ter SJ weile, emgfangen könne. Der dammilge Vized ocktor les "Kiseums für moderne wenkeuropäische Kunat" in Yookau, mit Nimen Schaffner, wollte von diesen Gravuren eine Kunstmappe im Staatsverlag nerausbringen. Ich schickte die 52 Gravuren zu ihm. Am 26. Dezember 1936 kamen sie im Museum an. Schaffner holte 2 Gutachten erster Sowjetkunstler ein. Schaffner forderte von mir eine Vollmacht und Honorar-Vertrag. Er empfahl mir, nach Brüssel zur Sowiet-Botschaft zu genen wegen Einreise-Erlaubnis für die SU. Inzwischen war es aber 1939 geworden und die Gefahr des Jeutschen Überfalls auf Folen, Sept. 135) verhinderte die Einreise. (...) Im Winter 1940 wandte ich mich noch einmal vom KZ Gurs aus an den Sowjet-Botschifter Bogomolow in Vichy wegen Zuerkennung der Sowjet-Staatsburgerschaft. Im Februar 1941 bekam ich auch einen Pragebogen zugeschickt und muste einen Lebenslauf und 9 Pas-Fotos einschicken. Die französischen Behorien verschleppten die angelegenheit bis zur Hitlerinvasion. Der Vizedirektor Schaffner ist 1942 verstorben und hat die 52 Gravuren nebst den 2 Gutachten der Sowjetkunstler im Buro der Komintern abregeben, da kein Sowiet-Maneum mehr die 52 Gravuren aufbewahren wollte, bei Ausbruch des Krieges im Juni 1941.

R. A. Willmer

Jalta, den 18.X.36 Wein lieter Karl! Du wirst wahrscheinlich schon mit Schmerzen auf ein Lebenszeichen von mir warten. Wir sind jetzt von einem fast zweimonatlichen Aufenthalt in Moskau zuruckgekenrt. In M. haben wir uns an den verschiedensten Stellen bemuht. Deine Sacnen unterzubringen. Die Sache steht eigentlich nicht schlecht. So erklarte mir ier Direktor des Moskauer Museums für westeuropaische Kunst, daß er Deine Bilder in 2 Exemplaren ankaufen wolle. Möglicherweise wird er iafür Viluta zanlen, aber genau laßt sich das noch nicht sagen. Du mußt selbst mit inm in Verbindung treten. (...) Dunn bestent noch lie Aussicht, daß die fraglichen Bilder entweder vom Stautsverlag oder vom Verlag der R. H. in etwa 10 000 Exemplaren als Map-penwerk nerausgebracht werlen. Das alles wird zeine Kasine mit Dir schriftlich regeln. Auch unsere Preundin Frida R. wird Dir in dieser Sache sehr behalflich sein konnen. Am besten ware es naturlich, wenn Du selbst hierher kamst.

Prida Rubiner

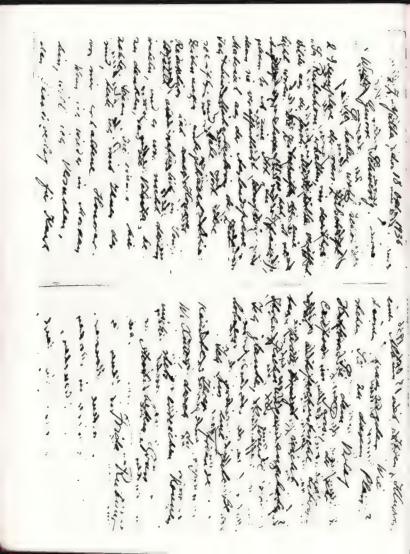
Werter Genosse Schwesig! Sie haben wohl 2 Exemplare der ram. Zeitschrift "Sa Rubenhom" erhalten, in der inre Bilter aus der fisch. Marterhölle veröffentlicht waren. Die Zeitschrift, die eine Auflage von etwa 125 JOD hat, ist sehr pelesen. Es ist eine Art "Lu" (franz.), tenn sie veröffentlicht haupts. Material Aus ter "selanlapresse. Ich bin Mitarbeiterin der Zeitschrift und habe tort ihre Zeichnungen untergebracht. Die Reisktion hat auch Honorar bezahlt, aber natzrlien in Sowjetribeln, und es war nicht daran zu denken, daß sie Valuta bezähle. Nem Sie einsal hier eind, teile ich mit Ihnen das von hier erhaltene nonrer. Nenn ich wieder in Monkau bin, will ich versuchen, im Staatuverlag für Kunst ein Albam mit Ihren illustrationen herauszugeben. Mie stehen Sie zu dieger nehr viel antifaschistische Literatur herausgeringt nicht Iner Zeichnungen ungeboten? Ich glaube,

z. Z. Jalta, d. 18. Okt. 1936

es warde sich lonnen. (...)

3a Rysenian

5 aura6ps 1936 r., Jb 28 (182)



Den 30. Dezember 1936.

Lieber Kamerad Schweeig,

Wir haben im Museum der neuen westlichen Eunst Abbildungen Ihrer antifaschistischen Zeichnungen geschen: dokumentarisch wichtige Arbeiten. Wir wären Ihnen dankbar, wenn Sie diese Reproduktionen uns ebenfalls zukommen lassen könnten. Wir werden sie im antifaschistischen Kampf sicher auswerten.

Auch würden wir uns freuen, mit Ihnen ständige Verbindung aufrecht zu erhalten. Wir eind die Auslandssektion der Moskauer Vereinügung der Sowjetkünstler.

Es würde uns freuen, bald etwas von Ihnen zu hören.

Wit kameradschaftlichen Grüssen

Auslandssektion von MOSSCh

Willumo

Unsere Adresse:

Moskau Jermolajewski per. 17 MOSSCh, Auslandssektion Kunstkomitee der Sowjet- Moskau 2. Nov. 1936 union, E. Schaffner

Werter Genosse. Im Besitze Ihres Schreibens vom 27. Oktober 36 an die Genossin Lotte Pulewka kann ich Ihnen mitteilen, daß das Museum der modernen westeuropäischen Kunst sehr geneigt ist. Ihre Originalzeichnungen zu erwerben. Wir haben dieselben gesehen in den Photos, die uns Dr. Willmer gezeigt hat. Wir bitten Sie nun, uns den Preis zu nennen, einmal pauschal für das ganze Werk, sodann nach einzelnen Blättern. Mir scheint aus verschiedenen Gründen aber nur ein ankauf sämtlicher Originale in Frage zu kommen Wir werden hier vor dem Kunstkomitee der Sowietunion die Frage stellen, wie Ihnen die Kaufsumme in auslandischer Valuta überwiesen werden kann. Bitte erkundigen Sie sich dort, ob in antwerpen ein Sowjetkonsul funktioniert. Wenn ja, beraten Sie sich mit ihm über dieses Problem. Eine Einreise hierher ware wohl nur im Rahmen der Ihnen wohl bekannten Intourist -Organisation su bewerkstelligen. (...) Mit vorzüglicher Hochachtung, Schaffner, stellvertr. Direktor

A. Durus, Auslandssektion von MOSSCh

(Moskau), den 30. Dezember 1936 Lieber Kamerad Schwesig, wir haben im Museum der neuen westlichen Kunst abbildungen Ihrer antifaschistischen Zeichnungen gesehen: dokumentarisch wichtige Arbeiten. Bir wären Innen dankbar, wenn Sie diese Reproduktionen uns ebenfalls zukommen lassen könnten. Wir werden sie im antifaschistischen Kampf sicher auswerten. Auch würden wir uns freuen, mit Ihnen standige Verbindung aufrecht zu erhalten. Wir sind die auslandssektion der Moskauer Vereinigung der Sowjetkunstler. Es wirde uns freuen, bald etwas von Ihnen zu hören. Mit kameradschaftlichen Grüßen, Auslandssektion von MOSSCh, A. Durus

Wolfgang Langhoff

Zürich, den 10. Febr. 37 Lieber Karl, entschuldige, daß ich Dir erst heute antworte, aber ich habe sehr viel zu arbeiten. Selbstverstandlich bin ich gerne bereit, ein Vorwort für Deine Kunstmappe zu schreiben. auf beigefügten Bogen schicke ich Dir auch die gewunschte Bereitwilligkeitserklarung für den Verlag. Leider kann ich Dir heute nicht mehr schreiben, ich bin in Eile. Mit herzlichem Gruß. Dein Wolfgang.

MB. Die adresse von Heinrich Mann weiß ich leider auch nicht, schreib einfach an den Verlag mit eingeschlos-senem Couvert.

(Anlage) Zürich, den 10. Febr. 1937 Wie ich höre, will mein Preund Karl Schwesig eine Kunstmappe seiner erschütternden Zeichnungen aus den deutschen faschistischen Folterhöllen herausbringen. Während ich noch im Gefangnis war, habe ich von anderen Gefangenen über Schwesigs Schicksal Nachricht bekommen und habe ihn dann auch in meinem Buch "Die hoorsoldaten" erwähnt. Ich bin gern bereit, ihm zu dieser Mappe ein Vorwort zu schreiben, obwohl ich überzeugt bin, daß die Zeichnungen durch ihre kraftvolle Realistik und hohe qualität die Aufmerksamkeit breitester Kreise auch ohne ein solches Vorwort erregen werden. Wolfgang Langhoff.

R. A. Willmer

Huns Howike der Law je funian. BOLEGONOBERR MONTES AND PROPERTY AND PROPERTY HERE STATES AND PROPERTY 11/11 193 k ... Waster Jewise him Moran, J. Roberton, 24 Les Beerte Mires Lobreitens son 27/ 36 anda feriore softe Porlanda Hair ich Hara mitterten, das das deusein den diruen vestimoparochen diniet che genciet ist, the win haden delselben gewhen in den Protes die une Site, luce grande fur das gange west, sodaine rock eni zelien Blatown her soleint ans versalis danen Grunden aber uns eni ankant somethicker Originale in trage go Komuse. Kamites, der Luige tunian die Frage steller, wie Three die Kant simune in an Roundinghes Vacita

ich Dich solange ohne Antwort ließ. Aber weißt Du. das Sowjetleben nimmt einen so sehr in Anspruch, daß wir vollauf mit unseren eigenen Angelegenheiten beschäftigt sind. Das wird der Aussenstehende natürlich niemals richtig begreifen können, besonders der in kapi-talistischen Ländern Lebende. Wir leben hier wirklich wie auf einem anderen Planeten. Aber nun zu Deiner Sache. Es hat jetzt, eigentlich schon seit einem halben Jahr, keinen Zweck, wegen Deiner Bilder an Lotte P. zu schreiben. Leider habe ich das auch erst jetzt erfahren. So viel ich weiß, sind jetzt in der dortigen Leitung der Kunstangelegenheiten ganz neue Leute. Auch hast Du die Leute sicherlich chockiert mit Deinen auch für hiesige Verhältnisse viel zu hohen Honorarforderungen. Ich habe aber jetzt Deinetwegen andere Schritte unternommen, wenngleich das von J. aus immer recht schwierig ist. Ich habe das ganze Material (Brief von Heinrich Mann, Bildunterschriften usw.) an meine Freundin Frida Rubiner geschickt, die bei ihren ausgedehnten Verbindungen sicherlich, wenn überhaupt, etwas erreichen kann. Du mußt allerdings zur Kenntnis nehmen, daß der deutsche Paschismus sich in den letzten Monaten noch ganz anders entlarvt hat. als durch die gelegentlichen Enthüllungen von zufällig Geflüchteten aus den fasch. Marterkammern. Ich meine die Greueltaten, die der deutsche Faschismus spez. in Spanien begeht. Ich glaube, der "Goya" muß noch gefunden werden, der diese unerhörten Geschehnisse su künstlerischer Gestaltung bringt. Portsetzung den 6. August ... Daß Du an Nierensteinen leidest, hat uns sehr bekümmert. (...) Hast Du etwas von Dr. Levi, Düsseld., gehört? Hier gehen Gerüchte um, er sei nach Amerika emigriert. Hast Du noch etwas von Langhoff gehört? Was gibt es Neues von Düsseldorf zu berichten? Was macht Barz? Aus der finsteren Nacht über Deutschland erfahren wir hier nur selten etwas, sodaß wir für jede Mitteilung dankbar sind. Uns geht see hier mach wie vor gut. Ich bin vor einigen Monaten zum Konsultanten für das Röntgenwesen der Südkliste der Krim ernannt worden. (...) Das kulturelle Leben ist hier in J. als Zentrum des Kurortlebens außerordentlich vielseitig und interessant. Wir haben hier ein ständiges Symphonisorchester mit ganz hervorragenden Kraften unter der Leitung eines Professors. Ausgezeichnete Theateraufführungen und Kunstausstellungen. Augenblicklich ist hier eine große Ausstellung von Gemälden, Radierungen usw. von ersten Moskauer Malern. Die moderne russ, oder vielmehr sowietische Malerei geht allerdings ganz andere Wege als in Westeuropa. Für die Künstler wird hier sehr viel getan. Das ganze Land ehrt und schätzt sie. (...)

E. Schaffner

Moskau, 27. Juni 1939
Herrn Karl Schwesig, Antwerpen, auf Ihre zwei sehr
berechtigten anfragen an das Museum f. w. K. nach dem
Verbleib Ihrer Zeichnungen kann ich Ihnen kurz folgendes mitteilens die Erledigung der angelegenheit in
dem Ihnen erwünschten Sinne wurde leider sehr lange
dürch Elemente, die unserer Sache feindlich waren,
hintangehalten. Diese Hemminisse sind nun beseitigt,
und die Bilder sind heute in Verwahrung einer absolut
zuverlässigen und entscheidenden Instanz, von der Sie
in allernachster Zeit ohne Zweifel eine antwort er-

halten werden, die Sie in jeder Hinsicht befriedigen wird. Welteres heute Ihnen mitzuteilen habe ich keinen Auftrag. Nur noch soviel: die Verzögerung ist nicht durch die Schuld der Gen. P., und auch nicht durch meine, eingetreten. Gen. P. ist gerade in Urlaub gefahren und läßt Sie grüßen. Mit Hochachtung, Ihr, E. Schaffner

E. Schaffner

Moskau, 15. Juli 1939 Werter Genosse Schwesig, In der Annahme, daß Sie im Besitze meines ersten Briefes, den ich vor kurzem an Sie richtete, sind, kann ich Ihnen heute folgendes Mitteilen: Im Hinblick auf die revolutionare Wichtigkeit der ganzen Angelegenheit werden Ihre Zeichnungen hier dem autoritativsten Gutachten in künstlerischformeller und in politischer Beziehung unterworfen. Es wird Sie freuen zu hören, daß schon eine der anerkanntesten künstlerisch-revolutionaren Persönlichkeiten - selbst Graphiker - ein glänzendes Urteil abgegeben hat. Allerdings mit gewissen Einschränkungen in Bezug auf einige formal schwächere Blätter. Da ich in nachster Zeit vor einem größeren Forum derjenigen sehr autoritativen Organisation, in deren Auftrag ich dies schreibe in Ihrem Namen den Erwerb Ihrer Zeichnungen befürworten soll, so bitte ich Sie, mich dazu so rasch wie möglich brieflich zu ermächtigen. Natürlich eingeschrieben. Gleichzeitig teilen Sie mir bitte eingehender mit, wie Sie sich die Abtretung Ihrer Autorrechte denken. Möglich eind zwei Varianten: Entweder einfacher und glatter Verkauf gegen eine bestimmte Summe, oder aber Überlassung der Autorrechte, d. h. des Publikationsrechtes (in Form eines Albums z. B.) in mehreren Sprachen mit entsprechendem polit. Begleittext, naturlich auf Grund eines Vertrage. Ein solcher Vertrag würde dann offenbar mit Ihnen dort durch einen bevollmachtigten Vertreter geschlossen werden. Dabei kann ich Ihnen versichern, daß die politische Autorität derjenigen Organisation, die eich heute für Ihre Zeichnungen interessiert, und auch derjenigen Persönlichkeit, die offenbar den Begleittext schreiben wird, in jeder Hinsicht international unvergleichlich weit höheres Gewicht haben, als diejenige (der) Persönlichkeit, die Sie in Ihrem Schreiben an das Museum westeur. Kunst genannt haben. Ich bitte Sie gleichzeitig mir so rasch wie möglich eine ausfuhrliche Autobiographie mit genauen Angaben und knapper klarer Schilderung Ihrer Einstellung zur Ideologie der verschiedenen Parteien und Ihres praktischen Verhältnisses zu denselben usw. einzusenden. Ich bitte Sie diese im Interesse eines raschen Fortschreitens und Abschlusses der Verhandlungen unerläßliche Voraussetzung als politische Notwendigkeit zu begreifen und möglichst rasch und gewissenhaft zu erfüllen. Erwünscht ist die Angabe politischer unbezweifelbarer Referenzen. Ich bitte Sie mit dem huseum, aus Gründen. die ich im ersten Brief andeutete, weiter nicht zu korrespondieren. Vermutlich wird sich im Verlauf unserer weiteren Verhandlungen die Notwendigkeit Ihrer Herreise aus verschiedenen Gründen herausstellen. Doch darüber später. (...) E. Schaffner

E. Schaffner

Moskau, 29. Juli 1939 Werter Herr Schwesig, Leider ist es mir nicht möglich Ihrem Wunsche nach näheren Angaben über die betr. Organisation und Personlichkeit zu entsprechen.

UPTON SINCLAIR

STATION A, PASADEMA CALIFORNIA

April 12, 1939

Mr. Karl Schwesig, St. Martenstreat, 2, Antwerp, Belgium.

Dear Mr. Schwesig:

and also the handsome volume which you sent me. I am sending it to my publisher in New York, and asking his advice. I will let you hear from me as soon as I have anything to report.

Sincerely,

UPTON SINCLAIR

STATION A, PASADENA

Becember 26, 1939

Mr. A. Bezdesky, 300 West 107th St., New York Gity.

Dear Mr. Bezdesky:

manuscript of mr. Carl Schwesig. It was impracticable for me to handle it from 'allfornia, and I turned it over to an old friend of mine, helen Black, 723 Seventh Ave, New York. I am sending her a copy of tris letter and will ask her to let you know what she has been able to do about the manuscript.

Sincerely,

Upton Sinclair

Und zwar aus Gründen, die unbedingt weit mehr in Ihrem direkt lebenswichtigen Interesse liegen, als etwa im Interesse von irgendwen sonst. Sie können in jeder Hinsicht beruhigt sein: in keinem Lande der Welt sind so wie in der Sowjetunion die Rechte des Autors so geschützt. Damit Sie wissen, mit wem Sie es zu tun haben in meiner Person teile ich Ihnen zur Information mit, daß ich einer der Gründer der schweizerischen Kommunist. Partei bin, aber seit vielen Jahren in der Sowjetunion tätig bin. (...) Nach allen Erfahrungen der letzten Jahre in Besug auf bestialische Racheakte an Andersdenkenden wird es Ihnen klar sein, daß Ihr ganz eigentlichstes Interesse es sehr ratlich erscheinen läßt, daß Sie im Augenblick der Veröffentlichung Ihrer Zeichnungen in absoluter Sicherheit seien. (...) Voraussetzung - und zwar bedingungslose Voraussetzung - zur Erteilung des Einreisevisums ist aber Ihre ausführliche Autobiographie, deren Angaben selbstverständlich nachgeprüft werden. soweit dies möglich ist. Dies werden Sie ja ohne jeden Zweifel begreifen im Hinblick auf die augenblickliche internationale Lage und auf die durch die grossen Prozesse (Sinowjew, Bucharin u. Konsorten) aufgedeckte Tätigkeit sowjetfeindlicher Agenturen im Sowjetlande. Dies ist ein öffentliches Weltgeheimnis. (...)

Upton Sinclair

Pasadena, California, April 12, 1939
Dear Mr. Schwesig: I have your very interesting letter
and also the handsome volume which you sent me. I am
sending it to my publisher in New York, and asking
his advice. I will let you hear from me as soon as I
have anything to report. Sincerely Upton Sinclair

Upton Sinclair

Pasadena, California, December 26, 1939
Dear Mr. Bezdesky: I have your letter regarding the manuscript of Mr. Carl Schwesig. It was impracticable for me to handle it from California, and I turned it over to an old friend of mine, Helen Black, 723 Seventh Ave, New York. I am sending her a copy of this letter and will ask her to let you know what she has been able to do about the manuscript. Sincerely, Upton Sinclair

Upton Sinclair

Pasadena, California, July 31, 1940
Dear Mr. Bezdesky: The enclosed letter explains itself and I send it to you in the hope that you will be able to assist Mr. Schwesig, and perhaps get him to the United States. I am unable to undertake the matter myself, because I am making my contribution in the form of a long novel, and I feel it is my duty to give it all my time and attention. Sincerely, Upton Sinclair

Upton Sinclair

Pasadena, California, September 20, 1940
Dear Mr. Bezdesky: I enclose another letter from Mr.
Schwesig. I receive no many of these tragic letters
that it is impossible for me to take the matter up.
I do not even know whether letters into France are
being delivered any more. Perhaps you are not so
burdened as I am, and trying to give all your time
to writing a novel about Europe, as I am. I have the
belief that I can accomplish more by sticking to that
job. Sincerely, Upton Sinclair

ANZEIGE -

Angebot des Anschrift: Arbeiterkulturverlag, 4300 Essen 1, Gemarkenstr. 30 Arbeiterkulturverlags

REIHE KULTURKAMPF

Reinhard Merker/Frank Rainer Scheck EMANZIPATION UND REVOLUTION Kritik an Duhm

56 Seiten, DIN-A-5, DM 2,80 3., ERWEITERTE AUFLAGE

Dieter Duhm, Autor von "Angst im Kapitalismus" und "Warenstruktur und zeratörte Zwischennensendischkeit", gill als einer der führenden Vertreter emanstpatorischer Konzepte mit marzistischem Anspruch, Reinhard Merker und Frank Rainer Scheck versuchen Duhms Lehre vom kranken Kapitalismus, der nur durch die Praxis der Emanstpation revolutioniert werden könne, bis zu uhren Kleisbürgerlichen Wurseln zurdekzuwerlogen ung gehen dabei besonders auf die Bereiche Manipulationstheorie, Entfremdungstheorie, Triebthorie und Spontaneismus ein, Ihre Kritig til dabet nicht Duhms als Einzelperson, osondern stellt im grundsstätlicher Weise den kommunistischen Standpunkt zur Fragt der Verblät, nisses von persönlicher Emanzipation und sozialer Revolution heraus. Die dritte, Anfang Juli 1971 erscheinende Auflage des vorbörgehend vergriffensn Tittels beröksichtigt auch Duhms letzte Buch, "Der Mensch ist anfere in

Frank Rainer Scheck STANISLAW LEM, EIN MODERNER REVISIONIST Auseinandereetzung

64 Seiten, DIN-A-5, DM 2, 80

Eine ideologisch politische Ausetnandervetzung mit dem bekannten polinischen Schriftsteller Lem ("Eden", "Spolaria", "Robotermärchen", "Summa Technologiae") über Dialektik und Logik, bürgerliche Futurologie, sozialistischen Internationalismus und Antiimperialismus angesichts der Atomkriegsgefahr sowie weister Themee, n INTELLIGENZ UND SOZIALISMUS Kampfperspektiven

48 Seiten, DIN-A-5, DM 2,80

Diese Broschüre analysiert die Ideologischen Positionen der Studentenbewegung (*Produktivkräft Wissenschaft' etc.) und des ihr indirekt folgenden 'marxistisch-leninistischen Zirkelwesens, um aus der kritischen Auseinaderesetung mit dem Opportunismus Perspektiven für den organisierten kommunistischen Kampf zu gewinnen.

Reinhard Merker/Frank Rainer Scheck DEUTSCHER FASCHISMUS - WESTDEUTSCHER NEOFASCHISMUS Ideologie und Politik der offense Monopoldiktatur

48 Seiten, DIN-A-5, DM 2, 80

Diese konzentrierte Untersuchung liefert einen der wesentlichteten Beträgg der neuen kommunistischen Bewegung zur Analyse bürgerlicher und linksbürgerlicher Pachsimmuthererien (Thalbeimer, Beich, Bioch, Frankfurte) aus "
u. a.) und zur historisch-materialistischen Rerleitung der faschistischen ideologie und Politit den Antoniakorialismus, ble Autoren arbeiten heraus, auß unter den Bedingungen des ausgehlichten imperialismus der Faschismus einen ebensolchen Normalfall darstellt wie die Herrschaftsform der bürgerlich-parlamentarischen Demokratie, Abschließend setzen sich R. Merker und P. R. Scheck mit der wachsenden Gefähr einen seuen Faschismus in der BRD auf Mintergrund der steigenden Krizenbaftigkeit des Weltimperialismus auseinander und erörtern in der Polemik gegen die diesbefüglichen Auflassungen von DVF, KBW, KPJ/Ml. u. a. die aktuelle Bedeutung des antikachsitäschen Kampfel

EDITION KULTUR UND KLASSE

STALIN SPRICHT MIT H.G. WELLS Niederschrift der Unterredung vom Juli 1934 in Moskau Mit einem Nachwort über die weltanschauliche Position des H.G. Wells

48 Seiten, DIN-A-6, DM 1,50

In Jul 1934 (shrie Statin ein Gespräch mit dem englischem Besteller-Schriftsteller H.G. Weiller ("Die Zeitmaschine", "Die Geschichte unserer Weit"), Diese Unterredung ist nicht in der deutschen Stalin. Werkausgabe enthalten, Sie hat jedoch aufgrund ihrer aktuellen Thematik große Bedeutung für den Kampf gegen Reformismus und Revisionismus. Themen des Gesprächst: Reform oder Revolution? - Prieditieher Übergang zum Sozialismus? - Die Rolle der Infelligens in der Revolution - Die Kries des Kapitalismus, Das Nachwort zeichnet den weltanschaulichen Entwicklungsweg des englischen Autors nach und erflütert eines zwischen kleibürgerlichem "Sozialismus" auf chauvinistischem Engagement pendednde Position.

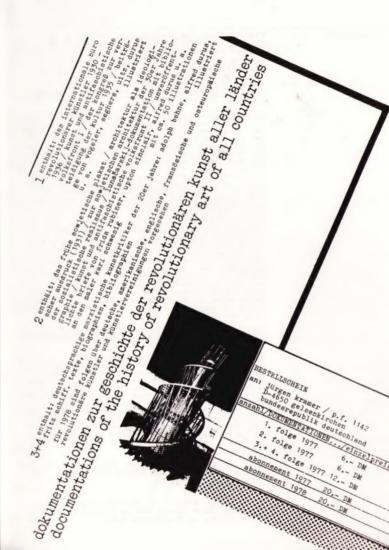
Erfahrungsberichte und Schilderungen aus der Praxis

ACITEROPTRUPPEN

der revolutionären Arbeiterbühne vor 1933

127 Blatt, DIN-A-5 (quer), DM 4, 95

Zwei der des hier vorgelegten Belträge stammen von Mitglieders proletarisch-revolutonderer Theseterruspen in der Weimarer Republik, der dritte Aufsatz gibt einen Überblick über die Arbeit des "Moten Sprachenbra", der wohl bekanntesten Ägtproptruppe vor 1933, In diesen Erfahrungsberichten werden die Schöpfer und "Tigger der Arbeiterbühne sichtbarz klassenbewalte Arbeiter, die bereit waren, hier leiten freien Studen zu opfern, um die Revolution noch in diesem Kampfabechnitt weiterzutreiben, Gerade weil ihrer aus eigenem Erleben ökumentiert wird, was Parteilichiekt der proletarischen Kunst, was innerungen dieser Genossen on mach her farblasen übereitschen Abhandlung überlegen. Ein Nachwort liefert einen Abrid der Genecklichte des Alpropophesters,



Fritz Löffler, Emilio Bertonati, Joachim Heusinger v. Waldegg: Dresdner Sezession 1919 - 1925. Milano, München (Galleria del Levante) 1977. 40-DM

Enthält Materialien zu Leben und Werk von Otto Dix, Conrad Felizmüller, Otto Griebel, Eugen Hoffmann, Christoph Voll u. a.

Gerhart Söhn (Hrsg.): Conrad Felixmüller, von ihm - über ihn. Düsseldorf (EDITION GS) 1977. 32.-DM
Tendenzen der Zwanziger Jahre. Ein Konvolut verstreu-

ter, schwer zugänglicher, in Vergessenheit geratener oder noch unveröffentlichter Briefe, Glossen, Kritiken zum Neuen Bauen, zusammengestellt und publiziert von der Bauwelt anläßlich der 15. Europäischen Kunstausstellung Berlin 1977. Bauwelt 1977, Heft 33. Berlin West (Bertelsmann Fachzeitschriften GmbH) 1977. Interessante Materialsammlung, die u. a. Texte von Behne, Gropius, Lisickij, Hannes Meyer, Moholy-Nagy, Oud, Bruno Taut u. a. enthält. Leider fehlt oft der Quellennachweis. Von Bruno Taut enthält die Sammlung eine Kritik der legendären Deutschen Bauausstellung, Berlin 1931, die Taut für die 'Isvestija' schrieb. Überraschend sind auch Außerungen, wie die Ouds zum funktionalistischen Purismus: "(...) Das ruhige Arbeiten nach Vervollkommnung - wie wird es nicht in der Technik gerühmt von den Architekten und wo findet man es heute in der Baukunst? Nur Eckigkeit oder nur Rund (jedenfalls aber nur), das findet Bewunderung, wenn der Ausdruck nur stark, nur einseitig ist. Ich glaube, es wird sich alles auf die Dauer rächen, und eine folgende Generation, die weiter will, so weit wie wir es auch jetzt wollen - wird das alles genau wieder so kaputt zu schlagen haben, wie wir den Akademismus haben bekämpfen müssen. Der Weg wird lang sein." (Brief v. 22. III. 24; ebd. S. 1087)

Wem gehört die Welt - Kunst und Gesellschaft in der Weimarer Republik. (Ausst.kat) Neue Gesellschaft für Bildende Kunst. Berlin 1977.

Wie bereits die Frankfurter Rundschau schrieb, sollte die NGBK sich ausdrücklich von Katalogbeiträgen, wie dem zur Arbeiter-Radio-Bewegung distanzieren. In einer Zeit der DDR-Ausbürgerungen und Verhaftungen einen Katalogbeitrag mit den Worten schließen zu lassen: "Und nicht zu überhören ist, daß heute die Traditionen der Arbeiter-Radio-Bewegung bereits auf deutschem Boden realisiert werden: zum Beispiel täglich 24 Stunden auf Mittelwelle 728 (* Radio DDR)", ist mehr als blanker Zynismus. Die NGBK macht sich so zum Vehikel antidemokratischer und pseudolinker Kräfte.

598 Ss. 25.-DM

Tendenzen der Zwanziger Jahre, (Ausst.kat.) 15. Europäische Kunstausstellung Berlin 1977. Berlin (Dietrieh Reimer Vlg.) 1977. Ca. 1100 Ss. 36.-DM

Klaus Popitz: Plakate der Zwanziger Jahre aus der Kunstbībliothek Berlin. Berlin (Staatliche Museen) 1977. 120 Ss. m. 8 mehrfarb. Beil. 15.-DM

DESTRUCTIONS

Weimarer Republik. Hg. v. Kunstamt Kreuzberg. Berlin. und dem Institut für Theaterwissenschaft der Universität Köln. 2. Aufl. Berlin 1977. 825 Sa. 22.-DM

Die Kunst den Massen. Verbreitung von Kunst 1919 -1933. Hg. Dirk Rose. Ladengalerie, Berlin 1977. 112 Sa. 15.-DM

Die Deutsche Akademie der Künste in Berlin/ DDR bereitet ein Gesamtverzeichnis der Arbeiten John Heartfields vor.

Russische Avantgarde 1910 - 1930. Werke aus der Sammlung Costakie, Moskau. Ausstellung im Kunstmuseum Düsseldorf, Ehrenhof 5, vom 16.9. - 30.10.1977

BOHWE12

Bruggmann, Liesel: Ich wünnehe euch des Weltenalls Erdbeben. Gedichte und Erzählungen aus dem Kampf der Schweizer Arbeiterklanne. Mit zahlreichen Poton. Zeichnungen. Karikaturen und erläuternden Dokumenten. Zürich (Unionsverlag, Postf. 37) o. J. (1977)

Schweizer Klassenkümpfe. Reformation, Bauernkrieg, Bürgerliche Revolution, Landenstreik. Zürich (Unionsverlag) 1976. Mit Illustrationen u. einer farb. Beil. v. Martin Distell (1802-1844) sfr 12.90

Mittenswei, Werner: Carl Meffert/ Clément Moreau. Ein Leben auf der Suche nach der Brüderlichkeit des Menachen. Berlin/ DDR (Henschelverlag) 1977. 144 Sa. 24 .- M (DDR)

UHA

Lyons, Eugene: Sacco und Vanzetti. Zurich (Unionsverlag Postf. 37) 1977. Mit Zeichnungen von Fred Reprint der Buchausgabe von 1928

afr 12,-

